

REGISTER

van de woorden welke in de antwoorden op de rondgevraagde teksten voorkomen, meestal in hun onverbogen vorm of noemvorm. De nummers zijn die van de teksten en worden niet herhaald wanneer hetzelfde woord meer dan eens in dezelfde tekst voorkomt, zij het dan ook in verschillende vormen; worden zekere woorden of vormen niet algemeen gebruikt, maar komen zij slechts in een bepaalde streek of in enkele plaatsen voor, dan worden, tussen haakjes, de nummers van de plaatsen naast het nummer van de zin opgegeven. Zijn er meer dan 10 plaatsen, dan worden die overige plaatsen niet meer vermeld.

Aa, 20 (182, 203), 42 (147, 148, 151, 152, 179, 182, 183, 203, 204-204a, 205-206,...).

aaïen, 101 (178).

Aak (soort schip), 7 (27).

aal, 46 (115).

aan, 2 (5, 21, 54, 62a, 69, 77, 149, 160, 207, 209,...), 7 (71), 8 (54), 9 (1), 13 (146, 210, 246), 15 (10, 20, 21, 27, 70, 71, 77, 80, 98, 144,...), 17 (183), 21, 33 (1, 2, 5, 10, 20, 22, 27, 29, 33, 42,...), 42 (207), 43 (8, 13, 20, 22, 27, 32, 34, 42, 45, 52,...), 45 (159a), 47 (14, 23, 80, 158a, 212, 258), 53 (148), 55 (54c, 96, 149, 152, 157, 164, 177, 179, 204-204a, 244,...), 57 (215a), 60, 67 (1, 2, 21, 25, 27b, 29, 33, 34, 57, 110,...), 68 (52), 72, 78 (11, 159, 159b, 161), 85 (235), 108 (246), 110 (119), 117, 121 (21, 52, 65), 124 (148), 128 (1, 7, 21, 45, 76, 225, 262), 133 (183, 203).

aaneenmaken (= aan 't vechten maken), 21 (265c).

aangaan, 47 (64), 50 (1, 5).

aangelaag (ruimte om het huis), 20 (182, 183, 205-206, 207, 208, 225, 263), 37 (204-204a, 255, 256, 260).

aangemaakt, 31 (164).

aanhouden, 107 (34).

aanhoudend, 104 (263a-243).

aankomen, 18, 96 (63, 90, 107, 179, 202, 209a, 213, 260), 102 (70, 89, 147).

aanleggen, 92 (156).

aanmaken, 123 (46, 92).

aanmerken, 102 (3, 7, 8, 10, 11, 12, 17, 20, 21, 34,...).

aanrijgen, 22 (10, 161, 240).

aanroepen, 35 (215a).

aansterken, 96.

aanvaren, 106 (58, 148).

aanvatten (= oplichten), 45 (48, 263a-243).

aanwijzen, 102 (107).

aanzeggen, 51 (25, 41, 260).

aanzetten (i. p. v. dichtdoen), 49 (21).

aap, 79 (65, 111).

aar (= uier), 217 (203, 204-204a, 205-206, 207, 241).

aard, 37 (152).

aardappelsaus, 132 (255).

aardbeer (= aardbei), 82 (157).

aarde, 37 (179), 56 (240).

aardeikel, 51 (69).

aarden, 56.

aardewerk, 56 (71, 151, 158a).

aardig, 68 (49), 90 (44, 63), 108 (161), 135 (1).

aardig (= erg), 134 (21).

aardkar (= stortkar), 74 (199), 77 (235), 106 (255).

Aarle, 106 (205-206).

Aart, 106 (79-78).

acht, 53 (14), 140 (99, 199).

achtehalf (= 7 $\frac{1}{2}$), 140 (93).

achter, 13 (158a), 37 (75), 41 (261), 46 (23), 57 (151).

achteraan, 103 (51).

achtereen (= gauw), 121 (157).

achterna, 13 (106).

achterom, 87 (48, 53, 54c, 58, 65, 89, 158a, 184, 189).
 achterop, 35 (63).
 af, 7, 13 (92, 107, 262), 75 (1, 2, 3, 8, 11, 18, 20, 21, 22, 23,...), 83 (144, 151, 237, 240, 271), 85 (209a, 210), 102 (100, 178, 186, 263), 104 (3, 65, 65a), 112 (53), 122 (1, 2, 45, 52, 183, 264, 265c), 137 (263).
 afbellen, 51 (100).
 afberren (= afbranden), 126 (256c, 267).
 afbranden, 126.
 afbreken, 23.
 afdekken, 131 (2).
 afdoen (afknippen), 52 (200).
 afdrogen, 131 (2).
 afenten, 48 (65, 77, 79-78, 148, 179).
 afgeselen, 131 (65).
 afhelpen, 38 (2, 27, 44, 46, 52, 57, 63, 64, 70, 71,...).
 afkameren (= afraden), 54 (146).
 afknippen, 52, 84 (25).
 afkoelen, 68 (5, 49).
 afkomen, 108 (27, 47, 88, 90, 200, 261).
 afleggen, 99 (161).
 afraden, 54.
 afschijnen, 59 (20).
 afsnijden, 52 (13, 24, 32, 47, 53, 54, 54c, 58, 65a, 100,...), 120 (258).
 afstoken, 31 (225), 126 (99).
 after (= achter), 49 (180).
 aftreden, 140 (62, 199).
 afvaren, 106 (5, 7, 11, 12, 13, 17, 23, 29, 45, 46,...).
 afvegen, 7 (263a-243).
 afvesperen, 50 (186).
 afvreden (= afheiningen), 37 (177).
 afwerken, 102 (160, 180).
 afwijzen, 102 (51, 62, 65, 76, 163, 184, 190, 209a, 212, 214,...).
 akker (hoog bouwland), 20 (157).
 akker, 37 (99, 147, 152, 177, 202, 204-204a, 205-206, 208, 225, 228).
 akkorderen (= omgaan), 73 (182, 263a-243).
 akkuraat, 102 (40).

al (bijwoord), 24 (27b, 75, 80, 115, 163, 246b, 270), 35, 37 (56, 63, 106, 151, 183, 202, 212,) 40 (27a), 50 (10, 53, 54c, 89, 100, 157, 161, 162, 183, 246b), 52 (263), 53 (65, 183), 71 (80), 75, 80 (5, 7, 25, 26, 34, 42, 45, 47, 53, 54c...), 85 (203), 94 (250), 121, 127 (159), 134 (65, 69, 75), 135 (2).
 al (voornaamwoord), 14 (207), 21 (212, 237), 23 (13, 159b), 38 (235), 61 (11, 18, 42, 45, 47, 53, 69, 70, 76, 79-78), 91 (115, 180, 192a, 237, 240, 246c, 268).
 ala (bevel), 9 (263, 263a-243).
 algauw, 64 (10, 41, 45, 87).
 allebei, 38 (1), 81 (151, 161).
 alleen, 3, 85 (34, 156, 161, 214, 235, 246c, 263).
 allemaal, 1 (161), 23 (159), 37 (161), 85 (119, 159, 199), 91 (2, 11, 22, 27, 57, 65, 65a, 87, 90, 100,...), 119 (62).
 alleman, 44 (99).
 allengskes (= ondertussen), 16 (183).
 allenig (= alleen), 3 (11, 13, 14, 18, 21, 22, 47, 52, 63, 70,...).
 alles, 3 (159a, 216), 21 (199, 210, 212, 216, 258, 265c), 38 (262), 62 (182), 91 (5, 10, 13, 24, 53, 62a, 99, 106, 116, 119,...).
 allewijl (= tegenwoordig), 3 (265c, 267, 268).
 allewijls (= tegenwoordig), 3 (266, 271).
 alling (= helemaal), 5 (199), 22 (157), 80 (99), 133 (157), 135 (99, 100, 149, 152, 157, 178, 179, 180, 182, 199); — (= eenzelvig) 135 (179).
 allingedag (= een hele dag), 80 (99).
 allins (= gelijk), 59 (34).
 allumetje (= lucifer), 28 (54).
 als, 1, 3 (157), 13 (27a), 27, 30 (89), 42 (207), 46, 47 (111, 264), 51 (255), 71 (161), 74 (161), 77 (52), 78 (161), 84 (11, 34, 119, 215a, 216, 237, 264), 85, 86 (1, 119), 87 (25, 27, 159b, 161, 163, 190, 228, 261), 91

(11), 98 (23, 145, 157), 100 (11), 101 (46, 89), 129 (212), 140 (27).
altijd, 42 (144), 61 (5, 10, 12, 42, 46, 62a, 256), 73 (92, 180, 183, 200), 103 (1, 8, 13, 32, 34, 71, 75, 80, 159, 161,...).
altoos (= altijd), 51 (23), 132 (17).
alweer, 64 (52), 133 (14).
amen, 134 (11, 27b, 102).
Amerika, 108 (214).
Amsterdam, 29 (34).
ander, 44, 67 (160).
anders, 9 (1), 85.
angelsbeet, 24 (262).
angst, 19.
angstig (= benauwd), 20 (34).
appel, 47 (200), 100 (61).
april, 38 (92), 58 (157, 208).
arbeid, 4 (34, 79-78, 115), 32 (69).
arbeiden, 4 (34, 163), 32 (34, 69, 75, 79-78, 119, 159a), 67 (159a).
arbeidster 118 (205-206).
are, 140 (159a).
arm, 96 (71).
armoe, 85 (184, 225), 102 (49).
Arnhem, 106 (8, 14, 17, 18, 22, 27, 27a, 33, 52, 62,...), 108 (17, 32), 135 (34, 63).
artepiet, (?) 27 (159a).
as, 104 (255).
asse, 57 (208), 126 (144, 148, 160).
asteboom, 109 (178).
Asten, 106 (225, 261, 263a-243).
astrant, 43 (228).
at (= vader), 20 (56), 53 (47, 54, 89, 151, 178).
atje (= vadertje), 53 (54, 151, 178).
auto, 9 (1), 23 (151), 25 (25).
auws (= verkeerd, averechts, dwars), 73 (92, 99, 147, 156).
avond, 68, 135 (205-206).
avondje, 68 (5).
avondmaal, 50 (5).
baaien, 29 (237), 42 (258).
baal, 108 (207).
baan, 87 (186).
baard, 7 (77).

baas, 9 (70), 17 (18), 27 (65), 41 (24, 148, 201), 102 (11, 12); — (= caféhouder), 10; — (= echtgenoot), 10 (71, 145, 148, 149, 152, 178); — (= vader), 10 (151, 158a, 182, 199, 200); — (= patroon, hoofd), 10 (47, 54, 90, 107, 156, 241, 256, 260, 261, 264,...).
baggeben (= biggemand), 82 (92).
bagger (= korte turf), 57 (208).
bak, 10 (183).
bakast, 57 (178, 179).
Bakel, 106 (263).
bakhuis, 57 (65a, 207).
bakje (kwart liter), 10 (2, 45, 46).
bakken, 113.
bakker, 113 (53, 54c, 102, 119).
bakkies, 32 (156), 43 (262, 264), 84 (152, 240).
bakoven, 57 (159b, 177, 178, 214).
baksteen, 42 (207).
bal (het bal), 58 (217).
bal (de bal), 58 (164).
bal ('k geloof er geen — van = geen woord), 79 (11, 93).
bald (= gauw), 64 (271).
ballen (i. p. v. kaatsen), 58 (18, 21, 41, 44, 63, 65, 69, 70, 71, 75).
Bamis, 50 (209a).
band, 67 (53).
banen, 133 (150).
bang, 1, 13 (51, 53, 152, 190), 20.
banjer (= baanderheer) 27 (3, 49).
banjerheer, 27 (3, 12, 48, 93).
bar (= erg, zeer), 42 (11), 59 (8), 68 (5, 187a), 102 (21, 41, 45, 51, 77), 119 (25), 132 (54c, 96), 133 (23, 52), 134 (3, 8, 12, 20, 42, 45, 49, 51, 58, 61,...).
baron, 27 (62, 244).
barrevoets, 69 (100, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152,...).
bars (= barrevoets), 69 (182).
barst, 70, 79 (23).
barsten, 27 (23), 70 (10, 20, 21, 25, 27, 42, 45, 54, 58, 61,...).
barstje, 70 (2).
bed, 45, 51 (65a, 69).

bedkast, 45 (187, 190, 212).
 bedkoets, 45 (216, 246, 246c).
 bedreigen, 13 (5, 54, 99).
 bedsprei, 51.
 bedstee, 45 (115, 159b, 160, 161, 163, 184, 186, 187, 189, 209a,...).
 beek, 67 (158a).
 Beek (pln.), 106 (204-204a, 207, 237).
 Beeks (adj. v. Beek), 20 (237).
 beeld, 26 (150, 186, 200, 201, 235, 262, 263a-243, 266).
 beemd (laaggelegen stuk), 20 (148, 149, 157, 177, 180, 182, 183, 199, 200, 201,...).
 beemdgrond (lage grond), 20 (179).
 been, 24 (22, 147), 32 (183), 47 (32).
 beer, 46 (2, 10, 20, 22, 26, 42, 45, 51, 52, 62,...).
 beer (= mannelijk varken), 46 (88, 180).
 beest, 31, 55 (75, 146, 190, 204, 263a-243), 97 (11, 56, 58, 63, 69), 127 (13, 29, 61, 146).
 beestvoeder, 97 (24, 27).
 beestig (= erg), 59 (214, 266, 267), 68 (214), 85 (210), 131 (215), 134 (52, 214, 217, 246, 266, 268).
 beestje, 31 (93, 199).
 beet, 24.
 beet hebben, 24 (89).
 beetje (een —), 40 (27b), 56 (200), 68 (14), 75, 87 (151, 237), 96 (51, 63), 108 (119, 183), 132.
 begaar (= leven, lef, drukte), 43 (148).
 begieten, 2 (209a, 146b, 269).
 begin, 51 (52).
 beginnen, 50, 80 (52), 84 (2, 51, 119, 164, 225,) 85 (34), 121 (1, 17, 79-78), 133 (201).
 begrafenis, 66 (69).
 beide, 14 (64, 111, 149, 207), 130 (88).
 bek, 43 (34, 45), 72 (2), 84 (2, 23, 110), 86 (34).
 bekan(t), 121 (204-204a).
 Bekelaar, 82 (241).
 bekend, 51 (10, 29, 46, 48, 183).
 beker, 10 (113).

bekijken, 8 (1), 107 (3, 10, 13, 14, 53, 54, 62, 65, 70, 71,...).
 bekomen, 96 (152, 182, 184, 237, 246b).
 bekske (= bekkentje), 137 (62a).
 beleven, 8 (54).
 belken (= huilen), 84 (26, 27, 27b, 75).
 belletje, 22 (71).
 beloven, 117 (214).
 bemmels, 51 (63).
 ben (= grote mand), 82 (10, 25, 44, 111, 152).
 benauwd, 20 ; — (= drukkend), 68 (70).
 beneden, 49 (8), 62 (51).
 benedijen, 39 (150).
 bennemaker, 82 (92).
 bennen (= zijn), 1 (14, 69).
 bennetje (= mandje), 11 (52), 82 (3, 5, 12, 13, 18, 20, 21, 22, 23, 25, 26,...).
 bereiden, 51.
 berg, 104.
 berkbezem, 19 (10).
 berkenbezem, 19 (182).
 berrie, 129 (1, 2, 10, 14, 21, 27a, 27b, 41, 47, 48,...).
 beschermen, 41.
 beschermheer, 41 (77).
 beschimmeld, 5.
 beslaan, 102 (264).
 best, 17 (164), 27 (52), 59 (52), 90 (14), 91, 87 (240), 95 (18, 45, 162, 209), 101 (42), 111 (61), 115 (42), 124 (5, 10, 17, 20, 88), 125 (3, 13, 32, 107).
 Best, 106 (201, 256).
 beter, 87 (119, 160), 91 (18, 260), 96 (58).
 beugelbaan, 34 (202, 203, 204-204a, 241, 263a-243), 58 (65a, 70, 119).
 beugelen, 34 (69, 147, 148, 182, 198, 200, 201, 205, 206, 255, 258,...).
 beuk, 109 (1, 8, 25, 29, 32, 34, 41, 47, 48, 51,...) ; — (= beukenootje), 94 (23).

beukeboom, 109 (10, 54, 56, 64, 65, 65a, 69, 70, 88, 96,...).
 beukehout, 109.
 beukehouten, 109 (161, 200, 214).
 beuken, 109 (17, 23, 34, 40, 42, 56, 65a, 88, 149, 158a,...).
 beukenbos, 109 (204-204a).
 beukenheg, 20 (255).
 beukenootjes, 109 (25, 29, 33, 40, 57, 58, 93, 99, 148, 256).
 beukentuin, 20 (255).
 beuren, 45 (159a).
 beurs, 108 (215, 237, 241, 244, 250, 255, 256, 258, 260).
 bewaren, 41 (21, 53, 100, 113, 179, 215a, 225, 256, 264), 95 (8, 113).
 bezem, 33.
 bezembinder, 33 (23).
 bezemsteel, 33 (158a).
 bezien, 107 (32).
 bezing (= bes), 82 (204-204a).
 bezit, 85 (18, 19).
 bezopen (= dronken), 12 (89).
 bezorgen, 11 (54, 263a-243).
 bidvriend (= ver familielid), 2 (157).
 bieboer (= bijenhouder), 131 (179).
 biechten, 4 (228).
 bieden, 114.
 bier, 10, 47 (262), 95.
 bierbrouwer, 112 (1, 11, 12, 14, 34, 49, 51, 65, 77).
 bierkerel, 112 (163).
 biertje, 10 (21, 29).
 bieskers, 10.
 bij, 10 (183), 11 (54, 110, 261, 263a-243), 24 (256), 43 (1), 44 (99), 45 (92), 48 (1), 55 (1, 42, 89, 93, 203), 57, 60 (14, 46, 58, 64, 156, 199, 212), 66 (183), 71 (1), 74 (200), 76 (263a-243), 84 (27b, 32, 62, 64, 79-78, 156, 201, 204-204a, 208,...), 96 (116), 99 (225), 106 (119, 252), 108 (11), 127 (64), 134 (53).
 bijeenschrobben, 85 (99).
 bijkant (= bijna), 134 (90).
 bijkomen, 96 (54c, 63, 65a, 116, 183, 187a, 192a, 201, 214, 214a,...).

bijstaan (= beschermen), 41 (1, 5, 10, 13, 27a, 32, 42, 47, 65, 87,...).
 bijten, 24 (1, 2, 5, 8, 11, 13, 14, 18, 21, 22,...), 52 (47).
 bijvullen, 101 (88).
 bikkelen, 58 (163).
 bilzen, 11 (186).
 binden, 139.
 binnen (ruimte om het huis, e. a. betek.), 20 (205-206, 208, 225), 37 (203, 204-204a, 255).
 binnen, 97 (64, 183, 266), 101 (266).
 binnenblinden, 49 (177).
 binnendoen, 97 (200).
 binnenkort (= gauw), 64 (207).
 binnenplek (= vlak bij huis), 20 (182, 183).
 binnenveld (= veld bij huis), 20 (148, 177, 182, 183, 200), 37 (10, 146), 111 (152).
 binnenveldje, 37 (256).
 bizem (= bes), 82 (200).
 blaadje, 65 (161).
 blaag (= kind), 9 (17, 22, 113), 29 (18, 63, 75, 111), 56 (71).
 blaaspijp, 57 (75, 113, 152).
 Bladelse muts, 20 (258).
 blaffetuur (= rolluik), 49 (228).
 blaren, 86 (34).
 blauw, 56 (204-204a), 82 (32), 131.
 bleek (graslandje), 20 (207, 263), 51 (113).
 bleek, 51 (69).
 blekker (= heiplag), 57 (208).
 blenteren (= hard roepen), 35 (27).
 bleren (= hard roepen), 35 (46), 84 (2, 23, 34, 45, 49, 56).
 Blerik, 135 (246a).
 bles (= haarlok), 52 (179).
 blij, 16.
 blijven, 28, 67 (160, 210), 89 (161), 95 (1, 46, 162).
 bliksem, 79 (29, 34, 41, 49, 63, 179, 189, 203, 210, 215a).
 blinden (i. p. v. venster), 49 (26, 27b, 32, 33, 44, 52, 75, 79-78, 80, 96,...).
 blode (= benauwd), 20 (54).

bloed, 72 (76), 96 (116, 208, 246), 104 (264).
 bloedje (= kindje), 9 (13).
 bloedkraal (= bloedkoraal), 22 (102).
 bloeien, 124 (52, 61, 69, 116).
 bloem, 2, 108 (207).
 bloempje, 2 (23, 34, 256).
 bloempot, 56 (5).
 bloemzaad, 2 (23).
 blond, 11 (21), 131 (27, 27b, 29, 32, 69, 70, 75, 77, 79-78, 80,...).
 bloot, 69.
 bluften (— doen = slootje springen), 264.
 bluiske, 10, 13, 18, 20, 21, 52, 63.
 bocht, 87 (1, 23, 44, 63, 75, 102, 260), 112 (178).
 bochten, 87 (144).
 bochtig, 87 (69).
 bode, 71, 118 (205-206).
 boek, 115 (77); — (= portefeuille), 108 (45).
 boel, 21 (7, 11, 20, 23, 34, 46, 64, 148, 159, 161,...), 38 (12, 21, 49, 52, 54, 96).
 boer, 10 (208), 99 (225).
 boerevuur, 57 (255).
 boevekar, 74 (23).
 boezem (= schoorsteenmantel), 57 (26, 29, 76, 77).
 bogemaker, 77 (207, 228, 264).
 bogerd, 37 (63).
 bok, 89.
 boks, 10 (34), 58 (77), 70 (27b).
 boksentas (= broekzak), 108 (263).
 Boksmeer, 135 (156, 158a).
 bol (= borrel), 10 (41).
 bolderwagen, 77 (208).
 boltje (= borreltje), 10 (52).
 Bommel, 106 (48, 53, 88, 90, 92).
 bongerd (= boomgaard), 36 (18).
 bonk, 108 (8, 45, 61, 148, 238).
 bont, 55 (265), 131.
 boog, 41 (148, 189), 77.
 boom, 48, 52 (34), 67 (261), 91 (177, 261), 109 (152), 120 (1, 71, 99, 100, 115, 147, 159, 161, 183, 187a,...), 124 (1, 199); — (= berrie), 129.

Boom, 106.
 boomgaard, 48 (263a-243).
 boomkweker, 48.
 boompje, 48 (152), 124, 129 (92).
 boompjeskerel (= boomkweker), 48 (21, 52).
 boompoter, 48 (44).
 boomsnoeier, 48 (237).
 boon, 56 (208, 235).
 boot, 5 (5, 34, 46, 80, 144, 146, 190), 106 (161).
 bootje, 5 (34).
 borrel, 10 (61, 65a, 111, 158a, 203).
 borrelen, 10 (265c).
 borreltje, 10 (10).
 borst, 72 (51).
 bos, 37 (240), 78 (75), 82; — (= struik), 11 (264).
 bosbezie, 82 (258).
 boshout, 109 (244c).
 bosje, 37 (240).
 boskriek, 11 (79-78).
 boter, 46 (164), 51 (1, 2, 5, 7, 13, 14, 20, 21, 23, 24,...), 132 (179).
 boteren, 51 (69, 148, 177, 182, 199, 200, 201, 202, 203, 204-204a,...).
 boterfabriek, 8 (34, 157).
 boterham, 51.
 botermelk, 100 (190, 192, 209, 209a, 210, 212, 213, 214, 214a, 215,...).
 botersausje, 132 (44).
 boterschoteltje, 56 (241).
 boterstaf (= karnstok), 51 (204-204a, 262).
 bout (= bout v. een dier), 130 (99).
 bouwen, 112, 135 (157); — (= ploegen), (27a, 29, 33, 44, 47, 48, 54, 56, 57, 63, 70,...).
 bouwereerd (= bang), 20 (161).
 bouw knecht (= knecht die ploegt), 112 (33).
 bouwmeester (= knecht die ploegde), 112 (54).
 boven, 41 (3, 20, 52, 53, 56, 76), 78 (69).
 bovenmeid, 118 (52).
 bovenop, 96 (265c).

bovenover, 54 (23).
 braaierd (= persoon die v. h. vette
 der aarde wil genieten), 113 (27).
 braam, 82.
 braambeer, 82 (156, 159, 159a, 159b,
 160, 161, 162, 163, 164, 184,...).
 braambes, 11 (54), 82 (5, 18, 22, 24,
 25, 26, 27, 27b, 29, 32,...).
 braambezem, 19 (10), 82 (149, 151,
 152, 157, 180, 182, 183, 199, 200,
 201,...).
 braambezie, 82 (225, 228, 255, 258,
 260, 263a-243).
 braambezing, 82 (203, 203-204a, 207,
 235, 263, 264).
 braambrabbel (= braam), 82 (240).
 braampel, 82 (266).
 brabel (= braam), 82 (262).
 braden, 112 (116), 113 (27, 48, 70).
 braken, 104 (14, 22, 29, 49, 62, 63,
 57, 65a, 80, 89,...); — (= ondiep
 ploegen), 112 (177, 178).
 bramel, 82 (8, 10, 14, 17, 23, 27a,
 265c, 267, 268, 269, 270, 271).
 bramenheg, 20 (150).
 branden, 59 (2, 42, 46, 228, 237).
 brandewijn, 10 (258).
 brandhoek (= plaats waar brand-
 stof lag), 57.
 brandkuil, 101 (148, 202, 263a-243).
 breder, 25, 51 (180, 250).
 bredje, 58 (79-78).
 breed, 25.
 breedst, 25.
 breiden (= brouwen), 1 (44).
 breien, 51 (99), 110 (42, 263).
 breken (= strooien), 51 (54, 54c, 56,
 58, 64, 65, 65a, 89, 93, 96,...).
 brengen, 10 (11, 27, 41, 42, 44, 96,
 111, 144, 156, 157,...), 11, 21 (216,
 258), 25 (1, 203), 39, 71, 97 (1, 14,
 63), 100 (161).
 brief, 71, 100 (1).
 brievenbesteller, 71 (1, 23).
 brievenbode, 71 (17, 22, 25, 27, 61,
 63, 65a, 156).
 brieve(n)drager, 71 (107, 190, 246,
 246b, 246c, 249).

brink, 53 (24).
 broeiachtig (= broeierig), 68 (152).
 broeierig, 68 (61).
 broek, 20 (157, 164, 201, 237, 263),
 57 (204-204a); — (= stuk land),
 37 (21); — (toponiem), 82 (201).
 broer, 17 (92), 87 (63), 98.
 brood, 5, 51 (1, 11, 12, 13, 14, 26, 27,
 27a, 29, 42,...), 57 (256), 89 (10, 26,
 49, 92, 119, 147, 161, 179, 190,
 261,...).
 broodje, 5 (54), 113 (54c).
 broodplank (= ovenpaal), 57 (158a,
 199).
 broodscheuter, 57 (113).
 broodschietter, 57 (65, 65a, 119, 159,
 161, 244c).
 broodschold (= ovenpaal), 57 (150,
 200, 201).
 broodschuiver, 57 (162).
 brouwer, 112.
 brouwerij, 112 (44).
 Brouwers (naam), 106 (208).
 brug, 106.
 bruiloft, 15 (111, 262).
 bruin, 36 (147).
 brullen, 84 (20, 25, 27a, 47, 63, 144,
 150).
 buigen, 129.
 buik, 32 (23, 61, 80, 107, 145, 182),
 46 (62), 56 (159), 72 (3, 5, 25, 263a-
 243).
 buikpijn, 32 (158a, 183, 241, 261,
 263a-243. 264).
 buikziek, 36 (178), 68 (207).
 buil, 108 (3, 7, 17, 18, 24, 26, 27,
 27b, 33, 34,...).
 buileke, 108 (44, 144, 178, 207, 235).
 buiten, 49 (179), 68 (209), 91 (164),
 130.
 buitendijks, 37 (62a).
 buitengewoon, 134 (25).
 buitenhangen, 33 (150).
 bulk, 84 (107), 85 (27b, 53).
 bulken, 84 (54c, 61, 62a, 65a, 113,
 116, 160, 164).
 bunder, 20 (200), 140.
 burgemeester, 27 (3, 45, 159 b), 76

(1, 53, 262).
 bussel, 137 (208).
 but (= postbode), 71 (27).
 buurman, 63 (208).
 buurt (i. p. v. streek) 55 (11, 13, 20, 23, 25, 26, 52, 61, 62, 62a,...), 99 (33).
 caféhouder, 10 (263a-243).
 cape (= muts), 20 (192).
 censsen (= geld), 38 (204-204a, 207).
 cent, 27 (23), 56 (8), 85 (144, 161), 108 (42, 52, 90, 113, 208, 262).
 centen (= geld), 38 (5, 8, 13, 18, 20, 33, 42, 45, 46, 52).
 centiare, 140 (159a).
 cognac, 10 (151).
 daar, 5 (159, 225), 8 (45, 54, 162), 9 (1), 15 (46, 77, 158a), 16 (235), 17 (152), 18, 20 (183), 23 (263a-243), 24 (70, 215, 246c), 26 (5, 17, 22, 23, 27b, 29, 32, 33, 34, 40,...), 27 (263a-243), 35 (201), 42 (156), 44 (54), 49 (237), 50 (5, 11), 55 (10), 67 (45, 54c, 56, 65, 160, 187a, 244c 246a, 265, 268), 70, 77 (14), 78 (159b), 83, 84 (14), 85 (158a), 87 (100, 204-204a, 212, 245), 88 (42), 89 (56, 258), 91 (5, 45, 48, 100, 201, 207, 237), 95 (1, 46, 51), 102 (34, 187a, 189, 192a, 212, 214, 215, 215a, 244c, 245,...), 104 (159b, 265c), 106 (244c), 111 (88), 119 (49, 159a, 209, 213, 265c), 120 (1, 159b), 124, 130 (1, 42, 246b).
 daaraf (= daarvan), 44 (148, 152, 157, 158a, 182, 183, 186, 187a, 201, 202,...), 79 (152).
 daarginder, 87 (215).
 daar ginderheen, 87 (42).
 daargindlangs, 87 (27).
 daarginds, 67 (246b, 246c).
 daarheen, 87 (3, 20, 21, 26, 27a, 33, 41, 44, 45, 46,...).
 daarhenen, 87 (87, 89, 90, 92, 93, 98, 100, 147, 152).
 daarher, 87 (18, 25, 53, 77).

daarin, 36.
 daarlangs, 87 (7, 12, 13, 17, 22, 24, 29, 32, 34, 40,...).
 daarmee, 34 (62, 157, 182), 73 (179, 261).
 daarneven, 87 (26, 27b, 32, 33, 75, 76, 113, 116, 158a, 159b,...).
 daarom, 43 (225), 67 (54c, 88, 204-204a), 87 (10).
 daarop, 31 (150), 34 (263a-243), 105.
 daarover, 87 (255).
 daartegenaan, 105 (156).
 daarvan, 44, 59 (46), 79 (1, 34, 144, 244c, 246c).
 daarvoor, 56 (1).
 dadelijk, 11 (99), 121.
 dag, 85 (14), 68, 133 (157).
 dan, 1 (22, 52, 62a, 70, 75, 89, 99, 159a, 160, 180,...), 18 (2, 45, 62a, 69, 76, 100, 149, 179, 199, 225,...), 22 (111, 161), 44 (45, 217), 53 (237), 74 (111, 150, 263a-243), 85 (159b, 190, 212, 217, 244, 268, 269, 270), 87 (88), 91 (18), 92 (65).
 dap, 100 (1).
 dapper, 115 (65).
 dar, 46 (58).
 das, 46 (18, 65, 77, 115, 162, 187, 210, 214, 214a, 240...).
 dat (aanw. vnw.), 2 (263a), 4 (27b, 80, 157, 228), 5, 8 (48, 53, 56, 64, 65, 93, 99, 100, 106, 110,...), 9 (90), 15 (157, 178, 182, 263a-243), 17 (53, 77, 96, 111, 114, 156, 205-206, 212, 214a, 215a,...), 18, 23 (13, 157), 24 (111, 256), 25 (235, 237), 26, 27 (1, 25, 26, 27a, 27b, 29, 32, 33, 79-78, 80,...), 31 (14, 77, 90), 37 (157), 38 (71, 100), 40 (47), 41 (23), 42 (1, 5, 237), 44 (54, 265c), 45, 46 (212), 47 (32, 77, 107, 149), 49 (2, 3, 5, 13, 23, 26, 44, 45, 49, 53,...), 51 (160), 52 (7, 8, 11, 13, 17, 18, 24, 34, 42, 46,...), 53 (77), 54 (52, 53, 62, 149, 157, 162, 178, 179, 187a, 189,...), 56 (1), 59 (237, 246b), 60 (235), 66 (179), 69, 70 (11, 152), 72 (13, 93, 99, 146, 263), 73 (18, 162,

- 180), 75 (1, 53, 54c, 100, 115, 160, 161, 163, 180, 199,...), 76 (23, 263a-243), 79 (57), 80 (11, 144, 159a, 159b, 203, 235, 264), 81 (5, 58), 82 (1, 2, 10, 90, 92, 263a-243, 264), 84 (20), 85 (46, 76), 87 (2, 10, 23, 26, 49, 54, 62, 98, 116, 119,...), 88 (5, 10, 17, 18, 27b, 42, 46, 54, 54c, 65a,...), 90 (5, 10, 14, 20, 29, 49, 65, 159a, 178, 189,...), 91 (58, 96), 94 (98), 96 (157), 100 (11, 58, 61, 93, 144, 146, 147, 148, 149, 152,...), 101 (1, 14, 70, 89, 93, 98, 149), 102, 103 (79-78), 107 (1, 237), 109 (17, 34, 42, 96, 214), 110 (79-78, 119), 111 (12, 45, 46, 52, 53, 116, 161), 115 (22, 27b, 41, 65, 76, 77, 107, 144), 116 (200), 118 (148), 119 (29, 65a, 79-78, 111, 207, 263a-243), 120 (144), 122 (71), 123 (182), 124, 126 (2, 88, 107), 129 (113, 264), 134 (1, 17, 27a, 88, 157, 159a, 192a, 212, 215a, 246c), 135 (3, 5), 136, 137 (62a).
- dat (voegwoord), 16, 20 (157), 30 (261), 37 (14), 47 (71, 149, 158a), 54 (46, 263a-243), 62, 63 (1), 70 (161), 71, 79 (71), 84 (5, 54, 186, 237), 85 (65, 80), 86 (161), 87 (42), 89 (159b), 90 (202), 92 (76), 94 (65, 75, 144, 149), 96 (51), 97 (161), 112, 117, 118, 134, 136 (144).
- dazerik, 102 (237).
- de (lidw.), 1, 2, 3 (18, 24, 33, 78, 79, 179, 180, 208, 209a, 216), 4 (235), 6, 7, 8 (23, 202, 204-204a), 10 (54, 145, 182, 183), 12 (208), 13 (1, 10, 13, 27, 32, 71, 77, 87), 14 (3, 5, 8, 42, 52, 54, 69), 15 (56, 102, 269), 18 (41), 20 (1, 18, 23, 27, 27b, 34, 41, 53, 63, 71,...), 21, 22 (20, 32, 47, 61, 93, 161), 23 (20, 262, 265c), 24 (77, 106, 144, 162), 25, 27 (23, 32, 208, 225, 241), 28, 29, 31, 32, 33 (1, 5, 10, 11, 20, 22, 23, 27, 29, 32,...), 34, 36 (11, 20, 21, 33, 34, 42, 44, 52, 57, 99,...), 37 (1, 10, 14, 23, 24, 25, 27a, 29, 33, 34,...), 38 (5, 8, 11, 12, 13, 18, 20, 33, 49, 52,...), 39 (1, 8, 46, 53, 54c, 70, 92, 96, 102, 110,...), 40, 41, 42, 43 (8, 13, 20-, 22, 27, 32, 34, 42, 45, 52,...), 44, 46 (23, 88), 48, 49 (1, 14, 18, 20, 21, 26, 27b, 29, 42, 47,...), 50, 51 (65a, 69, 75, 261, 265c), 52 (27, 27a, 33, 34, 52, 62, 63, 87, 159a, 163,...), 53 (1, 13, 24, 33, 34, 48, 51, 52, 54, 54c,...), 54 (237), 55 (11, 13, 46, 76, 90, 92, 102), 56 (79-78, 150), 57, 58 (1, 157, 164, 192, 204-204a, 208, 263a-243), 59 (58, 156), 60, 61, 62, 64, 67 (2, 7, 11, 12, 13, 14, 17, 18, 20, 21,...), 68 (52, 182), 69 (8, 11, 13, 27b, 29, 33, 44, 45, 48, 52,...), 70, 71, 72 (2, 3, 5, 11, 20, 21, 25, 40, 49, 51, 52,...), 73 (12, 53, 57, 116, 200, 263), 74, 75, 76, 77 (96, 100, 150, 205-206, 235), 78, 80 (18, 23, 26, 57, 89, 116, 208), 81 (3, 11, 61, 75, 80), 82, 83 (3, 8, 13, 14, 20, 23, 24, 27b, 32, 33, 46,...), 84 (8, 11, 21, 24, 25, 27, 27b, 29, 32, 62,...), 85, 86, 87 (42, 48), 88, 89, 91, 92 (182), 93 (5, 10, 11, 12, 18, 21, 25, 42, 44, 46, 49,...), 97, 98, 99, 100 (25, 40, 48, 89, 156, 179, 215a, 217, 250, 269,...), 101 (157), 102 (237), 103 (21, 144, 228, 256), 104 (54, 65a, 255), 106, 107 (44), 108 (25, 34, 53, 54c, 119, 159, 159a, 203, 215a, 246,...), 110 (11, 44, 80, 148, 161), 111 (106, 152, 209, 215), 112, 115 (27, 32), 116, 118, 119 (25, 29), 121 (21, 45, 52, 65), 123, 124 (1, 116), 125, 126 (11, 54, 144, 148, 160, 202, 207, 258, 264), 127, 128, 129, 130, 131 (23, 53), 132, 133, 134 (20, 64, 100, 116, 263), 135 (54), 137, 140 (2, 14, 24, 26, 27b, 42, 45, 51, 56, 62,...).
- de die (= degene), 18 (25, 48, 53, 54, 54c, 56, 57, 58, 64, 65,...).
- deel, 106 (44), 108 (99); een — (= wat), 22 (179).
- deel (deel v. d. stal), 97 (1, 5, 10, 14, 18, 20, 21, 22, 27b, 33,...).

deem (= speen), 127 (159a, 164).
 deen, 127 (107).
 deern (= meisje), 9 (27a), 52 (52), 88 (34), 82 (26, 215).
 deernke ; zie deerntje.
 deerntje, 9 (13, 27a), 16 (111), 52 (8), 76 (47, 93), 80 (119), 82.
 deerske : zie deerntje.
 Deest, 37 (58).
 defekt, 67 (62a).
 deftig, 27 (263a-243), 44 (71).
 deftigheid, 85 (20).
 degene, 18.
 deger (= geregeld), 47 (241).
 De Graaf (= Grave), 135 (152).
 De Heer (= Onze Lieve Heer), 62 (7, 40).
 dekker (= slechte grond), 20 (225).
 delen, 12 (208), 44 (161).
 dempen, 101 (3, 40, 65a, 69, 228, 237, 256).
 Den Bosch, 87 (150), 106 (92, 144, 145, 146, 149, 152), 108 (144, 155, 157, 199), 135 (144, 179).
 Den Dungen, 106 (144, 147, 148, 179).
 denken, 17 (183), 85 (235), 117.
 dennehout, 109 (158a, 244c).
 derdedags, 75 (52).
 dertigste, 106 (240).
 destijds, 61 (271).
 deugen, 111 (1, 7, 11, 12, 21, 44, 45, 46, 52, 53,...).
 deun, 90 (41).
 deuntje, 90 (12, 25, 34, 52, 62, 77, 80, 113, 116, 119,...).
 deur, 109, 110 (80, 119), 124 (116).
 deurgebond (= deurlijst), 49 (240).
 Deurne, 106 (263a-243).
 Deursen, 108 (263a-243).
 deze (aanw. vnw.), 8 (200), 33 (53), 55 (2, 3, 7, 10, 12, 14, 18, 20, 21, 22,...), 61 (46), 75 (265).
 dich (pers. vnw.), 9 (249, 267, 271), 22 (249, 250, 265c, 266, 267, 268, 269, 270, 271), 35 (249, 265c, 266, 267, 268, 269, 270, 271), 63 (266), 65 (267), 105 (249, 267, 268, 271),

107 (250, 267, 268), 134 (249, 265c, 266, 267, 268, 269, 270, 271).
 dicht, 108 (255) ; — doen, maken, enz., 101 (2, 3, 5, 11, 13, 14, 18, 25, 27, 27a,...).
 dichten, 101 (241).
 dichtmaken, 49 (25, 26, 33, 34, 57, 70, 76, 80, 89, 93,...).
 dichtnijpen, 84 (149).
 dichtschiiven, 49 (76).
 die (aanw. vnw.), 2 (261), 5 (5, 10, 46, 80, 144, 146, 190, 210, 215), 6 (90, 106, 144), 7 (93, 157, 237, 255, 262), 7 (144), 8, 11 (5, 225, 263a-243), 12 (212), 13 (87), 14 (1), 15 (42, 54, 157, 255), 18, 20 (157, 207, 237), 21, 22 (57), 23 (27b, 54c, 61, 76, 263), 24 (1, 2, 22, 29, 89, 99, 144, 150, 159a, 162,...), 25 (156), 26 (225, 256, 265c), 27, 29 (76, 111, 157, 158a, 182), 31 (1, 7, 10, 14, 65, 89, 93, 157, 160, 182,...), 33, 34 (1, 2, 7, 13, 18, 22, 27, 27b, 53, 54c,...), 36, 39 (1, 5, 18, 46, 53, 54c, 77, 87, 89, 92,...), 41 (2, 7, 10, 14, 18, 42, 44, 46, 48, 49,...), 43 (1, 34, 53, 54c, 57, 159), 46 (45, 51, 180, 189, 212), 47 (150), 48 (1, 10, 14, 42, 65, 70, 88, 89, 93, 106,...) 49 (152, 157, 189, 208, 260), 52, 53 (21, 90, 225, 240), 55 (1, 22, 44, 70, 159b, 163, 237, 246b, 263a-243), 56 (1, 21, 100, 115, 157, 159, 177), 57 (5, 21, 46, 89, 115, 260), 59, 60 (89), 61 (17, 18, 27, 44, 49, 62, 62a, 63, 65, 65a,...), 62 (1, 5, 13, 21, 22, 42, 44, 45, 89,...), 63 (17), 64 (160, 177, 237), 67 (14, 268), 68 (263), 69 (5, 152, 225, 237, 258), 70 (1, 20, 21, 26, 27, 42, 54, 61, 63, 89,...), 72 (2, 10, 11, 256), 73 (1, 2, 13, 26, 42, 63, 77, 100, 152, 180,...), 76 (26, 92, 100, 215), 77 (79-78), 78, 80 (237), 81 (1, 5, 26, 45, 75, 157, 159), 83, 84 (34, 240), 85 (2, 5, 10, 14, 21, 27, 46, 47, 49, 54,...), 86 (10, 63, 217), 87, 88 (1, 45, 54, 54c, 205-206, 225, 237, 263a-243), 89 (1, 14,

- 22, 24, 27a, 41, 44, 45, 189, 203,...), 91 (177), 92 (58, 107, 182, 260), 94 (26), 95 (189), 98 (8), 99 (10, 51, 52, 65a, 79-78, 89, 115, 177, 237, 260,...), 100, 101, 102 (11, 18, 51, 75, 159a, 214, 237), 103 (1, 75, 144, 159a, 192, 216, 263a-243), 104 (65a, 202), 108 (53, 159a), 109, 110 (111, 184, 262), 112 (5, 7, 10, 17, 18, 22, 23, 24, 25, 27,...), 118 (1, 5, 10, 22, 47, 65, 89, 100, 159a, 192,...), 120, 123 (263a-243, 266), 124 (1, 199, 206), 125 (1, 45, 52), 126 (258), 127 (5, 7, 45, 148, 177), 128 (10, 14, 26, 40, 46, 52, 54, 54c, 63, 98,...), 129 (5, 51, 76, 146, 159, 162, 187, 189, 260), 130 (10, 22, 54, 76, 144, 192, 207, 237, 263a-243), 131 (159a, 215), 132 (178, 209), 133 (45, 183), 137 (159a).
- die (betr. vnw.), 7 (7, 177), 25 (180), 47 (11), 73 (12, 200), 92 (21), 104.
- dienen, 76 (11, 54, 148, 261, 262).
- dienst, 76 (144, 183, 199).
- dienstbode, 118 (25, 146, 207).
- dienstmaagd, 118 (270).
- dienstmaagdje, 118 (247, 250).
- dienstmeid, 118 (10, 17, 27, 44, 54c, 65, 65a, 110, 237).
- dienstmeidje, 118 (202, 244, 249, 269, 270).
- dienstmeisje, 118 (1, 14, 29, 32, 54c, 90, 99, 110, 144, 177,...).
- dijk, 46 (53, 89, 93, 157), 67 (29, 177), 87 (80, 89, 110).
- dik, 25 (54c), 46 (63, 64, 162, 164, 187a, 209a, 212, 266), 108 (13, 14, 23, 33, 53, 54c, 64, 90, 98, 113,...), 133.
- dik (= vaak), 4 (208), 35 (159), 54 (102, 258), 55 (17), 61 (63), 71 (178).
- dikker (= vaker), 69 (93).
- dikst (= vaakst), 80 (58).
- ding, 34 (65), 85 (148, 200, 258), 88 (54), 115 (27b, 29, 34, 65a, 75, 90, 106, 107, 111, 113,...)
- dingsigheid (= geld en goed), 85 (200).
- dingske, 115 (96, 200).
- direkt, 64 (189), 121 (12, 23, 25, 27, 33, 41, 65, 76, 77, 92,...).
- dirke, 118 (161, 180).
- dist (= hierheen), 61 (99).
- dochttertje, 82 (23, 27b, 32, 33, 48, 51, 54c, 110, 159a, 198a,...).
- doel, 92 (182).
- doel (= handboog), 34 (199, 201, 203).
- doen, 10 (27, 29, 34, 77, 80, 207, 258, 261), 13 (27a, 63), 15 (10, 20, 21, 25, 27, 34, 70, 71, 77, 80), 17, 18, 23 (77, 200, 263a-243), 24 (256), 32 (21), 33 (5, 22, 44, 52, 53, 57, 64, 89, 90, 113,...), 34 (10, 76, 77, 96, 159a, 163, 184, 201, 258, 265a), 47 (12, 17, 27a, 29, 34, 41, 51, 52, 58, 69,...), 48 (119, 159b), 49 (215a), 51 (1, 76, 89, 100, 209, 246a), 52 (47, 187a, 204-204a), 53 (260), 63 (1, 199), 72, 73 (1, 34, 92, 264), 84 (53), 85 (11, 21, 29, 88, 99, 161, 199), 99 (10), 101 (20, 42, 89, 90, 111, 160, 209a, 244, 263a-243, 264), 102 (178, 264), 117 (61), 123 (57), 124 (88), 131 (258), 136.
- Doesburg, 106 (27b, 29, 32, 34, 75).
- doet het niet (= nietwaar), 59 (146).
- dominee, 62 (5, 7, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 23,...), 125 (13, 52).
- Dommel, 42 (177, 199, 200, 202, 203, 225, 228, 235, 240, 253,...).
- Dommelbeemd (beemd aan de Dommel), 20 (255).
- Dommelen, 106 (260).
- Dommelwaard, 106 (240).
- Donk, 106 (204-204a).
- donker, 13 (159a).
- donker (in den -e), 54 (237).
- dood, 51 (10), 80, 86 (49), 89 (3, 10, 22, 27a, 45, 51, 62a, 92, 192a), 134 (115).
- doodgaan, 89 (7, 14, 18, 64, 69, 87, 102, 113, 202, 215a,...).
- dooier, 123.
- doop (znw.), 50 (5), 80 (18, 26, 57, 116), 137 (48, 58, 111, 159a).

doopdoek, 137 (159a, 215).
 doopjapon, 137 (47, 54, 56, 92, 96, 99, 145, 146, 148, 151,...).
 doopjaponnetje, 137 (93, 144, 149, 151, 152, 178, 180).
 doopjurk, 137 (1, 2, 3, 5, 7, 8, 10, 11, 12, 14, 17,...).
 doopkleed, 137 (24, 26, 27, 29, 32, 33, 53, 57, 65, 70,...).
 doopkleedje, 137 (27b, 34, 54c, 58, 63, 64, 75, 79-78, 100, 102,...).
 doopschaal, 137 (7, 52).
 doopsprei, 137 (79-78, 144, 151, 152).
 doopsteen, 137 (271).
 doopvink, -vint, 137 (246c).
 doopvonk : zie doopvont.
 doopvont, 137.
 door, 21 (209a), 24 (27a, 42, 62, 75, 102, 151, 156, 180, 183, 201,...), 38 (1, 11, 18, 42, 45), 89 (27b, 40, 51, 62a, 71, 107, 110, 150, 159, 160,...), 129 (7, 18, 21, 42, 44, 47, 48, 51, 52, 57,...).
 doorbuigen, 129.
 doordat, 89 (22, 33, 49, 61, 65, 266, 271).
 doordraaien, 38 (261).
 doorn, 6 (21), 78.
 doorneheg, 20 (1, 100, 116, 149), 78 (22, 51, 53, 54c, 70, 77, 98, 106, 258).
 doornen (adj.), 20 (10).
 doorstaan, 129 (228).
 doorzakken, 129 (145, 150, 156, 202, 208, 210, 213, 214, 235, 244c,...).
 doorzetten, 129 (148, 163, 179, 180, 182, 183, 201, 204-204a).
 doorzinken, 129 (246c).
 doos, 28 (182).
 doosje, 28 (25, 27b, 57, 58).
 dop, 81 (80).
 dopen, 80, 137.
 doper, 80 (23).
 dorin (= doorn), 78 (56).
 doring (= doorn), 78 (261, 262).
 dorp, 135 (57, 199).
 dor(r)e (= dooier), 123 (189, 209,

210, 216, 246, 246a, 246c, 247, 249, 250,...).
 dor(r)ing (= dooier), 123 (264).
 dorsen, 13 (99), 138.
 dorsknuppel, 13 (99).
 dorsmachine, 3 (177).
 dorst, 86.
 dorsthout (= drooghout), 86 (152).
 d'r (bezitt. vnw.), 12 (1, 3, 11, 13, 14, 20, 21, 23, 47, 49,...), 31 (240), 34 (180), 40 (23, 27, 27a, 58, 113, 180), 41 (102, 199), 52, 82 (3, 20, 23, 40, 44, 46, 47, 48, 53, 64,...), 86 (7, 8, 12, 14, 17, 40, 41, 45, 47, 54c,...), 127 (100).
 d'r (pers. vnw.), 16 (75, 88, 145, 159a, 209, 209a, 212), 82 (44).
 d'r (bijwoord) en samenstellingen : zie *er* en samenstellingen.
 dra, 13 (245).
 draad, 73 (12, 53, 57, 200), 115 (75).
 draai (aan de —), 21 (34), 87 (65a, 77, 87, 240, 256), 99 (192).
 draaien, 21 (54), 38 (52, 246), 87 (1, 3, 5, 11, 46, 64, 65a, 69, 70, 96,...).
 dragen, 81 (46), 131 (204-204a).
 dragend, 55 (262).
 dran, 13 (268).
 drank, 31 (96, 107, 212, 246).
 drankton, 31 (17, 33, 40, 52, 57, 93, 99, 150).
 drats (= vuiligheid), 51 (150).
 dreef, 140 (75) ; op — komen, 96 (161) ; — (= gedeelte v. stuk bouwland) 37 (34).
 dreefje, 140 (75).
 dreigement, 13 (200, 258).
 dreigementje, 13 (255).
 dreigen, 13.
 drek (= vuil), 81 (119).
 drekken (= vuil afgeven), 81 (75, 77, 119).
 drekoog, 81 (146).
 drie, 10 (24), 12, 37 (256), 140 (246b).
 drie-centertje (= borrel van 3 cent), 10 (201).
 driekroons (i. p. v. aarden), 56 (157,

158a, 177, 192, 203, 215a, 247, 253, 262, 264,...).

dries (= weiland), 20 (99, 100, 157, 158, 177, 183, 199, 200, 202, 205-206,...), 37 (145, 203, 255, 260), 111 (152).

driesje (= weitje bij het huis), 20 (148, 182, 199), 37 (255).

Drik (voornaam), 10 (204-204a).

dril, 51 (34).

drinken, 12 (26, 49, 156, 187a, 203, 205-206, 264, 266), 31, 40 (77, 96).

drinkeskuil, 101 (157).

droezelig (= broeierig), 68 (178).

droog, 86, 122 (152, 161, 183, 199).

druk, 51 (161), 124 (148).

drukken, 105 (32).

drukke, 43 (69, 88).

drupje (klein borreltje), 10 (262).

du (= jij), 9 (250, 265c, 270), 63 (249, 250, 265c, 266, 267, 268, 269, 270, 271), 77 (266, 267), 105 (250, 265c, 266, 269, 270, 271), 107 (249, 250, 265c, 267, 268, 269, 270, 271), 116 (249, 250, 265c, 266, 267, 268, 269, 270, 271).

dubbel, 51 (79-78, 80).

dubbeltje, 85 (159b).

dubben, 51 (69).

duchtig, 85 (34).

duier (= uier), 127 (115).

duig (in de -en liggen), 67 (179).

duiken, 1 (161).

duim (lengtemaat), 140 (3, 51).

duit, 10 (92), 38 (11, 41), 108 (8, 54c).

duitewipper, 85 (21).

Duits, 140 (34, 192, 215a).

Duitser, 130.

duitser (= oplawaaier), 130 (23).

duiveben, 82.

duivel, 28, 85 (8).

dun, 100, 132.

duppe (= kom voor melk), 10 (268).

duren, 134 (157).

durske (= meisje), 9 (199, 263), 10 (204-204a), 29 (203, 207, 263a-243), 118 (161, 180).

durven, 105, 43 (228).

duur, 112.

duwen, 33 (156), 105.

dwaas, 73 (89).

dwars, 73 (3, 5, 7, 17, 23, 24, 40, 45, 47, 48,...).

dwarsboom, 73 (27).

dwarsdrijver, 73 (10, 27b, 32, 34, 56, 65a, 75, 93, 100, 107,...).

dwarshark, 73 (8).

dwarshout, 73 (93, 151, 162, 179, 180, 205-206, 207, 208, 262).

dwarskees, 73 (199).

dwarskluppel, 73 (205-206, 235, 237, 256).

dwarskop, 73 (45, 56, 89, 93, 102, 151, 152, 157, 159a, 159b,...).

dwarslap, 73 (209).

dwarszak, 73 (228).

echt, 16 (235), 17 (159a), 38 (71), 43 (159a), 73 (180), 85 (76, 162, 214).

eekhoren, 120 (99).

een, 1, 2 (263a), 3 (76, 77, 89, 159, 183, 189, 190, 200, 246, 260,...), 4, 6, 10, 11 (5, 10, 20, 22, 32, 54c, 65, 70, 89, 99,...), 12 (10, 49, 80, 177), 13, 14 (237), 15 (79-78, 111), 17 (18, 256), 18 (204-204a), 19 (44), 20 (1, 2, 3, 5, 13, 18, 23, 27b, 46, 47), 21 (263), 22 (1, 20, 47, 62a, 179), 23 (25, 29, 151, 200), 24, 25 (5, 10, 18, 20, 25, 46, 65, 76, 96, 144,...), 26 (99), 27, 28 (2, 14, 24, 25, 27b, 44, 57, 58, 102, 182), 31 (8, 150, 205-206, 258, 269), 33, 34 (203), 35 (10, 18, 42, 45, 65, 88, 99, 201, 260), 36, 37 (145, 152, 157), 38 (71), 40 (27, 27b, 75), 41 (57, 107, 162, 199, 200, 209a, 228), 42 (207), 43 (1, 63, 89, 96, 147, 148, 159a, 225, 241, 245,...), 45 (151), 46, 47, 51, 52 (187a), 53 (10, 148), 54 (240), 55 (27b, 33, 113, 179, 207, 262, 263a-243), 56 (144, 155, 157, 158a, 200, 204-204a, 235, 240), 57 (144), 58 (47, 52, 241, 255, 258, 263, 264), 59, 64 (34), 65 (49, 148, 207, 237), 66 (42), 67 (2), 68, 69

- (119), 70, 71, 73 (10, 18, 54, 57, 89, 151, 157, 180, 184, 199,...), 75, 77, 78 (99, 258, 261), 79 (13, 27, 33, 34, 49, 146, 148, 177, 190, 199,...), 80 (13, 70, 99), 81 (26, 27b, 34, 58, 61, 79-78, 88, 93, 106, 144,...), 82, 83, 84 (5, 8, 11, 12, 14, 18, 20, 23, 26, 27,...), 85 (8, 34, 76, 113, 159b, 183, 255), 86 (1, 2, 23, 25, 29, 51, 53, 54, 77, 119,...), 87, 88, 89, 90 (1, 119, 159a, 160, 177, 183, 202, 241, 264), 91 (258, 261), 92, 95, 96 (51, 63, 246), 97 (156), 98 (23, 145, 157), 99, 100 (1, 61), 101, 102, 103, 104 (240), 106, 107 (144), 108, 109 (10, 17, 25, 29, 32, 33, 34, 42, 47, 48,...), 110, 112 (26), 115, 119 (22, 25, 77, 158a, 255), 120 (1, 3, 42, 89, 144, 258), 123, 125 (8), 126 (47, 88, 107, 151), 127 (200), 128, 130 (23, 102), 132, 133 (1, 2, 5, 8, 11, 14, 17, 21, 27a, 42,...), 134, 135, 137 (65a, 200), 140.
- een (telwoord), 10 (65), 25 (207, 265), 35 (156), 44 (2, 10, 11, 13, 21, 23, 42, 246), 79 (159a, 256), 82 (93), 86 (203), 87 (240).
- eenandermans, 124 (116).
- eender (= zijn = gelijk zijn), 48 (64).
- eens, 9 (2, 14, 27, 27a, 34, 47, 49, 53, 56, 58,...), 10 (2, 5, 11, 12, 41, 53, 62a, 80, 90, 92,...), 11 (2, 5, 80, 96, 102, 148, 158a, 199, 205-206, 244,...), 17 (57, 58, 65, 77, 87, 93, 100, 150, 158a, 263,...), 22 (260), 24, 25, 27 (159b), 33, 35 (58, 89, 146), 45, 47 (25, 56, 61, 64, 65a, 70, 71, 76, 77, 92,...), 48 (93, 159), 49, 50 (186), 53 (77), 64 (207), 71 (1, 14, 148, 237), 74 (5, 63), 81 (240), 84 (161, 237), 85 (187a, 202, 203), 93, 97 (18), 102 (208), 105 (161), 107, 112 (161), 117 (88), 120 (161), 130 (1, 89).
- eens (het — zijn), 80 (62).
- eenwinter (= eenjarige koe), 55 (192).
- eer (= voordat), 30 (12, 14, 17, 18, 22, 24, 41, 48, 54c, 58,...), 80 (150, 202, 235, 246b, 263), 124 (1).
- eer (= vroeger), 30 (192).
- eerdaags, 64 (5).
- eerdat, 30 (62a, 77, 179, 180), 80 (1, 11, 261, 262, 265c, 266).
- eerder, 30 (11, 44).
- eerlijk, 44 (161).
- eerst, 33 (225), 38, 49, 50 (25, 47, 48, 53, 54, 54c, 56, 57, 58, 64,...), 51 (52), 61 (192a, 209), 93 (149), 97, 122 (266).
- eetpijn, 32 (200).
- eeuw, 134 (11, 23, 27a, 40, 48, 49, 56, 64, 90, 96,...).
- eeuwig, 134 (62a, 159a).
- eeuwigheid, 134.
- effen, 33 (25, 29, 42, 45, 88), 45 (3, 7, 8, 11, 45, 46, 49, 71, 87, 88), 48 (14), 49 (8, 11, 42, 90), 73 (92), 93 (17, 25, 45, 52, 87), 107 (10, 14, 23).
- ef(fent)jes, 33 (8, 44, 46, 52, 65, 70, 111, 113, 161), 35 (164), 45 (5, 18), 80 (161).
- efke(n)s, 10 (90, 100), 11 (27, 34, 44, 70, 75, 80, 96, 110, 158a, 159a,...), 17 (58, 65, 93), 25 (18, 52, 225, 261), 37 (65), 38 (90), 41 (10), 45 (5, 10, 18, 21, 27, 42, 44, 52, 61, 63,...), 48 (161), 49 (44, 89, 100, 146, 159b), 64 (207), 93 (17, 27, 44, 54c, 79-78, 113, 119, 156), 103 (96), 122 (177, 200, 203, 241).
- ei, 113 (200), 116, 123.
- ei(er)dooier, 123 (42, 45, 48, 49, 148, 156, 159a, 190, 202, 213,...).
- eierdor(r)e (= dooier), 123 (245, 266).
- eiersaus, 123 (12, 92).
- eigen, 20 (182), 85 (5), 124 (116).
- eigengedraaid, 73 (44).
- eigengereid, 73 (18, 20, 25, 26, 33, 44).
- eigens (= zelf), 33 (157), 85 (80), 113 (65).
- eigenwijs, 73 (1, 2, 10, 13, 14, 17, 21, 22, 23, 25,...).
- eik, 109 (98, 106, 144), 120.
- eikeboom, 109 (151, 178, 179, 204-204a), 120 (1, 3, 5, 7, 8, 10, 11, 41, 42, 44, 48,...).

eikehout, 120 (3, 46, 49, 89).
eikel, 109 (204-204a), 120.
eikelen (ww.), 120 (199).
eiken (bnw.), 120 (49, 147, 258).
eind, 13 (27b, 45, 96, 99, 102, 225, 283), 87 (1, 2, 5, 8, 11, 14, 21, 25, 33, 44,...), 99 (20, 40, 56, 80, 145, 150).
Eindhoven, 108 (183, 237), 135 (177, 182, 183, 199, 200, 225, 235, 237, 240, 241,...).
eindje, 13 (209).
eitje, 116 (240, 264).
ekster, 1 (69).
elf, 140 (3).
elk, 61 (5, 13, 14, 17, 21, 22, 23, 27b, 52, 54c,...).
elkaar, 51 (212, 263a-243).
elleboog, 87 (27a).
elzehout, 109 (158a).
emmertje, 82 (1).
en, 8 (200), 21 (184, 186, 265c), 38 (150), 41 (47), 43 (225), 44, 51 (263), 53 (237), 54, 55 (54c), 61 (99), 67 (14, 49, 54c, 187a), 68, 75 (115), 76 (47), 79 (57), 81, 82 (11), 84 (5, 7, 10, 12, 14, 21, 22, 24, 27, 27b,...), 85, 87 (14, 89), 89 (14, 45, 51, 56, 65, 246, 258), 90 (228), 97 (264), 100, 106 (240), 115 (33), 131, 132 (7, 10, 12, 13, 14, 27, 42, 79-78, 100, 162,...), 140 (13, 89).
Engeland, 23.
Engelse (= Engelsman), 23 (265c).
Engelsman, 23 (20, 262).
enk (= bouwland om de hoeve), 10.
enkel (= alleen), 3 (12, 27, 48), 51 (79-78).
ent, 48 (119).
enten, 48.
er, 3 (146), 4 (8), 9 (1), 10 (65, 261, 263), 13 (27, 34, 210, 246), 15 (98, 147, 244, 261), 17 (183), 18 (2, 11, 21, 40, 61, 100, 146, 217, 225, 235,...), 24 (157, 179, 205-206, 255), 25 (180), 26, 34, 38 (79-78), 45 (161) 50 (5), 55 (89, 180), 62 (7), 64 (52, 147, 148, 161, 183, 214, 241), 67

(56, 159b, 178, 183, 186, 203, 215), 70 (23, 32, 40, 42, 51, 52, 54, 56, 58, 76,...), 71 (80, 262), 73 (23, 79-78, 261), 77 (228), 78 (13), 81 (199), 83 (5, 7, 8, 10, 17, 21, 23, 25, 26, 27,...), 85 (88), 87 (1, 178, 240, 256, 260), 95 (77), 96 (265c), 100, 102, 103 (225), 104, 105 (41, 96, 180, 237, 240), 106 (199), 110 (99), 119, 120 (215a), 122 (1, 2, 45, 183), 124 (148), 127 (241), 128 (225), 130 (89, 183), 133, 137 (263).
eraan, 56 (159), 67 (32), 117 (69).
eraf, 52 (8, 14, 21, 76), 79 (99, 100, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 158a,...), 79 (119), 98 (183), 122 (46).
erdoor, 38 (13, 21, 52, 96, 228, 246).
ere (ruimte om 't huis), 20 (202).
eren (= ploegen), 37 (179), 112 (147, 178).
erf (ruimte rondom het huis), 20 (156).
erg, 20 (266), 42 (5, 99), 43 (21), 51 (263a-243), 68 (146), 73 (263a-243), 90 (159b), 102 (2, 3, 41, 46, 49, 90, 144), 132 (63, 77, 96, 177, 212), 134 (61, 87).
ergens, 24 (157), 67 (265), 91 (160, 216), 111 (54).
erher, 87 (63).
erin, 40 (32), 67 (162), 89 (45, 51), 123 (161).
ermee, 30 (157, 161), 38 (80), 67 (29, 157, 200, 210, 214, 246c).
ernaast, 137 (23).
erom, 47 (11, 34, 65, 69, 93, 119, 148, 158a, 183, 260,...).
erop, 85 (25, 210).
Erp, 40 (180), 106 (182).
erpel (= aardappel), 82 (111), 113 (27).
erpelben (aardappelmand), 82 (88, 90).
erpelkuil (= aardappelkuil), 27 (241, 263).
erpelveld (= aardappelveld), 37 (207).

erres (= eens), 10 (56).
 eruit, 14 (1, 262), 67 (13, 159a), 130 (10, 11, 177).
 eruit zien, 102 (190).
 ervan, 44 (1, 2, 22, 42, 88, 115), 72 (10), 79.
 ervandoor, 38 (5, 150).
 ervoor, 49 (77), 99 (80).
 erwt, 68 (182).
 eten (ww.), 5 (161), 31 (237, 247), 51 (14, 237), 66.
 eten (znw.), 30 (258), 75 (46, 184, 214).
 etenstijd, 74 (235).
 etter, 81 (70).
 evel (= althans, tenminste), 17 (212).
 even, 11 (8), 17 (87).
 evengoed, 76 (161).
 eweg (= weg), 7 (90), 26 (182), 63 (156).

 fabriek, 8, 99 (98), 100 (89).
 farsje, 90 (87).
 feest, 61 (204-204a), 115 (110).
 fel, 59 (116), 66 (2).
 fieber (= koorts), 75 (34).
 fiemelwerk, 102 (53).
 fiets, 59 (156), 126 (47).
 fiets (= afgeroomde melk), 40 (65a, 150), 100 (159a).
 fietsen, 54 (64, 80).
 fijn, 68 (27b, 159b, 209, 214a, 215, 245, 255, 265c), 91 (161), 95 (161), 102 (183, 210, 217, 245, 246c, 267), 115 (1, 2, 7, 17, 22, 25, 26, 27, 27b, 29,...), 125 (161).
 fijntje, 115.
 fijntjes, 115 (22, 27b, 32, 45, 65a, 69, 70, 76, 79-78, 80,...).
 fisperpiet (= sekuur man), 102 (214a).
 flarsen (= spuwen?), 104 (266).
 flauw, 102 (237), 132.
 fles, 12 (27, 47, 49, 75, 79-78, 80, 89, 102, 151, 152,...).
 flesje, 10 (32, 42, 100, 102).
 flikken (= plaggen), 57 (263a-243).
 flikker, 79 (178).

flikkeren (= gooien), 28 (27).
 flink, 21 (263), 36 (262), 99 (29, 88), 108 (69, 163, 237, 241, 246, 269), 110 (54c, 65a), 133 (44).
 flippeteer (= vlinder), 20 (263, 264).
 flippeteertje (= vlinder), 20 (263).
 flitsenboog, 77 (27b, 34, 77, 79-78).
 foepepot (= rommelpot), 15 (62a).
 fornuis, 57 (250).
 fort, 27 (199).
 Frankrijk, 27 (80, 107, 163).
 fris, 95 (10, 27, 75, 90, 106, 110, 113, 115, 161, 262).
 fruitleer, 83 (77).

 gaaf (= duchtig), 24 (5), 131 (2).
 gaan, 2, 3, 4 (228), 12 (208), 13 (209), 28 (161, 237), 31 (70), 32, 37 (109a, 246c), 38 (150), 42 (5, 17), 47 (3, 13, 22, 27a, 46, 52, 63, 65a, 69, 70,...), 48 (34), 49 (42, 151), 50 (90), 51 (77, 162, 189, 212, 215a), 53, 54, 55 (10), 61 (151, 263), 65, 68 (52), 72 (98), 73 (79-78, 261), 80 (1), 82, 84 (161), 85 (119), 87 (25, 29, 58, 80, 100, 119, 150, 159, 159b,...), 91 (11, 201), 94 (1, 2, 3, 8, 10, 13, 17, 18, 27, 40,...), 99 (80, 150, 159a, 186, 212), 107 (29), 116 (22), 121 (2, 5, 7, 8, 10, 11, 13, 18, 20, 22,...), 126 (111), 133 (203).
 gaar (= helemaal), 67 (161), 73 (27b), 79 (266), 94 (159a, 213).
 gaarne, 16 (111), 31, 66 (18, 20, 34, 47, 48, 52, 54, 54c, 56,...), 73 (266), 135 (178).
 gaars (= gaarne), 66 (99, 149, 151, 152, 178, 179, 199, 201).
 gaatje, 115 (119).
 gaderen (= vergaderen), 85 (11).
 gadeslaan, 41 (264).
 gal, 104 (88).
 galg, 129 (27b).
 gande (= gauw), 64 (5).
 gang, 124 (1); aan de —, 21 (75).
 gans (= heel), 21 (163, 245, 246, 271), 46 (79-78, 119), 135 (216, 245, 246,

246a, 246b, 246c, 249, 267, 268, 270).
garage, 67 (240).
garf, 140 (157).
gasje (= steegje), 55 (71).
gast (= korenhoop), 140 (157).
gat, 101 (1, 14, 70, 93, 98, 146, 157, 199, 208, 235,...); in de gaten houden, 41 (71).
gauw, 9 (10, 159, 201, 215a, 246a), 10 (2, 159), 20 (212), 33 (1, 25, 225), 45 (3), 64, 90 (177, 264), 93 (1), 100 (26, 65, 93, 192a, 235), 121 (7, 40, 49, 53, 58, 65a, 89, 100, 102, 147,...), 132 (151).
gauwechtig (= gauw), 64 (216).
gauwvoort (= gauw), 64 (96, 110, 145, 209a, 214).
ge : zie gij.
gebakzak (= meelzak), 113 (152).
gebond (= kozijn), 49.
gebouwd, 51 (160), 115 (32).
gebruik, 23 (190).
gedaan (— hebben = klaar zijn), 30 (157, 192).
gedeelte, 44 (266).
gedenken, 117 (89).
gedraaid (= dwars), 73 (213).
geel, 131 (23).
geel, (= dooier), 123 (11, 12, 26, 29, 34, 144, 150, 177, 192, 201,...).
geen (aanw. vnw.), 55 (54c), 87 (42).
geen (onbep. vnw.), 4 (5, 116), 8 (150), 15 (96, 144, 147, 261), 20 (10, 201, 207, 208), 36 (162, 261), 55 (161, 190, 246b), 56 (8), 59 (235), 65 (3, 46, 49, 93, 99, 144, 151, 161, 202, 241), 73, 77, 79, 85 (46, 199, 235), 99 (14), 102 (157), 103 (3, 5, 12, 13, 27, 45, 46, 48, 52, 56,...), 111, 112 (26), 115 (266), 124 (99, 235), 134 (71, 80, 111, 190, 228, 271).
geer, 140 (209).
geer (= slap, niet pittig), 132 (266).
Geffen, 108 (183).
gegend (= streek), 55 (163).
geheel, 135 (24).

gehotteld (= geschift), 100 (76).
geit, 89 (23, 99, 119).
geitebok, 89 (2, 3, 5, 7, 8, 11, 13, 21, 22, 24, 27b,...).
gek, 16 (61), 73 (13, 79-78), 84 (186).
geld, 38, 39 (32), 85, 108, 116 (115).
geldbuil, 108 (65a, 144, 201, 202, 207, 208).
geldmens, 85 (258).
geldschrokker, 85 (76).
geldwolf, 85 (58, 113, 162).
geldwroeter, 85 (64).
geleden, 134.
geleerd (53 (152)).
gelijk, 5 (225), 12 (258), 38 (100), 91 (214a), 118, 135 (187a, 262, 264); — (= allemaal), 37 (205-206, 237).
gelijkhebben, 47 (71).
geloven, 79, 87 (42).
gemakkelijk, 4 (25), 56 (161), 101 (212), 124 (33, 57, 58, 69, 70, 76, 77, 113, 119, 146,...).
Gemert, 135 (207).
Gender, 42 (253).
genoeg, 43 (64), 54 (102), 64 (208, 144, 263a-243, 264, 267, 268), 85 (42), 121 (89).
Gent, 106 (70), 135 (70).
gepijld, 77 (100).
geraden, 54 (186).
gerecht, 87 (149, 200).
gereed (= klaar), 30 (250, 268, 269).
gerei, 11 (62a), 31 (14), 44 (184), 111 (13), 122 (14).
gerichs (= recht), 87 (200).
geruchtje, 20 (10).
geschrokken, 20 (212).
geselen, 131 (65).
gesponnen (i. p. v. beschimmeld), 5 (225).
Gestel, 106 (177).
get (= iets), 132 (270).
getrouwd, 110.
geut (= werkvertrek), 57 (158a, 261).
gevaar, 42 (156).
gevaarlijk, 42.
geven, 104 (65a).

geven, 2 (159a, 214, 256), 10, 11 (2, 75, 152, 159, 159a, 162, 207, 215a, 246c, 256,...), 22, 25, 31 (235), 59, 89 (88), 97 (63), 100 (10, 20, 25, 42, 49, 53, 56, 58, 61, 70,...), 130 (23).
 gewaagd (= gevaarlijk), 42 (216).
 gewaar worden (zien), 1 (87).
 geweldig, 72 (158a), 87 (263a-243).
 gewicht, 129.
 gier (= uier), 127 (29, 34).
 gieten, 2.
 gietert, 2 (237).
 gifkop, 73 (162).
 gij, 9 (3, 5, 12, 18, 20, 26, 27, 27a, 27b, 32,...), 11 (45, 199, 235), 16 (199), 17 (151), 22 (161), 30 (26, 89, 207, 208), 31 (27), 33 (52, 88, 102), 37 (14), 40 (76), 42 (5), 49 (8), 55 (26, 244, 263a-243), 59 (77), 61 (215, 244c, 245, 246, 246a, 246b, 246c, 247, 249, 250,...), 63, 65 (8, 65, 207, 244, 246a, 263a-243, 265), 66 (25), 68 (17), 77 (5, 8, 27b, 32, 33, 77, 144, 146, 156, 192,...), 79 (57, 99), 84 (161), 87 (63, 119, 159b, 160, 161, 163, 190, 213, 228, 261), 91 (11, 46, 201), 93 (27a), 94 (56, 161), 102 (200, 263a-243), 105 (3, 5, 8, 13, 18, 22, 26, 27, 27a, 27b,...), 107, 112 (102), 113, 114, 116, 119 (241), 124 (116), 133 (150), 134 (115), 135 (264), 136, 139.
 gijlie, 44, 61, 65 (71), 77 (207), 113, 114, 136, 139.
 ginder, 61 (99), 64 (17), 67 (56), 87 (159, 160).
 ginderwijd, 61 (99).
 gindheen (= daarheen), 87 (21, 190).
 ginds (= daarheen), 61 (99).
 gisteren, 63 (17), 112 (70).
 gitsen, 127 (267).
 glaasje, 10, 40 (20).
 glad, 46 (115), 133 (23).
 glas, 10 ; — (= raam), 49 (106, 192a, 213, 215a, 246b, 265c, 266, 268).
 glazewasser (= ragebol), 19 (77, 100, 113, 115).
 God, 27 (80, 107, 163), 134 (209, 266).

goed, 2 (45), 24 (46), 27 (1, 145, 151), 36 (152), 37 (157), 40 (77), 41 (244c, 262, 264), 51 (1, 260), 52 (204-204a), 54 (187a), 59 (7, 8, 10, 11, 14, 20, 21, 27a, 34, 42,...), 62 (7, 27a), 63 (48, 99), 73 (266), 79 (177, 199, 202), 85, 90, 91 (58, 96, 113, 186, 189, 246a), 92, 95, 100 (161), 101 (46), 102 (109, 225, 240), 108, 110 (1, 13, 29, 34, 41, 46, 49, 56, 70, 79-78,...), 111, 115 (10, 11, 12, 21, 29, 40, 41, 45, 57, 64,...), 119 (77), 120 (258), 124 (157, 187a, 208, 210, 235, 247, 250), 125, 140 (157).
 goeikomen, 57 (151).
 gooien, 13 (160), 34 (237), 51 (14, 63, 160, 265, 268), 84 (1, 14), 101 (1, 2, 3, 5, 7, 8, 11, 13, 14, 18,...), 111 (199).
 Gordijn, 49 (62).
 Goor, 82 (241).
 graaf (= sloot), 55 (76), 67 (27, 70, 75, 76, 77, 79-78, 111, 113, 116, 150...), 101 (264).
 graafkant (= slootkant), 67 (208).
 graag, 31 (1, 2, 3, 5, 7, 8, 10, 12, 14, 17,...), 66 (1, 2, 3, 5, 7, 8, 10, 11, 12, 14, 17,...) ; — (= gulzig), 31 (157).
 graas (= bleek), 111 (106).
 gracht, 68 (178).
 gras, 111, 122 (1, 11, 34, 52, 92, 115, 150, 152, 162, 192,...).
 grasmorgen, 140 (214, 214a).
 Graspeel, 20 (157).
 graszaad, 111 (42, 46, 106, 151, 159b, 180, 199, 207, 266).
 grauw (= beet), 24 (27b, 63, 70, 77).
 grauwen (= bijten), 24 (27b, 70).
 Grave, 87 (150), 106 (53, 54, 56, 57, 93, 96, 98, 99, 100, 102,...).
 grazen (te — hebben), 24 (80, 200).
 greinen (= huilen), 84 (10).
 grep (= greppel), 140 (13, 21).
 griek, 85 (144).
 griep, 84 (75).

griffelen, 48 (2, 3, 5, 11, 12, 13, 18, 20, 21, 41,...)
grintlant (= laaggelegen land), 20 (92).
grijpen, 83 (23), 84 (27b, 32, 64).
grijs, 55 (27b, 32, 33, 76, 77, 79-78, 80), 56 (201).
grip (= greppel), 67 (116).
grivie (= ent), 48 (199).
griviën, 48 (199, 200, 201, 202, 203, 204-204a, 207, 208, 225, 235,...).
groeien, 124.
groen, 36 (5, 147, 148, 152, 159, 161, 183, 235, 256,) 77 (53), 122, 131 (23).
groen (znw.), 82 (178).
groes (= grasland), 20 (148, 183, 200, 201, 207, 264), 37 (145, 151, 255), 111 (152).
groesje, 20 (265c).
groezen (= onrijp fruit eten), 36 (150).
groezerd, 36 (150).
grond, 37 (152), 67 (190), 124 (144).
grondput, 101 (70).
grof, 115 (33, 119).
groot, 10 (63, 79-78), 25 (159, 162), 27 (5, 10, 13, 17, 20, 22, 24, 27b, 32, 33,...), 43 (63, 89, 162, 190, 225, 245, 262, 264, 265c, 267), 51 (63, 93, 147, 180, 182, 192, 213, 214, 265), 69 (65), 84 (8, 46, 201, 204-204a, 235), 86 (51), 87 (96, 199), 99, 108 (100, 264), 115 (266), 118 (1), 140 (42, 46, 89, 115, 147, 162).
grootheid, 85 (2).
groots (= trots), 63 (159).
grootsmoel, 43 (264).
grootst, 25 (159, 162), 44 (23).
grootvader, 53 (148).
groter, 25 (162).
grotigheid, 85 (237).
gruwelijk, 85 (144), 134 (11).
gunt (= ginds), 18 (10, 20, 189, 215).
gutsen, 127 (27b).

ha, 17 (1).
haal (soort ketting of haak), 57 (99, 100, 152, 178, 186, 203, 225, 261).
haalketting, 57 (186).
haammaker (= wagenmaker), 77 (216).
haan, 130 (200).
haantje, 81 (26).
haar (znw.), 52.
haar (bezitt. vnw.), 14 (225), 27 (65), 40 (24, 29, 75, 116, 119, 159, 163, 164, 186, 190), 52 (98, 186, 187a, 204-204a, 262, 265, 267, 268), 60 (261), 82 (13, 18, 21, 22, 24, 25, 26, 27, 27a, 27b,...), 85 (246c), 86 (27b, 32, 33, 65a, 75, 76, 77, 79-78, 107, 115,...), 127 (159, 214a, 246).
haar (pers. vnw.), 12 (27b, 34, 184, 186, 187, 192, 192a, 209a, 210, 213,...), 16 (27b, 32, 75, 77, 79-78, 111, 115, 119, 147, 148,...), 82 (2, 5, 10, 13, 14, 17, 26, 33, 34, 47,...).
haarlie (bez. vnw.), 86 (29, 33).
haarlie (pers. vnw.), 16 (28, 34), 82 (29), 85 (29).
haard, 57 ; — (soort kachel), 57 (3, 57, 115, 156, 162, 163).
haardkeersel, 57 (157).
haardplaat, 57 (258).
haardsholk, 57 (3, 5).
haardvuur, 57 (40, 158a).
haast (= bijna), 15 (201, 264), 30 (258), 34 (159b), 55 (1, 52, 159, 246b), 94 (99), 124 (80) ; — (= gauw), 61 (159a, 159b, 163, 190, 205-206, 245, 246b, 265c, 270), 121 (42, 65, 187a, 209, 212, 215a).
hakkepoffer (= Duitser), 130 (102).
halen, 2 (102), 8 (71), 10 (53), 11 (158a, 215a), 25 (100), 40 (27), 52 (8, 21).
half, 10 (10, 13, 14, 29, 32, 33, 45, 46, 69, 89,...), 15 (157), 40 (12, 23, 44, 159b, 209, 267), 50 (26), 74 (267), 140 (32, 100, 106, 110, 146, 150, 162, 182, 201, 203, 215,...).
halfje, 85 (8) ; — (2 ½ glaasje jenever), 10 (7).

halfweg, 67 (263a-243).
 hals, 32 (249, 250, 268).
 Hamert (= De Hamert, pln.), 106
 215a).
 hand, 24 (77), 41 (3, 20, 52, 53, 56,
 76, 147, 203, 205-206, 209a,...),
 73 (156).
 handboog, 77 (160, 179, 203, 237).
 handig, 4 (201), 101 (99), 110 (113),
 124 (99, 100, 144, 148, 150, 151,
 152, 157, 179, 183,...).
 handspeit (= spuit), 127 (200).
 handvager, 127 (205-206).
 hangen, 19 (207), 128 (225).
 Haps, 134 (184).
 hard, 4 (163, 209), 84, 124 (1, 152,
 199, 246b).
 hardkop, 73 (92).
 haring, 42 (207).
 harrie (= herrie ; een heel — = veel),
 148.
 hart, 72.
 hartelijk, 132 (23, 52, 92).
 hartje, 72 (270).
 hartkramp, 72 (41).
 hartpijn, 72 (182, 264).
 hartstikke, 5 (80), 36 (5).
 hartzeer, 72 (10, 150).
 Harvelts, 37 (61).
 Haterts, 37 (107).
 hé (uitroep), 10 (90, 216, 255, 263a-
 243) ; — (= nietwaar), 59 (70, 71,
 201, 270, 271).
 hebbelijk, 85 (144).
 hebben, 1 (148, 151, 152, 177, 178,
 179, 180, 182, 183, 199,...), 2 (54,
 161, 164, 246c, 256), 6, 10 (111,
 158a), 12, 13 (52, 54), 14, 16 (21,
 53, 111, 208), 17, 18, 19 (44), 20
 (144, 152, 157, 180, 183, 207, 228,
 237), 21, 27 (263a-243), 22 (262),
 24, 26 (161), 27, 28 (69), 30 (157,
 192), 31 (96, 152, 269), 32, 35, 36
 (46, 261), 37 (152), 38, 39 (77), 43,
 44, 47 (1, 10, 13, 22, 33, 34, 42, 45,
 70, 71,...), 50 (10, 161, 186), 52,
 53, 54, 55 (1, 44), 57 (1), 59 (46,
 246, 250), 63 (10, 25, 52, 111, 186,

210, 288), 64 (25, 147, 151, 156,
 179, 182, 199, 200, 209, 216,...),
 67 (1, 8, 27, 42, 96, 148, 209a, 228,
 244c, 265c), 68 (54c, 159), 71 (246a)
 72, 73 (1, 3, 4, 41, 214, 261, 264),
 75, 76 (11, 54, 148, 261, 262), 78,
 80 (1, 26, 151, 161, 180, 261), 81
 (1, 2, 5, 8, 10, 12, 14, 21, 26, 32,...),
 82 (11), 83 (161), 84 (29, 79-78,
 161, 237, 246c), 85 (42, 99, 148,
 200, 258), 86 (2, 11, 13, 25, 29, 34,
 53, 54, 92, 119,...), 88 (27a, 58, 89,
 144, 160, 161, 190, 214, 215a,
 216,...), 89 (2, 3, 5, 7, 8, 10, 13, 14,
 17, 18,...), 90 (45), 93 (161), 94 (14,
 161, 162), 95 (11, 161), 96 (162), 97
 (111), 99, 101 (44, 52, 89, 215a,
 266), 102 (240), 104 (1, 14, 51, 88,
 161, 162, 179, 187a, 202, 204-
 204a) 106, 108 (161), 109 (102),
 111, 113, 114, 117, 118, 119 (77,
 144), 124 (51, 148), 125, 126 (99),
 129 (152), 131, 133, (116, 157, 264),
 134, 139.
 hebben (znw.), 85 (34, 47, 53, 80, 92,
 99, 151).
 Hedel, 106 (92, 145).
 heel (versch. bett.), 4 (65, 246b),
 10 (80), 11 (205-206), 21, 25 (235,
 240, 244c), 27 (1, 25, 26, 27a, 29,
 79-78, 80, 102, 107, 201), 32 (21),
 36 (14, 65), 38 (264), 41 (199), 43
 (65, 148), 67 (115), 68 (11), 75 (44,
 159), 84 (158a, 203, 267), 85 (1, 53,
 64, 92, 151), 87 (25, 33, 51, 65, 70,
 96, 102, 107, 144, 146,...), 99 (2,
 7, 10, 20, 42, 49, 51, 52, 56, 80,...),
 102 (17, 151, 159b, 177, 199, 200,
 205-206), 103 (11), 108 (183), 132
 (157), 133 (111, 157, 200), 134 (10,
 14, 23, 24, 27b, 42, 62, 70, 75, 76...),
 135.
 heen, 13 (158a), 38 (1, 42), 55 (42,
 89), 65 (34), 88 (10).
 heer, 27.
 Heershuis (pln.), 106 (264).
 Hees, 108 (151).
 Heeswijk, 106 (151, 178, 179).

heet, 68 (3, 5, 8, 13, 14, 17, 18, 20, 21, 27,...), 94 (99).
 heg, 20, 109 (40, 56, 65a, 88, 149, 158a 159a, 225).
 hei (= heide), 20 (240), 37 (158a), 82 (150).
 hei (uitroep), 10 (17, 27a, 44, 63, 110, 144, 152, 157, 159b), 35.
 heibezem, 33 (264).
 heilige, 26 (125, 265c).
 heimelijk, 20 (265c).
 heivlag, 101 (205-206).
 hekken, 43 (34).
 hektare, 140 (159a, 225).
 hel (bnw.), 59 (79-78, 119, 255), 84 (266, 267, 270), 110 (157).
 hel (znw.), 28 (161, 208).
 hela, 35 (24, 27, 29, 65a, 111, 184, 186, 187, 189, 210,...).
 helder, 59.
 helemaal, 17 (76), 52 (161), 67 (237), 99 (237), 121 (187a), 135 (13, 148, 156, 178, 182, 183, 184, 225, 235, 237,...).
 helpt, 40, 44.
 heligmorgen (= angelus $\pm$ 6 uur), 50.
 Helmond, 106 (205-206, 208, 241, 263, 264), 108 (207), 135 (208).
 helpen (i. p. v. beschermen), 38, 41 (20, 27a, 29, 41, 77, 88, 102), 45.
 hem (pers. vnw.), 5 (240), 7 (5, 11), 14 (3, 5, 8, 52), 16 (10, 49), 16 (42, 45, 89), 20 (159), 23 (200), 24 (2, 5, 8, 11, 14, 18, 21, 22, 25, 29,...), 32 (21), 38, 39 (150), 43 (1, 34), 50 (186), 53, 54, 67 (42), 73 (23), 76 (156), 77 (199), 81 (3, 61, 240), 84 (25, 27b, 32, 77, 79-78, 144, 161, 201, 260), 90 (10), 94, 100, 102, 104 (3, 65), 107 (29), 108 (11), 119 (62, 107, 241, 262), 126 (99), 127 (11), 131, 133 (150), 134 (54, 250), 135 (264).
 hem (bez. vnw.), 14 (3, 5, 8, 11, 52, 53, 54, 54c, 61, 182), 53 (152, 182, 200), 67 (53), 81 (182).
 hemel, 28.

hen (pers. vnw.), 16.
 hen (= kip), 1 (99, 100, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 151, 152,...).
 Hendrik, 10 (119).
 hennenkoopman (= kippenkoopman), 1 (152).
 hennenkramer (= kippenkoopman), 1 (99).
 Henri, 34 (204-204a).
 Hent (persoonsn.), 48 (77).
 her (door her), 38 (18); — (= voorbij), 134 (34, 271).
 herberg, 10 (70, 144).
 herenleven, 27 (157, 246, 260).
 herenleventje, 27 (52, 261).
 herenteen (soort beuk), 20 (256).
 herkomen (= aankomen), 18 (266, 268).
 hers (= hier naartoe), 20 (258).
 hersens, 13 (10, 13, 77), 32 (76).
 Herwen, 106 (80).
 het (lidw.), 2 (5, 21, 54, 62a, 69, 77, 149, 160, 207, 209...), 3 (48, 65, 100, 107, 144, 145, 149, 152, 157, 159a), 4 (8), 5 (80), 8 (32, 96, 119), 157, 202, 204-204a), 10 (113), 11 (33), 18, 19 (207), 20 (148, 182, 183), 21, 24 (22), 27 (42, 148, 159a, 161, 182, 199, 201, 212), 30 (258), 31 (33, 159a, 159b, 161, 186, 190, 192a, 200, 214, 215a,...), 32 (29, 53, 111, 150, 156), 37, 38 (11, 14, 27, 54c, 63, 149, 159a, 159b, 160), 41 (93, 147), 42 (113, 179, 182, 262, 269), 44 (27b, 116), 45 (2), 47, 49, 50 (1, 8, 14, 18, 21, 22, 23, 24, 25, 26,...), 51 (33, 465, 52, 237, 261), 5 (3, 5, 12, 14, 22, 24, 27, 29, 32, 34,...), 54, 57 (17, 25, 40, 42, 46, 87, 93, 144, 145, 147,...), 60, 61 (204-204a), 69 (250), 72, 73 (180), 74, 76 (177), 78 (20), 79 (8), 80, 81 (34), 82, 83 (150), 85 (17, 18, 29, 34, 119, 156, 228), 88 (11, 13, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 33, 44,...), 89 (160), 90 (49, 54), 91, 95, 96 (208), 97, 99 (98, 157), 100 (45, 151, 152, 184), 101 (266), 102 (21, 27b, 190),

- 107 (3, 10, 14, 21, 34, 45, 46, 49, 61,...), 111 (1, 7, 11, 12, 20, 21, 42, 44, 45, 46,...), 112 (34, 290), 121, 122, 123 (7, 12, 17, 26, 29, 34, 144, 150, 159, 177,...), 124 (1, 157), 126 (1, 5, 11, 63, 205-206), 128 (1, 7, 21, 45, 76, 237, 262), 129, 130 (150), 132 (151), 134 (70), 140 (27b).
- het (vnw.), 11 (27, 199), 14 (61), 15 (99), 17, 21 (75), 22 (255, 256), 23 (209), 25 (241), 27 (151, 201), 32 (1, 13, 14, 18, 21, 75, 90, 92, 100, 102,...), 37 (102), 38 (80, 100), 39, 40 (205-206), 41 (57, 71), 42 (22, 42, 96, 144, 146, 177, 182, 187a, 212, 228,...), 43 (159a), 44 (61), 48 (64), 49 (1), 50, 51 (69, 200, 263a-243), 52 (204-204a), 54 (2, 5, 18, 20, 22, 24, 25, 26, 27, 27a, ..), 58, 59 (7, 8, 10, 18, 22, 25, 27b, 33, 48, 56,...), 62 (51, 56), 63 (208), 68, 71 (148), 72 (2, 10, 11, 42, 45, 80, 96, 98, 161, 162,...), 74 (99), 75 (5, 10, 18, 54, 98, 110, 157, 260, 262), 75 (158a), 80, 84 (5, 21, 44), 85 (29, 34, 88, 113, 119, 161, 199, 200, 258), 86 (23), 87, 90 (1, 13, 14, 15, 65, 70, 119, 159b, 160, 177,...), 91, 92 (88), 95 (77, 213), 96 (71), 100 (144, 157, 161, 199, 200, 225, 235, 258), 102 (5, 11, 13, 14, 52, 53, 54, 56, 64, 88,...), 103 (77, 88, 228), 107 (34), 110 (75), 111, 112, 115, 117 (61), 118 (1, 8, 14, 27, 29, 32, 44, 75, 90, 98,...), 119 (199), 120 (49), 122, 124 (51, 52, 80, 148, 150), 128 (52, 93), 129 (159b, 190), 133 (23, 29, 116, 156, 157, 183, 201, 264), 134, 136.
- Heusden, 48 (52).
- hevig, 133 (77).
- hier, 9, 15 (5, 7, 49, 89, 111, 187a, 201, 203, 237,...), 17 (100), 19 (207) 30 (201), 34 (5, 10, 52, 62a, 64, 77, 96, 115, 179, 183,...), 47 (46, 241), 49 (1). 55 (1, 5, 8, 11, 12, 13, 21, 27, 27a, 32,...), 61, 62 (7, 51), 72 (199), 77 (11, 20, 57, 161, 187a, 203), 81 (58), 91 (159b), 111, 116, 123 (80).
- hij, 5 (240), 7 (260), 12 (255), 13, 14 (262), 18 (17, 26, 44, 49, 76, 264), 20 (11, 144, 152, 157, 159, 161, 182, 207, 208, 225,...), 21 (21, 25, 46, 70, 75, 76), 23 (77, 200), 24, 25 (241), 27 (23, 208), 28 (2, 3, 75, 88), 31 (70, 76), 32, 34 (201), 36 (2, 46, 261), 37 (1, 52, 79-78, 152), 38 (207), 39, 42 (207), 43, 47 (32, 241), 48 (34, 71), 52 (47, 204-204a), 53 (237), 54 (46, 263a-243), 55 (25), 60, 61 (263), 62 (29, 47, 56, 76, 202) 63 (52), 67, 70 (161, 256), 71 (148, 161), 72 (10, 161), 73 (17, 57, 79-78, 92, 183, 204-204a, 235), 81 (2, 5, 8, 10, 12, 14, 21, 32, 34, 49,...), 84, 85 (5, 8, 65, 80, 99, 183, 256, 263), 86 (2, 11, 25, 34, 46, 148), 89, 90 (45, 161, 202), 96 (54c), 97 (111), 99 (33), 100 (21), 102, 103, 104 (54, 65, 71, 88, 96, 111), 106 (241), 108, 112 (44, 70, 204-204a), 113, 114, 115 (1, 32, 69, 79-78, 80), 116 (52), 117, 118, 119 (77), 124 (69), 127 (76), 129 (58, 152, 189, 214, 215), 132 (3, 45), 136, 137 (263), 139, 140 (199).
- hiltten (= bikkelen), 58 (90).
- hinkomen (= aankomen), 18 (215, 246c, 265c).
- hips, 115 (34).
- ho (uitroep), 35 (41, 42, 47, 244).
- hoe, 70 (71), 85 (65, 80), 134 (161, 209); — (= als), 27 (246).
- hoed, 93.
- hoeder, 20 (262).
- hoef (= bouwland), 37 (75).
- hoekje, 89 (160), 115 (77), 140 (7).
- hoen, 1 (32, 159a, 192a, 267).
- hoeven, 124 (116).
- hof (= tuin), 4 (235), 20 (157), 37 (34, 203).
- hok, 97 (96).
- hokkeling (= kalf), 55 (244).
- hola, 35 (18, 164, 244).

Hollands, 104 (212), 140 (116, 119, 158a, 159a, 163, 164, 215a).
 holpaadje, 87 (264).
 holteren (= houten), 49 (187a).
 hond (landmaat), 140 (1, 2, 3, 5, 11, 12, 20, 40, 41, 42, 45,...).
 hond, 24 (1, 2, 22, 27a, 29, 32, 42, 62, 69, 70,...).
 hondebeet, hondsbeet, 24 (102, 152, 156, 183, 225, 240, 244).
 honderd, 134 (1, 71), 410 (5, 26).
 hondje, 81 (26).
 Hondsdelen (pln.), 140 (27b).
 hood, 51 (46).
 hoofd, 27 (69), 32 (23, 62, 90, 182), 72 (3).
 hoofdpijn, 32 (146, 147, 178, 179, 203).
 hoofdstel, 74 (52).
 hoofdzakelijk, 85 (29).
 hoofdzeer, 72 (157).
 hoog (naam van stuk land), 37 (93).
 hoog, 20 (99), 119 (25, 77), 133 (42).
 hoogkar, 74 (149, 199), 77 (146, 235), 129 (152).
 hoogmis, 50 (1, 14, 23, 27a, 40, 48, 71, 75, 76, 77,...).
 hoogte, 134 (116).
 hoogtij, 50 (90).
 hooi, 20 (184, 213), 51 (262, 264), 122.
 hooibeemdgrond (lage grond), 20 (179).
 hooiberg, 122 (23).
 hooidonk (= buurt), 122 (148).
 hooien, 37 (79-78), 122 (100).
 hooigras, 20 (160, 187a), 122 (5).
 hooikoorts, 75 (157).
 hooiland, 20 (162, 164).
 hooiveld, 37 (148).
 hooivenster, 49 (214).
 hooiwagen (= soort spin), 20 (34).
 hooiwei, 20 (99, 159b, 160, 190, 209, 212, 214a, 215a, 244c, 245,...).
 hooizaad, 111 (152, 161).
 hoop : 25 (240), 43 (1, 96), 108 (1, 12, 25, 27a, 87, 98, 102, 107, 156, 159,...), 120 (42), 133 (8, 21, 65a,

111, 178, 179, 204-204a, 235, 240, 241,...), 140 (13).
 hoor (tussenw.), 17, 90 (5), 100 (1).
 hoorn, 40 (77).
 hopast, 57 (179).
 horen, 13 (77), 15 (10), 17 (151), 35 (46, 58, 89, 159b), 84 (54, 161, 237), 78 (54c, 58, 62), 102 (246, 265), 125 (115).
 horribel (i. p. v. gaarne), 31 (34).
 hort (de hort op = weggaan zonder te zeggen waarheen men gaat), 37 (23) ; — (= poos), 134 (88).
 hortje (= poosje), 65 (207).
 hospes, 10 (146, 183, 201, 203, 207, 208, 210, 215a, 240, 244c,...).
 houden, 15 (8, 11, 13, 14, 24, 25, 32, 33, 42, 45, 51,...), 41 (3, 20, 52, 53, 56, 71, 76, 147, 203, 205-206,...), 47 (110), 58 (217), 73 (159a), 91 (40, 44, 51, 58, 113), 95 (51, 209), 100 (21).
 houden (znw.), 85 (47, 53, 80, 92, 99, 151).
 houders, 104 (150).
 hout, 13 (27b, 45, 96, 99, 102, 119, 159a, 209, 225, 263,...), 109 (158a).
 houtje, 88 (48).
 houtkers (= wilde kers), 11 (240).
 houtkersje (= wilde kers), 11 (240).
 houwen (= slaan, vechten), 13 (159a, 159b, 214, 215a, 246b), 21 (265c), 109 (158a), 131 (75, 246c).
 hoveniersland, 37 (1).
 hugel (= kom voor melk), 10 (268).
 huid, 51 (182, 261).
 huidje, 51 (261).
 huilen, 84 (62, 65a, 113, 182).
 huis, 20 (182, 183), 23 (25, 32, 200, 255, 263), 29 (34), 56 (150), 57 (65a), 112 (114, 159a), 126, 128 (199, 201), 130 (46, 150).
 Huisen, 134 (26).
 huisje (= toilet), 126 (205-206, 240).
 huisplek, 20 (183).
 huisvrouw, 110 (159b).
 huiswif, 110 (261).
 huizen (= omgaan), 73 (161).

hun (pers. vnw.), 12 (23, 115, 159, 164), 66 (23, 27b).
 hun, 86 (23, 24, 26, 27a, 80, 180, 190, 201, 202,...).
 hunlie (bez. vnw.), 12 (22, 204-204a), 18 (225), 53 (207), 82 (54), 85 (199), 86 (10, 17, 18, 20, 21, 22, 25, 42, 44, 46,...).
 hunlie (pers. vnw.), 16 (3, 5, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 18, 20, 21,...), 65 (71), 66 (21, 110, 144), 82 (100), 86 (3, 5, 61, 70).
 ieder, 61.
 iedereen, 21 (263).
 iemand, 77 (263a-243), 84 (156), 92 (21), 102 (46, 87).
 ier (= uier), 127 (192, 192a, 209, 210, 213, 214, 214a, 215, 215a, 216,...).
 iets, 24 (178), 67 (32), 102 (1), 115 (2).
 ietsje, 132 (27a).
 ietsjes (= wat), 25 (200).
 ijmadv (= tweede groei v. het gras), 122 (99).
 IJssel, 42 (27, 27a, 29).
 ijzend (= erg), 42 (11), 84 (92).
 ik, 5 (235), 9 (90), 11 (199), 14, 16, 17, 19 (44), 20 (157, 183), 22, 30, 35, 37 (58, 102), 47 (71), 48 (151), 50 (186), 53 (152), 54, 61 (151), 66 (2, 179), 67 (1, 7, 11, 14, 17, 18, 22, 24, 27, 42,...), 71, 72, 73, 75, 79, 83 (23), 84 (29, 144), 86 (34, 119, 152), 87 (42), 88, 93 (161), 94, 96, 97, 100 (46), 101 (89), 104 (1), 105 (1), 111, 112 (160), 113, 114, 117 (61), 119 (113), 125 (115), 134, 136, 139, 140 (116).
 immers, 30 (23), 59 (115).
 impassant, 31 (200).
 in, 4 (235), 6, 8, 13 (10), 20 (18, 27, 71, 79-78, 157, 161, 225), 21 (1, 216), 23 (93, 159, 159b), 24 (22, 77, 147), 27 (7, 11, 14, 42, 62, 62a, 80, 107, 148, 152,...), 28, 31 (179), 32 (1, 12, 14, 17, 18, 21, 23, 24, 25, 26,...), 33, 37 (20, 21, 52,

57, 75, 92, 106, 152, 157, 199,...), 39 (1, 8, 70), 40 (77), 41 (71, 148, 266), 42, 43, (65), 51 (52, 63), 54 (237), 55, 57 (65a, 107, 116, 157, 200, 201, 204-204a, 205-206, 207, 208,...), 58, 61 (17, 18, 27, 44, 49, 62, 62a, 63, 65, 65a,...), 69 (182), 70, 72 (20, 24, 25, 44, 159b, 261, 263a-243), 73 (12, 53, 57, 79-78, 116, 156, 157, 158a, 180, 200), 74 (57, 79-78, 80, 147, 150, 157, 178, 183, 184, 186,...), 76 (183), 78 (46, 261), 82 (32), 83 (212), 84 (29, 77, 144), 86 (34, 161), 87 (1, 70, 178, 208, 240, 256, 260), 89, 91, 95 (1, 8, 46, 51, 162, 209, 213), 97, 101, 102 (21), 104, 106, 108 (25, 34, 54c, 119, 145, 203, 246, 263a-243), 118 (146), 119 (5), 124 (116), 125 (161), 126 (144, 148, 160), 127 (147), 134 (64, 71, 80, 111, 190, 228, 263, 271), 140 (27b, 70, 99, 100, 179).
 inbeelden, 43 (225).
 indertijd, 61 (147, 246).
 ineens (= in een keer), 113 (100).
 inenten, 48 (146, 156, 228).
 ingaan (het bos —), 82 (5, 147, 152).
 inmaakpot, 56 (62).
 inschenken, 10 (10, 92).
 inschieten, 57 (192, 207, 209, 209a, 217, 235, 240, 246c, 250, 251,...).
 inschutten (= tappen), 10 (24, 65a, 70, 75, 113, 146, 158a, 159), 12 (65).
 inslikken, 89.
 inslokken, 89 (26, 29, 33, 70, 77, 80, 113, 192a).
 inspannen, 74 (61, 99, 261).
 Italië, 104.
 ja, 17 (45), 25 (14), 59 (57), 90 (29).
 jaagschuit (= trekschuit), 50 (264).
 jaar, 53, 61, 130 (179), 96 (71), 134 (1, 71, 164).
 jachtveld, 37 (32).
 jagen, 51 (27a, 216, 261, 262), 106 (215a), 131 (17).
 jager, 92 (1, 11, 12, 18, 27b, 41, 42, 46, 49, 52,...).

Jan, 10 (70, 75, 204-204a, 263), 48 (100, 225).
janken, 84 (7, 61, 63, 65, 100, 102, 106, 113, 144, 145,...).
Jansen (familiennaam) 10 (161), 76 (75).
Jantje, 102 (13, 115, 164, 187).
Jantjes, 65 (53).
jas, 60 (262).
je, 9 (1, 17), 11 (17, 20, 27, 27a, 44, 87, 102, 199, 235), 15 (10, 46), 16 (61), 17 (52, 53, 99, 152, 178, 186, 200, 205-206, 240, 241,...), 22 (2, 7, 10, 22, 29, 40, 41, 65, 69, 71,...), 30 (156, 157, 207, 208, 235), 34 (96), 35, 53 (77), 55, 58 (161), 59 (25, 27a, 46, 65a, 77, 80, 88, 98, 148, 162,...), 63 (1, 2, 7, 10, 14, 17, 23, 24, 71, 90, 159), 65, 66 (25, 240), 68 (54c), 70 (71, 161), 73 (161), 77, 83 (161), 85 (21, 184), 87 (1, 25, 27, 88, 100, 228, 245), 91 (18, 40, 51, 159b), 92 (65, 76), 95 (8, 51), 102 (111, 214), 103 (79-78), 104 (14, 51, 162, 187a, 202, 204-204a, 214, 225, 246c), 105, 107 (1, 2, 7, 10, 14, 17, 22, 23, 24, 70, 237), 109 (102), 116 (1, 2, 7, 11, 14, 17, 23, 24, 25, 70,...) 134.
Jef, 10 (110).
jenever, 10 (18, 33, 51, 65, 99, 100, 147, 148, 152, 157,...), 11 (22), 12 (32, 151).
jensbaan (jensen = soort spel), 34 (146).
jensen (soort biljartspel), 34 (182, 205-206), 58 (65a).
jeuk, 85 (184).
jij, 9.
jochje, 69 (1, 2, 3, 5, 7, 8, 14, 44), 88 (5, 8); — (= vriend, aanspreking), 17 (1, 8).
Johannes, 80 (23).
jong (= jongen, kind), 4 (144, 208), 9 (18, 27a, 159b, 199, 225, 228, 235, 240, 263a-243), 53 (1), 65 (13), 69 (5, 27a, 65a, 144, 159a, 161, 212), 76, 80 (225, 235, 258), 88 (2, 3, 7,

11, 12, 14, 18, 26, 27, 27a,...), 115 (144); — (= kinderen, mv.), 29 (228), 76 (258, 261), 84 (240); — (= kerel, aanspreking), 17 (2, 13, 27, 58, 65, 77, 115, 146, 159b, 213,...), 33 (77), 35 (46, 47, 49), 36 (65), 45 (1, 40), 107 (51),
jongen, 9 (262), 17 (147, 149), 24 (1), 29 (263a-243), 41 (57), 44 (100), 69 (152, 225, 237, 258), 76 (47, 89, 93, 99, 100, 144, 146, 177, 182, 200,...), 88 (64, 87, 183, 235).
jongetje, jongske, 9 (13, 23, 27a, 263), 10 (204-204a), 69, 88 (10, 11, 13, 17, 18, 20, 22, 23, 24, 25,...).
jou, 35 (22).
jouwen, 84 (213, 215, 215a).
ju ('k geloof er geen — van = niets), 79 (92).
juffer, 70 (71).
juist, 102 (267).
jukst (= jeuk), 85 (184).
jullie, 44 (1, 3, 7, 8, 10, 14, 17, 23, 25, 40,...), 61 (14, 17, 23, 40, 71, 110).
jus (vleessaus), 132 (1, 11, 14, 17, 21, 23, 24, 29, 32, 53,...).
kaars, 59.
kaarsje, 59 (260).
kaarslamp, 59 (156).
kaart (-spelen), 65 (3, 46, 49, 93, 99, 100, 144, 145, 146, 147,...).
kaartavond, 65 (44).
kaarten, 65.
kaartje, 65 (44, 148, 237).
kaas, 46 (12), 66.
kaaskorstje, 66 (23).
kaatsebal, 58 (18, 21, 52, 53, 180, 199, 200, 202, 203, 204-204a,...).
kaatseballen, 58 (20, 24, 25, 32, 34, 44, 45, 46, 47, 48,...).
kaatseballetje, 58 (256).
kaatselen, 58 (7, 8, 23, 26, 27a, 29, 33, 34).
kaatsen, 58.
kabinetswerk, 102 (52).
kachel, 57 (216).

- kafkuil (een leven als een prins in de —), 27 (225).
- kaken (= schreeuwen), 84 (266, 267, 268, 270).
- kal (= praats), 43 (246b).
- kalf, 124 (157).
- kalfje, 55 (151).
- kalfmaal, 55 (151).
- kallen (= veel praats hebben), 43 (265c).
- kamer, 57 (158a).
- kameraad (i. p. v. vriend), 2 (1, 5, 8, 12, 13, 20, 21, 22, 45, 49,...), 17 (11, 14, 21, 32, 33, 47, 51, 53, 63, 71,...).
- kameraadje (i. p. v. vriend), 17 (27, 34).
- kamillebezem, 33 (264).
- kamp (= bouwland vlak bij huis), 20 (99, 161), 37 (34).
- kampje (= afgesloten terrein), 37 (204-204a).
- kan, 10 (63, 69, 71, 144), 11 (22), 12 (1, 177), 40 (75, 87), 70; — (inhoudsmaat), 12 (2, 3, 5, 7, 10, 11, 13, 14, 21, 22,...).
- kanaal, 8 (202, 204-204a), 42 (113, 179, 182, 183, 201, 202, 203, 204-204a, 207, 240,...).
- kannetje, 70 (152).
- kans (bnw.), 56 (186).
- kant, 21 (237), 55 (33, 54c, 96, 98, 99, 113, 149, 151, 152, 157,...), 67 (2, 21, 25, 33, 148, 158a, 199, 202, 213), 87 (27a, 42).
- kapel (= vlinder), 20.
- kapellevlinder (gekleurde vlinder), 20 (144).
- kapot, 67, 80 (207), 83 (5, 14, 212), 86 (49), 89 (8, 20, 178, 182).
- kapotgaan, 85 (159b), 86 (34), 89.
- kapotslaan, 23 (144, 159).
- kapotvaren, 106 (10, 11, 14, 44, 51, 89, 212, 264).
- kapper (glas op voet), 10 (255).
- kappertje (= glas op voet), 10 (100, 147, 177, 178, 180, 200, 208, 255, 256, 261,...).
- kar, 74, 77 (96, 146), 97 (264), 106 (152, 182, 183, 209a, 240), 129 (51).
- karebis, 82 (27).
- Karlientjes, 53 (90).
- karmaker, 77 (34, 80, 96, 98, 156, 159a, 178, 183, 189, 235,...).
- karnaval, 15 (5).
- karnemelk, 40 (20), 100.
- karnzen, 51 (156, 157, 158a, 183), 100 (89).
- karreput, 101 (145).
- karretje, 74 (200, 264), 99 (150, 157).
- kars (= kar), 59 (208), 74 (145, 146, 151, 152, 182, 183, 200, 203, 204-204a, 207,...), 77 (263a-243).
- karsmid, 77 (270).
- karwei (werk), 4 (23, 151, 200, 203, 228, 263a-243).
- karzemaker, 77 (167, 182, 183, 204-204a, 205-206, 207, 208).
- kast, 126 (11).
- kasserol, 57 (250).
- kastelein, 10 (1, 2, 3, 5, 7, 8, 10, 11, 12, 17,...).
- kat, 140 (27).
- Katwijk, 106 (159, 159b).
- keel, 21 (87), 32, 72 (2, 40, 51), 86 (1, 11, 13, 25, 26, 53, 54, 70, 77,...), 89 (5, 11, 13, 18, 21, 45, 46, 49, 63, 69...).
- keelpijn, 32 (17, 24, 27a, 29, 56, 99, 115, 119, 158a, 159,...).
- keelstrot (= strot), 84 (201, 255).
- keelwerk, 84 (14).
- keer, 10 (207, 258), 24 (7, 8, 10, 11, 13, 21, 25, 27a, 32, 33,...), 35, 73 (116, 156), 107 (144).
- keerwis (= bezem om oven schoon te maken), 57 (205-206).
- keet, 126 (1, 13, 47).
- kegel, 34.
- kegelbaan, 34 (75, 100).
- kegelen, 34 (10, 21, 33, 54, 64, 75, 76, 77, 96, 115,...).
- kei, 89 (182).
- keken (= hard roepen), 84 (189, 190, 192).
- kelder, 95, 127 (147).

keldertje, 95 (47).
 kelderzoeg, 20 (77).
 Kemperman (eigennaam), 10 (69).
 kennen, 20 (208), 30 (26), 53 (237),
 85 (5).
 kepsen (slootje — = sl. springen), 58
 (204-204a).
 kerel, 10 (21), 17 (7, 13, 18, 47, 246b,
 260), 18 (41), 20 (255), 21, 27, 35
 (13), 41 (2, 5, 10, 11, 13, 14, 17, 18,
 20, 27b,...), 46 (51), 48 (53), 72 (11)
 73 (18, 77, 184, 189), 79 (49), 85
 (53), 86 (10), 102 (5, 11, 13, 18, 21,
 42), 103 (21), 110 (75), 132 (54).
 kereltje, 17 (160), 69 (14, 24, 42, 53,
 54, 65, 80, 119), 80 (119), 115
 (146).
 keren, 57 (99, 207, 261).
 kerk, 50, 96 (10).
 kerkewerk, 102 (157, 246, 266, 268).
 kermis, 12 (208), 15 (57, 69, 77, 145,
 151, 156, 157, 158a, 182, 183,...),
 61.
 kern (= klokhuis, of pit), 36 (34, 192,
 192a, 209, 209a, 210, 214, 215a,
 216, 244 c,...).
 kers, 11, 59 (56, 58, 208), 82 (25).
 kersje, 11 (244).
 Kerstmis, 132 (53).
 Kessel, 21 (184, 186).
 ketel, 31 (157, 258).
 ketelboeter, 31 (179).
 keuje (= varken), 46 (17, 24, 53, 54,
 54c), 55 (179).
 keukenmeid, 118 (17).
 Keulse pot (aarden pot), 56 (3, 5, 11,
 22, 25, 27b, 33, 44, 48, 54,...), 57
 (180).
 keuren, 107 (148).
 keut (= varken), 55 (179).
 kibbil (= kikvors), 20 (199, 200,
 201).
 kiekendief (soort roofvogel), 1 (158a).
 kickenstuiter (= sperwer), 1 (159a).
 kiespijn, 72 (2).
 kieuwen (= iemand toeroepen), 84
 (204-204a).

kijk (te — = te zien), 8 (11); —
 (tussenw.), 41 (183).
 kijken, 5 (240), 8 (203), 14 (180), 16
 (71), 47 (25, 44, 260), 67 (214), 93
 (20, 27a, 58, 162, 212, 214, 216),
 102 (7, 21), 107, 130 (1), 140 (27).
 kijkwaarniet (= nietwaar), 59 (263a-
 243).
 kikkbil (= kikvors), 20 (119).
 kikkbol (= kikvors), 20 (205-206).
 kikkel (= kegel), 34 (205-206, 240);
 — (= een kwast van een vent), 34
 (205-206).
 kikkelbaan, 34 (205-206).
 kikkenbil (= kikvors), 20 (228).
 kikker (kikvors), 20 (2, 5, 7, 8, 21, 25,
 27, 32, 54c, 65,...), 46 (65a).
 kikkerdrek, 51 (203).
 kikkerdril, 51 (2, 7, 8, 10, 11, 14, 17,
 18, 20, 21,...).
 kikkerdrit, 51 (62a).
 kikkerrit, 51 (26, 29, 115).
 kikkert (kikvors), 20 (2, 3, 10, 14, 17,
 18, 20, 24, 26, 27a,...).
 kikmon (= kikvors), 20 (210).
 kikvors, 20.
 kikvorsen (ww.), 20 (179).
 kikvorsenbibbel(d), 51 (183, 187,
 187a, 189, 190, 191, 209, 209a, 210,
 212,...).
 kikvorsenbibber, 51 (163).
 kikvorsenbrei, 51 (192a).
 kikvorsenbril, 51 (204-204a).
 kikvorsendrans, 51 (150).
 kikvorsendrek, 51 (178, 179, 180, 201,
 202, 203, 255).
 kikvorsendribbel, 51 (214a).
 kikvors(en)dril, 51.
 kikvorsenklibber, 51 (152, 157).
 kikvorsensanten (= kikkerrit), 51
 (182).
 kikvorsensladder (= kikkerrit), 51
 (89, 111, 156, 158a, 159b, 160, 161,
 162, 184, 186).
 kikvorsenslibber, 51 (100, 145, 146,
 147, 178).
 kil, 95 (92).
 kilo, 11.

- kilpt (ontwikkelingsstadium v. d. kikker), 20 (205-206).
- kind, 4 (54), 9, 41 (47), 48 (144), 69 (256), 80, 82 (71, 270), 88 (270), 115 (25, 178), 119 (25).
- kindje, 9, 80, 115 (63, 64, 96, 157, 177, 186, 225, 265).
- kindlief (kind), 9 (46).
- kip, 1, 46 (51).
- kippeleerke, 83 (150).
- kippetje, 1 (178).
- kips (pet), 20 (209, 209a, 210, 212, 213, 214, 215, 215a, 216, 217,...).
- kitsen (= vomeren), 104 (25, 99, 144, 148, 149, 177, 179, 183, 200, 202,...).
- klaar (= helder), 59 (34, 159b, 163, 192, 213, 217, 244c, 247, 249, 250,...); — (= gereed), 30; — (= zuiver), 100 (190).
- klaarmaken, 51 (2, 3, 5, 7, 8, 10, 11, 13, 14, 17, ...).
- klad, 79 (33).
- klamp (= sperwer), 1 (144, 148, 152, 177, 179).
- klamper (= sperwer), 1 (145, 146, 235, 269).
- klamperd (= sperwer), 1 (255).
- klampvogel (= sperwer), 1 (145, 146, 147, 148, 152, 178, 179, 199, 200, 201,...).
- klap, 79 (57, 62, 80, 113, 163, 179, 183, 255).
- klare (= jenever), 10 (21, 65, 258, 263), 23 (29).
- klaverjassen, 65 (99).
- Kleefs, 140 (217).
- klein, 9 (88, 92, 113, 119, 144, 178, 207, 225, 228, 237,...), 10 (144, 146, 228), 11 (14, 62a, 89, 102, 107, 148, 178, 187a, 205-206, 255), 41 (57), 69 (225), 80 (2, 12, 44, 49, 52, 208, 237), 82 (26, 44), 88, 89 (27b), 90 (42, 45, 146, 183, 214), 115 (1, 22, 27, 27a, 29, 32, 44, 47, 49, 54,...), 134 (119), 140 (42, 45, 46, 89, 115, 147, 158a, 159, 159a, 162,...).
- kleintje, 115.
- klem (= sperwer), 1 (3, 5, 8, 10, 11, 12, 13, 18, 20, 21,...).
- klemvogel (= sperwer), 1 (92, 93, 100, 150).
- klep, 10 (245), 20 (158a).
- kleppen (= luiden), 50 (1, 2, 5, 11, 13, 40, 51, 53, 54, 54c), 128 (237).
- kleppens, 50 (184).
- kleren, 110 (1).
- klerk (= schoolkind), 29 (186, 266).
- kletsen, 84 (99).
- kleuven (= bep. manier van enten), 48 (61, 63).
- klikken (= spuwen), 104 (144, 149).
- klimpen (luiden), 50 (249, 250, 265c, 267, 268).
- klippel (= knuppel), 13 (145, 146, 147, 148, 177, 178, 179, 180, 199, 200,...).
- klok, 50 (1, 8), 103 (21, 228, 256), 128 (45).
- klokje, 128 (237).
- klokkeluiër, 128 (40).
- klomp, 69 (182), met de rappe — (= op staande voet), 56 (79-78).
- kloot, 79 (144, 208, 264).
- klot, 57 (263a-243).
- Klotbeek (naam), 42(178).
- klothoek (= plaats waar brandstof lag), 57 (207).
- kluitier (= hart), 72 (21).
- kluppel, 34 (203).
- klutsen, 123 (52).
- knap, 110 (79-78).
- knapkers, 11 (115).
- knauw (= beet), 24 (20, 34, 46, 63, 69, 79-78, 102, 119, 177, 200,...).
- knecht (= jongen), 9 (119).
- knechtje, 10 (204-204a).
- knelisroos (= pioen), 78 (152).
- knie, 14.
- knietje, 14 (150).
- knijpen, 20 (159).
- knind (= konijn), 51 (107).
- knip, 108 (2, 12, 13, 21, 22, 27, 27b, 32, 34, 44,...).
- knipbeurs, 108 (47, 53, 54, 57, 65a, 79-78, 89, 96, 98, 99,...).

knipmors, 108 (207).
 knipmuts (boerenvrouwenmuts), 20 (159a).
 knippen, 20 (241, 255, 256, 260), 52 (3, 5, 7, 12, 14, 20, 23, 26, 40, 41,...).
 knipperd, 108 (266, 267).
 knoers, 108 (207).
 knoerst (= hard stukje), 36 (225).
 knokken (= vechten), 21 (23, 71).
 knolbes (= kruisbes), 82 (79-78).
 knot (haarknot), 52 (179).
 knots, 108 (10, 11, 42, 53, 62, 76).
 knuppel, 13.
 knuppelen, 13 (102).
 kobbegeweef (= spinneweb), 19 (265c).
 Kobus (voornaam), 10 (75).
 koe, 31 (23, 27a, 40, 65a, 79-78, 90, 93, 107, 113, 119,...), 46 (65), 51 (65a), 55 (146, 186, 207, 237, 244, 246, 265c), 97 (93, 158a, 162), 127.
 koeaar (= koeuier), 127 (203).
 koeiebloed, 96 (8, 235).
 koeiedrek, 81 (119).
 koekdrank, 31 (179).
 koekegat, 31 (33).
 koekje, 31 (247), 35 (71), 88 (21, 23, 53, 69, 203, 204-204a).
 koekjeströmmel, 88 (63).
 koekjeströmmetje, 88 (1, 58, 61, 65, 88).
 koeknat, 31 (146).
 koekoek, 1 (159a, 256).
 koeksop, 31 (152).
 koel, 68 (14, 159a, 228, 265c), 95 (12, 61, 62, 65, 75, 77, 106, 110, 119, 160,...).
 koesop, 31 (157, 179).
 koestäl 97 (92).
 koeströnt, 51 (159a).
 koetje (= kalf), 55 (179).
 koets, 45 (266).
 koetskarbus (= 2 wielen), 77 (190).
 koevoeder, 97 (192a, 204-204a, 217).
 koffen, 80 (52).
 koffie (= schafittijd), 10 (69, 183), 12 (65), 74 (163, 184, 214, 215, 246b, 250, 256, 267, 269).

koffiedrinken, 74 (265c).
 koffietijd, 74 (215, 217, 241, 256, 258, 262, 270).
 kog (nachtvliinder), 20 (186, 209a).
 koggelmug (anchtvliinder), 20 (246c).
 koken, 31 (203), 51 (27b, 70, 186), 121, 127 (199, 264).
 komen, 9, 13 (27, 92, 146, 262), 21 (209a), 30, 32 (161), 35 (27b, 260), 39 (21), 42 (5), 47 (29, 44, 64, 80, 200, 241), 48 (57, 93, 161, 192, 215), 54 (64), 61, 71 (262), 81 (199), 91 (159b), 96 (10, 27a, 32, 116, 161), 102 (148, 151, 200, 217, 244c, 263, 263a-243), 103, 107, 108, 130.
 kommetje, 12 (107), 40 (27b).
 konijnekooi, 97 (92).
 koning, 27 (207), 76.
 kont, 47 (32).
 kontrei (= streek), 55 (12, 20, 23, 24, 41, 47, 52, 61, 69, 70,...).
 kooi, 97 (96).
 kook (znw.), 121 (21, 45, 52, 65, 201).
 koolzaad, 31 (240, 261).
 koor, 78 (99).
 koorts, 75.
 koortsachtig (= koortsig), 75 (148, 152, 161, 203, 261).
 koortsig, 75 (47, 52, 93, 119, 146, 148, 199, 200, 204-204a, 214,...).
 Koos (eigennaam), 10 (62).
 kop, 21 (96, 271), 27 (34), 32 (3, 18, 24, 25, 26, 27b, 29, 32, 33, 47,...), 41 (3, 20, 52, 53, 56, 76, 147, 203, 205-206, 209a), 60 (263), 72 (11, 20, 49, 51, 52).
 kopen, 10 (263a-243), 88, 116 (1, 8, 46, 102, 178, 225).
 kopje, 15 (14), 70 (11).
 koppig, 73 (25).
 koppijn, 32 (64, 77, 102, 107, 111, 113, 116, 119, 146, 148,...), 72 (157).
 kopsel (landmaat), 140 (203, 205-206, 208, 263, 264).
 kopsend (landmaat), 140 (261, 262).
 koren, 78 (20, 53, 54c, 61, 99, 100), 124 (157).

korf, 82 (64).
 korfje, 82 (34, 58, 113, 144, 151, 152, 183, 184, 202, 228,...).
 korst, 89.
 kort, 52 (23, 148), 77 (96), 90, 122 (46).
 kort (= poos), 134 (27b).
 kortekar, 74 (89).
 korten (= afknippen), 52 (34).
 korts (= gauw), 64 (207, 241).
 kostelijk, 112 (177).
 koster, 128.
 kosterij, 128 (5, 12).
 kostschool, 53 (260).
 kot (= gat), 101 (258).
 kotsen (= overgeven), 104 (1, 21, 22, 25, 27, 27a, 27b, 33, 41, 49,...).
 kou, 58 (47).
 koud, 58, 68 (11), 95.
 kous, 126 (225).
 kouseband, 126 (225).
 kouwel (= gat, kuil), 101 (182, 183, 201, 202, 203).
 kouwelijk, 75 (152).
 kraaien, 97 (182).
 kraal (= mager), 132 (152).
 kraal, 22 (1, 10, 12, 13, 14, 18, 20, 21, 22, 23,...).
 kraaltje, 22.
 kraam, 51 (265c).
 kracht, 96 (27a, 32).
 krachtig, 90 (3, 5, 8, 11, 12, 17, 18, 32, 40, 46,...).
 kraken (= kwaken), 20 (150).
 kralensnoer, 22 (261).
 kramer, 126 (264).
 krang, 73 (77, 190).
 krangs, 73 (214).
 krek, 37 (52), 46 (266), 102 (7, 21, 32, 52, 61, 77, 107, 202, 240, 260), 103 (8, 32, 77, 200, 261), 122 (2, 11, 12, 18, 21, 49, 96, 99, 100, 147,...).
 krem (= sperwer), 1 (7, 14).
 kremmen (= huilen), 84 (64).
 krempvogel (= sperwer), 1 (157, 182).
 kreten (= huilen), 84 (264).

kreuge, 106 (182), 129 (99, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 157, 177,...).
 kreugel, 97 (240), 129 (240).
 kreugemaker, 77 (183).
 kriek, 11.
 kriekel (= kriek), 11 (262).
 kriekje, 11.
 kriekkers, 11 (100).
 kriegerei, 11 (70).
 krijgen, 1 (144, 200, 237, 261), 5, 6, (209a, 212), 10 (246c), 24, 44 (25, 45, 111, 159a, 159b, 217, 237), 56 (1), 65 (76), 71 (21, 75, 80), 75 (1), 84 (62), 85 (25), 89 (11, 45, 69), 97 (161), 101 (44, 48, 70, 88, 200, 212, 246), 116, 122 (71), 135 (264).
 krijs (= schreeuw), 84 (52).
 krijzen, 84 (21, 22, 23, 24, 25, 26, 27b, 32, 34, 62,...).
 krikkel, 102 (204-204a, 241, 261, 262).
 krimineels (= erg), 134 (52).
 kroet (= stroop), 56 (268).
 krolmuts (soort vrouwenmuts), 20 (255, 258).
 krom, 77 (52), 87.
 kromte, 87 (178).
 kronkelen, 87 (8).
 kronkelig, 87 (92).
 kronkelweg, 87 (158a, 264).
 kroon, 56 (179).
 kroons (bnw.), 56 (160, 263).
 kroos (= klokhuis), 36 (57, 62a, 89, 93).
 kroosje (= klokhuis), 36 (205-206).
 krops, 73 (157).
 krot, 126 (88).
 krui (= kruiwagen), 129 (8, 148, 209a, 266).
 kruien, 97, 129 (144).
 kruige (= kruiwagen), 97 (205-206).
 kruik, 56 (159, 159b, 204-204a), 70 (225, 246b, 265c, 270).
 kruiker, 129 (265c).
 kruikje, 56 (204-204a).
 kruipen, 91 (46).
 kruis, 128.
 kruisboog, 77 (179, 258).

kruisdag, 128 (114, 159b, 215a, 217, 228).
 kruisel (= kruisbes), 82 (204-204a);
 — (= krieg), 11 (159a); — (= kleine pruim), 11 (27a, 33, 34).
 kruiseltje, 11 (69).
 kruisje, 128 (8, 14, 17, 44, 90).
 kruisje (kleine pruimen), 11 (90, 93).
 kruisprocessie, 128 (159, 159a, 187, 189, 192, 192a, 210, 213, 244c, 245, ..).
 kruisweg, 50 (1), 128 (111).
 kruiwagen, 97 (156), 129.
 kruiwagentje, 129 (271).
 kruk, 11 (26).
 Kuik, 21 (184, 186), 106 (159a), 135 (159).
 kuiken, 1 (178).
 kuikendief (roofvogel), 1 (240).
 Kuiks, 116 (158a).
 kuil, 101 (145, 146, 148, 149, 151, 152, 156, 157, 158a, 179,...).
 kuiper, 77 (150).
 kummelijk (= lastig tegen omgeving), 4 (203).
 kunnen, 10 (10), 11 (20, 44, 102, 235), 30, 32, 44 (45), 47, 48 (157), 62 (182), 64 (52), 67 (3, 5, 8, 10, 11, 12, 13, 17, 27a, 32,...), 68 (17), 73, 77 (1), 80, 84 (119, 215a, 216, 237), 85 (184), 87 (63, 119, 160), 90 (65), 91 (18, 40, 51, 201), 92, 94 (42, 144), 95 (8, 51), 101, 102 (214, 263a-243), 110, 116, 124, 133 (150).
 kunstmest, 51 (157).
 kurk, 86 (1, 119).
 kuwen (= hard roepen), 35 (200).
 kwaad, 4 (17, 80, 93, 144, 177, 179, 180, 183, 200, 201,...), 9 (263a-243) 14 (237), 59 (205-206), 68 (264), 75 (34), 81 (40, 61, 65a, 75, 237), 91 (152), 111 (147, 148, 151, 177, 179, 183, 187a, 201, 203, 205-206,...), 115 (99), 124 (51, 144, 156, 186, 244).
 kwaaiëren (= fluimen opgeven), 104 (11, 40, 42, 45, 49).
 kwader, 29 (100).

kwak (hoeveelheid), 108 (2, 3, 44, 45, 46, 47, 63, 93, 99), 133 (1, 11).
 kwak (= kikvors), 20 (265c, 266, 267, 271).
 kwaken, 20 (258); — (= schreeuwen) 48 (156), 84 (246a, 246b, 247).
 kwakerd, 84 (214).
 kwakkenbommel, 51 (265c).
 kwakkenbibbel, 51 (266, 268).
 kwakkezever, 51 (267).
 kwakvorsenbibbel, 51 (244c, 245, 246, 246a, 246b, 246c, 249, 268).
 kwakvorsenbibber, 51 (265).
 kwakvorsengegaat, 51 (270).
 kwalijk, 124 (246a).
 kwalsteren (= speeksel verwijderen), 104 (17, 34, 52).
 kwaps (= lusteloos), 132 (53).
 kwartel, 46 (210, 216, 217, 244c, 246, 249, 250, 265c, 267, 268).
 kwartier (= 1/4 deel v. uier), 127 (107).
 kwatsebal (= kaatsebal), 58 (203, 240, 241, 264).
 kwatseballen (= kaatseballen), 58 (244).
 kwatsen (= kaatsen), 58 (203, 240, 264).
 kwatsen (= fluimen verwijderen), 104 (42, 46, 113).
 kweek (= mond), 84 (177, 199, 202, 228, 235).
 kweken (= schreeuwen), 84 (56, 99) 100, 110, 144, 147, 148, 152, 156, 157,...).
 kweken, 48 (119, 159b, 163).
 kwekerd (= prater), 84 (148).
 kweks (= hebben = praats hebben), 43 (58).
 kwijt, 37 (58, 102), 40, 93 (144).
 laag, 133 (5, 42, 45, 182, 200, 263).
 laagte, 101 (199).
 laagwei, 20 (180).
 laat, 50 (3, 18, 22, 24, 25, 26, 27, 27b, 29, 32,...), 54, 57 (116), 103.
 laatst(e), 50 (47, 48, 53, 54, 54c, 56, 57, 58, 89, 93,...), 134 (70).

labberig (= zoutloos), 132 (29).
 laden, 85 (200), 129 (178, 215, 189, 209, 212, 214).
 laden (znw.), 129 (192).
 laf (= flauw), 132 (13, 17, 63, 65a, 106, 107, 111, 161, 187a, 214,...).
 lak (= flauw, zoutloos), 132 (27, 27b, 70, 76, 79-78).
 lambul (= kerel, pej.), 21 (180).
 lamoen, 129 (113).
 land, 37, 140 (27, 46, 145, 146, 147).
 lang, 28 (27), 36 (65), 53 (3, 5, 7, 11, 13, 17, 18, 24, 27a, 27b,...), 58 (77), 77 (96), 78, 90 (17, 18, 21, 151, 161, 183, 190), 99 (183), 134 (2, 11, 14, 18, 20, 25, 27, 27a, 29, 34,...), 136 (99).
 langen (= geven), 18 (179).
 langkar, 74 (89).
 langs, 54, 67 (20, 48, 99, 149, 189, 200, 202, 241, 256, 261).
 langst, 95 (46).
 last, 72 (23, 44, 56), 129 (99, 265c).
 lastig, 4, 124 (45, 54c, 115, 189, 203, 271).
 laten, 10 (203), 11 (44, 53, 261), 13 (32), 14 (261), 21 (228), 23, 38 (269) 47 (77), 48 (151), 51 (41), 52, 53, 80 (5, 14, 20, 21, 90), 84 (52), 93 (161), 94 (14, 162), 100 (21, 34, 157), 103 (79-78), 106 (241), 127 (56, 58, 76, 100, 107, 148, 159, 161, 183, 204-204a,...), 133 (40), 135 (179).
 later, 76 (53).
 lauw, 68 (45).
 lebendig (hij is de duivel — = hij is precies de duivel), 28 (88).
 ledder, 83 (271).
 ledekant, 45 (2, 76, 159b, 160, 184, 209a).
 leden (= geleden), 134 (215a).
 leed, 124 (116).
 leeg, 111 (187a).
 leegdrinken, 12 (1, 48, 106, 263a-243).
 leegmaken, 12 (29, 87, 152, 241).
 leegslurpen, 12 (207).
 leegzuipen, 12 (87).

Leende, 135 (262).
 leer (= ladder), 83.
 lef (— hebben), 43 (25, 119, 228, 244c, 246c).
 leggen, 51 (63, 161, 263a-243), 63 (240), 65 (148, 161, 237), 126 (160).
 leiden, 27 (10, 51, 269).
 Lek, 42 (1, 2).
 lekker, 12 (65), 68 (1, 2, 3, 5, 10, 42, 63, 99, 237), 91 (5, 14, 18, 23, 27a, 48, 212), 95 (77), 115 (48, 53, 54, 54c, 119, 159b, 164, 184, 201, 214), 125 (42).
 lekkertje, 115 (5).
 lelijk, 4 (159), 14 (1), 24 (1, 27, 63, 90, 96, 99, 102, 111, 150, 178,...), 41 (107), 46 (69), 67 (214), 70 (65), 110 (33, 57, 79-78, 119).
 lene (= lendenen), 32 (199).
 lengen, 100 (146).
 Lent, 106 (119).
 lepel, 57 (270).
 leren (ww.), 53 (152, 190, 209a, 260).
 leren (bnw. = van leer), 29 (264).
 leupese (landmaat), 140 (147, 148, 152, 177, 179, 180, 182, 199, 200, 201, ..).
 leutel (= ovenpaal), 57 (22).
 Leuven, 108.
 leven (ww.), 27 (13, 145), 38 (207), 80 (161), 85 (156, 214, 246c), 134 (115).
 leven (znw.), 27, 103 (11, 56, 79-78, 89, 159a); — (= drukte), 43 (89, 267).
 leventje, 27 (92, 115, 144).
 lezen, 111 (14).
 licht (znw.), 59.
 licht (= gemakkelijk), 124 (89).
 lichten, 59 (148).
 liedje, 90, 132 (54).
 Liemde, 135 (199).
 Lien, 40 (47).
 Lieshout, 106 (203, 240).
 liever, 66 (25).
 liggen, 126 (144, 148).
 liggen, 24 (70), 54 (200), 67 (1, 7, 13,

14, 17, 18, 20, 21, 22, 23,...), 93
212), 120, 133.
ligusterheg, 20 (183).
lijden, 73 (21).
lijf, 13 (69), 32 (29, 79-78, 225), 72
(3, 49, 52).
lijkenen (= lijken), 41 (71), 121 (71).
lijnkoek, 31 (71, 102, 148, 151, 156,
208).
lijnkoekdrank, 31 (179).
lijnkoekje, 31 (177, 261, 263).
lijnmeel, 31 (2, 3, 10, 11, 12, 13, 20,
34, 41, 42,...).
lijnmeeldrank, 31 (1, 45, 159a).
lijnmeelpap, 31 (25, 33, 64, 192a).
lijnmeelslobber, 31 (3, 5, 11, 17, 18,
29, 33, 40, 46, 49,...).
lijnmeelsop, 31 (113, 149, 235).
lijnnat, 31 (99).
lijnpapje, 31 (269).
lijnsop, 31 (152).
lijnzaad, 31 (13, 27b, 29, 144, 148,
212).
lijnzaaddrank, 31 (98, 111).
lijnzaadkoek, 31 (158a, 182, 263a-
243).
lijnzaadmeel, 31.
lijnzaadmeeldrank, 31 (156, 192, 225,
241, 265c, 268, 270).
lijnzaadmeelpap, 31 (246b).
lijnzaadmeelslobber, 31 (161, 180).
lijnzaadmeelsop, 31 (182, 201, 203,
205-206, 214, 255, 267).
lijnzaadmeelwater, 31 (213).
lijnzaadnat, 31 (214a).
lijnzaadpap, 31 (111, 160, 162, 184,
249, 266).
lijnzaadslobber, 31 (209, 216).
lijnzaadsop, 31 (200, 204-204a, 208,
263, 264).
likken, 7.
linde, 109 (144).
lindeboom, 31 (240), 109 (144, 151).
lip, 7, 70 (93).
liter, 10 (63, 119), 12.
litertje, 10 (263a-243).
locht (= fris), 68 (100), 95 (149).
lochtig, 95 (192).

loeren, 85 (46, 89, 159), 92 (34, 75,
115, 116, 158a, 159a, 164, 186, 190,
192,...).
loerjong, 92 (250).
lof, 50 (1, 3, 14, 18, 21, 22, 23, 24,
25, 26,...).
lokomotief, 67 (10).
lommer(t), 91 (61, 186, 255, 256, 260).
lood, 49 (187a).
looien, 51 (29, 44, 54, 54c, 77, 89, 99,
116, 119, 182,...).
loom, 68 (41, 146).
Loon, 106 (214), 135 (190).
loop, (znw. = beek), 20 (235), 42
(235), 140 (184, 187a).
loopje (= watertje), 54 (240).
loopoog, 81 (149, 200, 201).
loopoor, 81 (144, 177, 199, 200, 225,
241).
lopen, 47 (32), 53 (265c), 54 (1, 7, 18,
26, 29, 33, 34, 41, 42, 44,...), 55
(162), 69, 81, 87, 102 (23), 111 (106)
127 (11, 18, 49, 56, 58, 76, 88, 100,
106, 107,...), 129 (152).
lopend, 51 (255).
lor, 79 (186).
los, 49 (23, 65a, 76, 77), 84 (10, 14,
18, 21, 22, 27, 32, 62, 69, 70,...).
loszetten, 49 (18).
loten (= enten), 48 (265, 265c).
loveld (afgelegen terrein); 37 (32).
lucifer, 28.
luciferdoosje, 28 (40).
lucifertje, 28 (44, 205-206, 207, 225,
260).
lui (= mensen), 73 (76, 161, 249), 85
(27, 34, 58, 93, 161).
luier (= lap om oven te zuiveren),
57 (42, 45).
luierkorf, 82 (92).
luien, 50, 128.
luik, 49 (1, 10, 14, 17, 20, 21, 22, 27a,
29, 54,...).
luis, 27 (34, 69), 126 (146, 149, 151,
157, 158a, 177, 178, 179, 182,
183,...), 128 (199, 201).
luisteren, 35 (146), 102 (76).
luizemarkt, 116 (69).

lusten, 31 (13, 52), 66 (1, 20, 23, 27, 27b, 54, 70, 102, 144, 151,...).
 lutske (= beetje), 91 (258), 103 (148).
 luusje (= lucifer), 28 (8, 10).

maagd (= dienstmeid), 118 (265c, 266, 267, 271).
 maagdje (= meisje), 118 (210), 82 (2, 209, 214, 214a, 246c, 247, 249, 260).
 maagpijn, 32 (65a).
 maaien, 3 (225), 122.
 maal (= keer), 35 (100, 157, 159b, 189, 209a, 246a, 246b).
 maal (vaars), 31 (159a), 55 (18, 21, 25, 27b, 32, 33, 34, 69, 70, 75,...).
 maalkalf, 55 (179, 263a-243).
 maaltje (= vaarsje), 55 (33, 203, 244).
 maand, 58 (1).
 maar, 3, 4 (179), 9 (5, 7, 13, 32, 44, 54c, 70, 87, 107, 145, 152,...), 10 (156), 11 (158a), 13 (63), 14 (1), 16 (1, 87, 148, 157, 199, 216), 17 (77, 119), 40 (27b), 49 (42, 53, 62a, 157, 199, 240, 246), 63, 68 (77, 159, 214), 70 (80), 71 (1, 27, 54c, 88, 106, 110, 178), 75 (225), 78 (161), 80 (161), 84 (183), 85 (119, 184, 201, 235, 263), 87 (29), 90, 91 (177), 93 (51), 100 (1, 5, 7, 8, 10, 13, 20, 21, 24, 25,...), 103 (88), 107 (29, 44, 149), 108 (183), 111, 115, 119 (1), 122, 130 (89), 132 (100, 183), 136.
 Maarhees, 21 (265c).
 maart, 58, 106 (240).
 Maas, 42 (56, 58, 88, 89, 92, 93, 96, 98, 99, 100,...).
 maat (= vriend), 2 (52, 53, 54, 54c, 75, 144, 177, 200, 205, 206,...), 10 (53), 17 (49, 54, 80, 113, 207).
 maatje (= vriendje), 2 (45, 70, 237), 17 (1, 54c, 87).
 maatje (inhoudsmaat), 10 (10, 12, 13, 18, 21, 22, 26, 27b, 29, 32,...).
 machinaal, 3 (78, 79, 159a, 161, 209).
 machine, 3, 67 (10, 13).
 machineboter (= margarine), 3 (144), 51 (152).

made (moe als een —), 98 (145, 157).
 mager, 84 (34), 124 (150), 132 (246a).
 mahoniehout, 109 (116).
 maken, 2 (225), 13 (51, 53, 152, 190, 200, 258), 21, 33 (2, 14, 23, 25, 27b, 29, 32, 33, 48, 62,...), 43 (261), 44 (54), 47 (44, 77, 79-78, 157), 51 (10, 26, 27, 29, 46, 48, 63, 69, 96, 102, ..), 52 (204-204a), 66 (1), 73 (41, 261), 77 (53, 79-78, 148, 260), 84 (213), 87 (88, 213, 245), 97 (161), 99 (3, 5, 7, 8, 12, 13, 17, 18, 21, 22, 23,...), 101 (11, 12, 13, 25, 26, 27a, 27b, 29, 32, 33,...), 102 (56, 64, 107, 207, 240), 106 (241), 109, 110 (11), 123, 128 (17, 148).
 makkelijk, 4 (5, 116), 124 (7, 21, 27, 27a, 47, 48, 54, 57, 63, 65,...).
 makker, 2 (205), 17 (46).
 Malden, 106 (115).
 malen, 115 (27).
 maleur, 67 (1, 8, 46, 209a).
 man, 12 (10, 79-78, 159b, 160, 162, 187a, 189, 209a, 212, 214a,...), 17 (2, 70, 158a, 161, 162, 163, 164, 186, 189, 214,...), 27 (1, 22, 26, 27, 27a, 27b, 29, 33, 40, 46,...), 41, 72 (10), 79 (34), 103 (1, 225).
 mandje, 82.
 mangel (= mangelwortel), 97 (183).
 mangelwortelkuil, 101 (205).
 mankement, 67 (69).
 mankeren, 67 (32).
 mannetje, manneke, 9 (215), 17 (70, 87, 96, 148, 158a, 159, 160, 202, 209, 209a,...), 69 (42, 46, 49, 53, 54, 57, 58, 65, 80, 87,...), 80 (119), 88 (42, 46, 47, 53, 54, 54c, 96, 102, 111, 113,...), 102 (79-78, 146), 115 (62, 70, 235).
 mantelberd (= houten blad op de schoorsteen), 57 (148).
 mantilje, 20 (208).
 margarine, 51 (52).
 markt, 56 (71), 116.
 markten (ww.), 116 (52).
 marn (= morgen), 140 (119, 163, 164, 192a).

- mast, 82 (144, 225, 255, 256), 109 (144, 145).
 mastehout, 109 (179).
 materie (= etter), 81 (70, 152).
 mayonaise, 123.
 me : zie mij.
 mee, 3 (157), 34 (268), 38 (5, 10, 13, 20, 21, 42, 48, 49, 52, 53,...), 45 (1, 42, 45, 48, 57, 62, 87, 90, 100, 102,...), 100.
 meebrengen, 11 (1, 106), 22 (1, 263a-243), 71 (212), 88 (161), 108 (162).
 meegaan, 16, 67 (160).
 meekrijgen, 24 (34).
 meel, 31 (96).
 meenemen, 11 (199), 82 (11), 100 (34).
 meer (niet —), 3 (157), 15, 16 (235), 26, 28 (98, 216), 34, 47, 55 (1, 3, 14, 40, 47, 48, 52, 53, 89, 93,...), 56 (1, 149), 61 (63), 67 (157, 187, 189, 217, 245, 271), 73 (63), 85 (237), 134 (111, 161, 163, 228, 263, 271), 136 (99).
 meer (lage wei), 20 (246b).
 meeraal, 20 (13).
 meerpuut (= meeraal), 20 (13, 22, 62).
 meers, 20.
 meester, 29, 76 (199).
 meesteren, 29 (157).
 meesteres (= vrouw v. schoolmeester), 29 (106).
 Megen, 106 (100).
 mei, 58 (157, 208, 263a-243).
 meid, 118.
 meidje, 52 (8), 82 (75, 178, 210, 265c, 267), 118 (8, 11, 75, 98, 144, 145, 152, 161, 179, 182,...).
 meimaand, 58 (263a-243).
 meisje, 76 (93), 82 (17, 27a, 46, 54, 87, 90, 92, 93, 102, 110,...).
 mekaar, 41 (54), 47 (10), 51 (1, 14, 27a, 63, 64, 76, 77, 89, 159a, 160,...), 67 (1, 23, 75, 92), 134 (161).
 mekander, 51 (89).
 melk, 10 (1, 27a), 40 (1, 8, 17, 25, 26, 27, 27a, 27b, 29, 32,...), 100 (2, 3, 5, 11, 22, 27, 41, 42, 45, 46,...), 127 (1, 8, 17, 23, 25, 27, 29, 32, 33, 34,...).
 melkboer, 40 (26), 99.
 melkfabriek, 40 (77).
 melkinrichting, 99 (44).
 melkkarretje, 99 (150).
 melkpap, 100 (113, 159a, 159b).
 melkrit, 99 (199).
 melkventer, 99 (18, 57, 64, 70, 89).
 mem (= speen), 127 (21, 51).
 men, 55 (24, 192, 192a, 208, 212, 216, 217, 228, 241, 246,...), 116 (265c), 123 (271).
 meneer, 10 (98), 27 (5, 10, 25, 27a, 29, 32, 33, 65a, 69, 106,...), 29 (40).
 menen, 13 (146, 178), 20 (157).
 mens, 4 (89, 199), 17 (260), 21 (89, 102, 147, 209, 215a), 24 (150), 27 (53, 57, 58, 64, 65, 89, 90, 93, 96...), 73, 85, 86 (63), 102 (51, 159b, 182, 215, 246b, 266), 103 (256), 126 (107), 135 (179); — (= echtgenoot), 10 (152), 41 (47, 48, 53, 54, 54c, 57, 58, 65, 89, 93,...); het — (= vrouw), 52 (11, 17, 46, 52, 54, 65), 110 (54, 61, 199); wij mensen (= wij), 44 (44, 62a, 106, 177, 180, 270).
 mensje, 69 (260).
 Mergstraat, 82 (241).
 merken, 15 (46).
 messing (= mest), 51 (87a, 90, 92).
 mest, 51, 97 (183), 106 (177, 201, 255), 140 (5).
 mesten, 51 (17, 75, 93, 261).
 mesthoop, 51 (22).
 mestput, 101 (63).
 mestvaalt, 51 (56).
 mestvarken, 46 (266).
 met 3, 12, 13, 16, 18 (204, 204a), 20 (183), 21 (263, 271), 25 (25), 28 (10, 25), 29, 31 (249), 34, 38 (13, 40, 159a, 202, 215a), 41 (54), 42 (207), 45 (71), 47 (10), 51 (53), 56 (79-78, 159), 58 (164, 204-204a), 60 (157, 158a, 161, 183, 201, 207, 208, 225, 228, 235,...), 61 (183), 64 (161), 67 (1, 53, 152, 160), 73, 82,

- 84 (178, 207), 87 (23, 44, 63, 75, 102, 159b), 88 (53), 99 (40, 237), 102 (89), 106 (152, 240), 108, 110 (41, 148), 112 (161), 123, 128 (161).
- metselaar, 46.
- metsel(d)er (= metselaar), 46 (27, 29, 32, 33, 34, 53, 54, 54c, 56, 57,...).
- metselen, 46 (208).
- metsen, 46 (208).
- meubileren, 51 (1).
- meuk (= vaars), 55 (213, 247, 250).
- mich (= mij), 25 (249, 250, 265c, 266, 267, 268, 269, 270, 271), 63 (249, 250, 265c, 266, 267, 268, 269, 270, 271), 71 (214), 72 (266).
- middag, 74 (262, 267).
- middaguur, 74 (258).
- mier, 102 (115).
- Mierlo, 106 (241).
- mieter, 13 (237), 79 (10, 63, 69, 80, 204-204a, 210, 235, 264).
- mij, mijn, me, enz., 2 (5, 263a), 10 (8, 27, 27a, 29, 34, 41, 58, 65, 80, 99,...), 11 (1, 5, 8, 110, 158a, 162, 263a-243), 13, 22 (256), 24 (27, 32, 77, 80, 159a, 203, 256), 25, 27 (65), 33 (22, 159b, 210), 45 (54c, 75, 156, 159a), 62 (56), 63, 71 (1, 5, 11, 14, 27a, 34, 71, 106, 148, 225), 72 (2, 3, 7, 18, 20, 27b, 29, 32, 33, 46,...), 77 (1), 84 (14, 18, 23, 27a, 29, 53, 102, 183, 256), 85 (21), 89 (88), 93 (5, 10, 11, 12, 42, 46, 52, 61), 98 (8, 110), 99 (14), 100 (5), 104 (96), 117.
- mijn (pers. vnw.) : zie mij.
- mijn (bezitt. vnw.), 2, 9, 10 (44, 71, 152), 13 (159a, 237), 17 (164), 32 (113), 41 (47, 183), 48 (151), 63 (208), 72 (1, 13, 14, 17, 21, 22, 23, 24, 27, 27b,...), 85 (1, 47, 64), 86 (1), 93, 98, 103 (56, 89), 115 (27).
- mijner, 117 (89).
- mijt, 122 (23).
- mik (= brood), 5 (148, 179, 255, 258), 51 (261, 263), 57 (183, 256).
- mikken, 92.
- mikschuiver (= ovenpaal), 57 (162).
- militair (znw.), 76 (23).
- Milrooi, 106 (147, 178).
- min (bnw.), 115 (148, 157, 177, 200, 202).
- minken (= knipogen), 92 (2, 3, 5, 52).
- minuut, 37 (152), 103.
- minuutje, 103 (5).
- mirakel (= erg), 134 (69).
- mis (znw.), 50 (21, 25, 26, 47, 48, 53, 54, 54c, 56, 57,...).
- misse (terrein om het huis), 20 (157, 177, 182, 201), 37 (144).
- misselijk, 20 (265c).
- modder, 46 (1, 3, 5, 7, 8, 11, 13, 17, 21, 24,...), 67 (44, 49, 64, 80, 115, 119, 159b, 179, 201).
- moddewet, 46 (156).
- moe, 4 (237), 98.
- moeder, 16 (62), 41 (157), 53 (90, 148), 84 (92).
- moeders (verb. vorm v. moeder), 40 (47).
- moeilijk, 124 (5, 8, 10, 17, 22, 23, 25, 27b, 29,...).
- moeke (= moedertje), 53 (54).
- moelen (= veel praats hebben), 43 (266).
- moen (= moeder), 53 (54, 90, 151).
- moerveldje, 37 (264).
- moes, 56 (208).
- moet (= moeder), 20 (56), 53 (54, 90, 159b).
- moeten, 11 (45, 199), 22 (161, 162), 28 (69), 36 (161), 40 (32, 76), 41, 44, 47 (63, 65), 48 (42, 151, 159), 54 (46, 263a-243), 65 (42, 87, 161), 67 (159a, 160), 73 (214, 261), 85 (184), 87 (1, 213), 91 (46, 159b), 92, 94, 95 (11), 96, 97, 99 (10, 20, 65, 88, 145, 187a, 192, 212, 216), 102 (200), 103 (79-78), 107, 110, 119 (241), 128 (14), 137 (159a).
- moetworm (= mol), 46 (213).
- mof (= Duitser), 130 (1, 2, 5, 7, 8, 11, 12, 13, 14, 17,...).
- moffendamp, 130 (14).

mogelijk, 47 (144), 85 (25).
 mogen, 10 (111), 44 (1, 162), 73 (21).
 mol, 46 (111).
 molen, 23 (178).
 molenmaker, 77 (56).
 molenpaard, 98 (23).
 molshoop, 51 (57, 88, 159a).
 mon (= moeder), 80 (100).
 mond, 7 (263a-243), 43 (225), 84 (7, 148), 86.
 monsteren, 107 (87, 228).
 monument, 26 (11, 162).
 mooi, 20 (115, 159b), 27 (106), 59 (237), 68 (8, 14, 17, 18, 27b, 29, 32, 45, 48, 53,...), 90 (1, 8, 14, 27b, 29, 42, 51, 57, 61, 63,...), 91 (187a), 108 (42, 52, 54c, 62, 63), 115 (119).
 moor (= waterketel), 57 (100, 116, 152, 158a, 203).
 mopje, 90 (12, 14, 75).
 moptrommeltje, 88 (113, 158a).
 morel, 11.
 morelkers, 11 (237).
 morellestruik, 11 (80).
 morgen, 140 (1, 2, 3, 5, 7, 8, 10, 11, 12, 13,...).
 morsbezie, 82 (260).
 morske (= spaarpotje), 108 (151).
 Mortel (= De Mortel, pln.), 106 (208).
 mot (= nachtvlinder), 20 (54, 65, 65a, 111, 113, 119, 144, 148, 150, 152,...).
 mot (= mist), 51 (75).
 motor, 67.
 motorfiets, 67 (8, 42).
 motortje, 67 (65a).
 mousterig (= broeierig), 68 (52, 61).
 mud (inhoudsmaat), 140 (32).
 muggebeet, 24 (200).
 muil, 7 (11), 43 (8, 20, 22, 27, 32, 34, 42, 45, 52, 54,...), 72 (2, 20), 84 (7, 8, 11, 27, 41, 49, 51, 80, 163, 189,...), 86 (2, 20, 34, 51, 69, 244c).
 muilbeer (= bosbes), 82 (246b).
 muis, 128 (199, 201), 126 (147, 151, 157, 158a, 177, 178, 179, 182, 183, 205-206,...).

mumme (= moeder), 53 (151).
 muts, 20.
 mutserd (= takkebos), 57 (208).
 mutsje, 20 (203, 263).
 muur, 46 (23).
 na, 74.
 naaien, 110.
 naaimachine, 110 (69).
 naaks (= bloot), 69 (159a, 190, 192a, 209, 209a, 210, 213, 214, 215, 215a,...).
 naald, 110 (41, 79-78, 148).
 naar (= erg), 43 (42), 134 (3, 52, 61).
 naar (vrz.), 12 (208), 13, 23 (255), 28 (161), 29, 32 (69, 111, 200), 35 (10, 13, 18, 24, 71, 116, 149, 180, 187, 187a,...), 37, 49 (8), 53, 61, 65 (53), 80 (26), 82, 84 (77), 85 (1, 3), 87 (150), 93 (1, 3, 7, 8, 10, 14, 17, 20, 21, 22, 23,...), 97 (61, 64), 107 (44, 46, 51, 54, 57, 77, 80, 88, 90, 96,...), 116 (22), 126 (111, 178), 130, 134 (157), 135 (54); — (= na), 137 (58, 111).
 nacht, 85 (14).
 nachtuil (= nachtvlinder), 20 (27b, 96, 144).
 nametten (= braken), 104 (63, 80).
 namiddag, 75 (61).
 naogen, 81 (240).
 naroeppen, 35 (145, 241).
 naschrekken (= naschreeuwen), 35 (146).
 nat, 2 (225), 122 (214).
 nauw, 102 (65a, 76, 89, 99, 146, 147, 148, 151, 180, 200,...).
 nauwen (= spannen), 102 (99).
 nee(n), 17 (79-78, 92, 261), 34, 63 (157), 65 (150).
 neerschieten, 133 (208).
 negen, 9 (179), 50 (26).
 nek, 13 (10), 22 (20), 84 (62a), 86 (34), 89 (214, 270).
 nemen, 40 (27b), 60 (264), 100 (1, 5).
 nergens, 3 (157), 77 (20), 85 (88, 89, 199, 200, 209a), 91 (18), 94 (42), 103 (52, 207).

nerken (= herkauwen), 127 (209a).
 nes (= nergens), 35 (10).
 net (bijw.), 13 (27a), 18 (258), 63 (1, 199), 122 (21, 23, 44, 54, 54c, 76, 102, 119, 144, 151,...).
 net (= spinneweb), 19 (182).
 netjes, 102 (180).
 neuskikkel (= kwast van een vent), 34 (205-206).
 neuzik (= omslagdoek), 20 (208).
 neven, 7 (209a), 54 (26, 27b, 32, 33, 34, 47, 52, 65, 65a, 69,...), 57 (265a), 67 (26, 62, 62a, 63, 107, 163, 182, 235, 246, 256,...), 87 (119).
 niet, 4 (25, 201), 11 (20), 15, 16, 17, 20 (3, 11, 47, 187a, 207, 216), 21 (46), 23 (77), 26, 28, 30, 31 (70), 32, 34, 35 (159b), 36, 37 (152, 186), 39 (2, 14, 18, 21, 29, 34, 44, 63, 76, 79-78), 42 (5, 253, 258, 260, 262), 47 (32), 51 (69, 200, 263a-243), 52 (47), 53 (152), 54 (46, 144, 186, 187a, 263a-243), 55, 56, 59 (1, 7, 10, 11, 18, 22, 25, 33, 48, 52,...), 62 (51) 63 (1, 5, 14, 42, 46, 62, 63, 159, 161, 199,...), 65, 67, (3, 5, 8, 12, 13, 17, 27a, 32, 33, 40,...), 73 (1, 2, 5, 8, 13, 21, 27b, 42, 45, 52,...), 77 (263a-243), 78 (161), 80 (264), 84 (183), 85 (2, 5, 18, 41, 51, 54, 65, 80, 90, 92,...), 87 (14), 90 (17, 18, 21, 151, 161, 183, 190), 91 (152), 94, 100 (46, 161), 102 (200), 103 (79-78, 96, 157, 263a-243), 104 (71), 105 (1), 108 (183), 111 (1, 7, 11, 12, 20, 21, 44, 45, 46, 52,...), 117 (46), 122 (146, 152, 161, 183), 124 (5, 7, 10, 17, 20, 33, 45, 47, 48, 52,...), 132 (92, 225), 134 (161, 263).
 niets, 8, 13 (63), 18 (179), 20 (8), 47 (14), 53 (237), 56 (244c), 62 (7), 63, 73 (18, 214, 260, 261), 79 (5, 7, 18, 20, 21, 23, 25, 29, 32, 33,...), 85, 102, 111 (42, 88, 182, 215), 124 (1, 80), 137 (263).
 nietwaar, 59 (3, 10, 14, 22, 23, 24, 27, 27b, 29, 41,...).

nieuw, 10 (34), 45 (151), 74, 80 (13), 135 ; — (= pasgeboren), 9 (151).
 Nieuw Dijk, 135 (34).
 nieuwjaar, 74 (17).
 nieuwkoop (= pasgekocht dier), 74 (1).
 Nieuwpoort, 135.
 nieuwtje, 51 (47, 88).
 Nieuw Weel, 135 (34).
 Nijmeegs, 37 (107).
 Nijmegen, 106 (20, 54c, 56, 58, 61, 62, 63, 65, 65a, 69, 75,...), 108 (159a), 135 (32, 57, 62a, 63, 65, 65a, 69, 70, 71, 75,...).
 nijs (ik ben — of = benieuwd), 71 (161).
 nog, 3, 10 (1, 65, 111, 207, 235, 258, 261), 13 (199), 20 (183), 25 (269), 27 (159b), 30 (157), 36, 37 (65), 38 (5, 183, 215a), 48 (151), 52 (100), 53 (237), 54 (54, 65, 152, 159, 161, 199, 216, 217, 262, 271), 57 (116), 58, 59 (263a-243), 61 (89), 63 (17), 64 (241), 65 (11, 27), 68 (161), 77 (14), 80 (71), 85 (147, 187a, 202, 203), 91 (27, 29, 32, 40, 53, 57, 62, 76, 93, 152,...), 97 (228), 102 (208), 103 (65), 112, 115 (54), 117 (88), 122, 127 (241), 132 (7), 134 (115), 137 (159a).
 nogal, 4 (209a, 25 (241), 43 (65, 76, 225), 51 (160), 87 (11, 69, 149, 152, 183), 99 (14), 102 (7, 32, 80, 217), 104 (65a), 119 (199), 132 (240).
 nogeens, 5 (100).
 nood, 41 (266).
 nooit, 39, 85 (42), 102 (1), 103, 124 (116).
 nooit, 103 (265a, 268, 269, 271).
 noordkers, 11 (267).
 noordmorellen, 11 (75).
 nou : zie nu.
 nu, 3 (12, 144, 244c, 270), 9 (263a-243), 16 (7), 18 (263a-243), 35 (75), 49 (179), 62 (183), 67 (14, 160, 215a), 68 (5, 14, 49, 54c, 75, 100, 159, 187a), 69 (237), 71 (237), 75 (33), 79 (144), 89 (14), 134 (159a), 135.

ober, 10 (27a).
 och, 15 (261).
 oeles (= kruik met oor), 70 (266); —
 (= pot voor melk), 56 (245, 249,
 265, 265c, 268, 270).
 of, 10 (63, 159b, 182), 11 (10, 54c, 70,
 199, 201, 260), 12 (10), 13 (27a),
 41 (57), 47 (62), 53 (10), 63 (1, 199),
 84 (34), 107 (34), 110 (75), 124
 (52, 69).
 oftmoetzijn (= tenzij), 42 (208).
 okuleren, 48 (7, 26, 27, 63, 159a, 246).
 olie, 10 (63, 215a), 12 (79-78).
 oliestoop, 56 (204-204a, 264).
 om, 2 (102), 22 (10, 20), 35 (54c, 164,
 184, 186), 38 (88), 41 (10), 42 (42,
 96, 182, 187a, 212, 237), 47 (2, 3,
 13, 18, 20, 21, 22, 24, 26, 40,...),
 54, 55 (33), 57 (23), 58, 61 (46), 82,
 84 (159a), 85 (14, 25, 29, 65, 88,
 119, 161, 199), 87, 89 (160), 95
 (113), 96, 112.
 ombouwen (= ploegen), 112 (26, 150).
 ombuigen, 129 (263a-243).
 omdat, 32 (12, 52), 102 (70), 43, 67
 (12, 13, 20, 27a, 32, 33, 65, 65a,
 90, 98,...), 87 (150), 89 (3, 7, 10, 11,
 13, 17, 21, 25, 27, 27a,...), 129
 (58, 152).
 omenten, 48 (32, 44, 51, 54, 63, 69,
 79-78, 98, 160, 162,...).
 omeren (= diep ploegen), 112 (183).
 omgaan, 28 (10), 73, 110 (41).
 omgeving, 55 (77, 116, 150, 241).
 omhoog, 45 (42).
 omkomen (= omgaan), 73 (20, 53,
 71).
 omlaag, 49 (11, 148).
 omlopen (= een omweg maken), 87
 (1).
 omspaaen (= omspitten), 4 (23).
 omstoten, 40 (156).
 omtrek, 55 (46, 53, 77, 96, 102, 144,
 183), 99 (7, 49).
 omweg, 87.
 onder, 9 (1), 12 (245, 246, 246c, 265c
 266), 57 (1, 201), 67 (29), 74 (215),

76 (144, 199), 91 (177), 120, 129 (2,
 3, 5, 8, 10, 11, 13, 17, 22, 23, 24,
 25,...).
 onderenmaken (= aan 't vechten
 maken), 21 (271).
 onderlangs, 54 (23).
 onderroom (= afgeroomde melk), 40
 (20, 208), 100 (93).
 onderweg, 67 (183), 99 (237).
 onderwijzer, 29 (271).
 ongedoopt, 80 (116), 137 (65a).
 onmondig, 29 (18), 89 (10).
 onnut (= smerig, vuil), 46 (20).
 ons (bezitt. vnw.), 2 (215), 10 (151,
 158a), 20 (56), 37 (144), 40 (47),
 41 (157, 207), 44 (100, 119), 46, 52
 (178), 53 (47, 89, 90, 151, 178), 57
 (207), 69 (144), 80 (100), 82 (237),
 84 (92), 89 (161), 98 (157), 99 (115),
 107, 118 (160), 126.
 ons (pers. vnw.), 10, 11, 13 (162, 212),
 24 (156), 25 (90, 200, 255), 44 (42,
 99), 45 (92), 46 (45, 262), 48 (1,
 159), 55 (1, 42, 89, 93, 203), 88
 263a-243), 107 (10, 49), 126 (2, 5,
 11).
 Ons Heer, 62 (18, 47, 116).
 Onze Lieve Heer, 62.
 onvertogen, 79 (199).
 ontaard (= erg), 134 (2).
 onvervaard, 20 (255).
 onweer, 13 (205-206).
 oog, 81, 131 (23, 76).
 oogje, 81 (44, 54, 113, 240, 271).
 ooit, 24 (65a, 144, 145, 146, 148, 149,
 152, 157, 159, 160,...).
 ook, 8 (75), 10 (34), 15 (189), 20
 (207), 24 (1, 5, 27, 52, 63, 115,
 246b), 26 (159b), 28 (162), 39 (5,
 92), 43 (1), 44 (159a), 48 (159), 52
 (42, 65, 100), 56 (100), 64 (10, 11,
 52, 246b), 66, 68 (159), 75 (160),
 76, 77 (34, 187a), 85 (46, 160, 203),
 90 (65a), 94 (100), 99 (40, 216),
 101 (89), 102 (92), 106 (202), 107
 (10, 162), 114, 115 (12, 182), 117
 (17), 122 (5, 7, 11, 18, 79-78, 100,
 179, 187a, 201), 124 (189), 126 (1),

132 (7, 42, 100), 134 (1, 27a, 115, 157), 135 (1).
 oor, 32 (53), 81.
 oorde (= schafttijd), 74 (119, 163, 214, 268).
 oorlog, 9 (179).
 oort, 10 (33, 164).
 oortje, 81 (44, 54, 79-78, 271).
 Oosterhout, 51 (63).
 op, 3 (159a, 210), 5, 8 (54c, 119), 13 (10, 13, 27, 34, 77, 92, 107, 237, 262), 14 (54, 69), 20 (148, 157, 201, 202), 21 (11, 46, 54, 96, 148, 161, 162, 183, 202, 209,...), 25 (61, 240), 27 (34, 69), 34 (180, 204-204a, 263a-243), 35 (210, 267), 37 (1, 23, 26, 32, 63, 144, 156), 41 (14, 159, 249, 256), 53 (21, 24), 57 (156, 204-204a, 207, 225, 235, 241, 263a-243), 59 (156), 61 (27, 33, 79-78, 156, 157, 158a, 183, 184, 187a, 199,...), 66 (2), 67 (65, 177), 69, 72 (208), 78 (75), 81 (34), 84 (44), 85 (8, 46, 89, 144, 159, 159b, 200, 201, 209a), 87 (76, 80), 96 (10, 27a, 32, 161), 97 (1, 5, 10, 14, 18, 20, 21, 22, 27b, 33, ..), 100 (1), 102, 103 (1, 2, 8, 13, 32, 34, 71, 75, 77, 80,...), 104 (212), 106 (208, 255), 108 (228), 116, 121 (92, 201), 140 (27).
 opbeuren, 45.
 opdrinken, 12.
 open, 49 (264), 51 (113), 57 (115, 202, 213, 249, 271), 84.
 opendoen, 84 (51, 107, 111, 150, 212, 261).
 openspreiden, 51 (246b).
 opentrekken, 84 (148, 201).
 opgaan, 54 (47, 75).
 ophebben, 73 (260).
 opheffen, 45 (100, 146, 151, 157, 186, 189, 199, 203, 204-204a, 209a,...).
 ophelpen (= helpen opmaken), 38 (258).
 opknappen, 135 (1).
 opkomen (= voor = beschermen), 41 (8, 11, 33, 34, 46, 49, 54, 54c, 64, 65a).

oplappen, 110 (161).
 opleppen (= uitdrinken), 12 (65).
 oplichten, 45 (56, 96, 99, 100, 102, 110, 144, 145, 147, 148, ..).
 oplopen, 24 (87, 265c), 54 (52, 80).
 opmaken, 12 (2, 33, 45, 53, 54, 56, 58, 63, 65, 77, ..), 38, 51 (119), 57 (263a-243), 84 (159a).
 opmakerd, 38 (71).
 opnieuw, 135 (157).
 oppassen, 9 (75).
 oprapen, 45 (240).
 opruimen (i. p. v. afbreken), 23 (1, 162, 215a).
 opschieten, 73 (110, 200, 201, 214, 215a, 246c, 262).
 opschotteling (= kind v. 12-16 j.), 80 (34).
 opschudden, 38 (98), 51 (65a).
 opschuiven, 49 (27b).
 opspreien (= bed opmaken), 51 (27b, 62a, 65a, 77, 79-78, 106).
 opstand, 21 (1, 216).
 opvatten (= opheffen), 45 (92, 93, 111, 144, 147, 160, 162, 178, 183, 189,...).
 opvreten, 89 (20).
 opzetten, 84 (8, 11, 12, 13, 14, 20, 23, 26, 27, 27a,...).
 opzoeken, 93 (1, 5, 10, 11, 12, 13, 17, 18, 21, 25,...).
 opzuipen, 12.
 orde, 51 (63).
 Os, 135 (93, 150).
 os, 46 (65), 96 (246).
 ossebloed, 96.
 otter, 46 (115).
 oud, 10 (65, 258), 23, 41 (183), 42 (148, 179, 203, 208), 58 (75), 67 (21), 76 (199, 261), 98 (23), 112 (54), 126, 140 (51, 216, 246b, 246c, 249, 265c, 266, 267).
 oudebeemd (toponiem), 20 (255, 262).
 ouwer (= leeftijd), 41 (199).
 oven, 10 (54), 57.
 ovenscheut (= ovenpaal), 57 (115, 144, 156, 215, 266).
 ovenscheutel (= ovenpaal), 57 (246b).

ovenscheuter (= ovenpaal), 57 (146, 205-206).
 ovenschieter (= ovenpaal), 57 (267).
 ovenschold (= ovenpaal), 57 (146, 149, 152, 157, 178, 179, 180, 183, 204, 204a, 205-206,...).
 ovenschouw (= ovenpaal), 57 (192).
 ovenspaan (= ovenpaal), 57 (200).
 over, 21 (65), 64 (207), 87 (156), 102 (267), 103 (21, 41, 46, 48, 96, 148), 106 (240), 111 (106), 129 (178), 134 (116).
 overal, 91 (244c).
 overdwars, 73 (3, 41, 46, 149).
 overgaan, 16 (159a, 192a, 212).
 overgeven, 104 (14, 29, 33, 51, 52, 62a, 63, 75, 89, 98, 102,...).
 overhoop, 21 (148, 225).
 overluien (= luien voor de begrafenis), 50 (21).
 Overmaas (bijv. naamw.), 140 (115).
 overmeten (= braken), 104 (62).
 overweg, 87 (47), 110 (148).
 overweg kunnen, 73 (159a, 163).
 overwijn (= kussensloop), 31 (201).
 paal (stuk hout), 13 (88).
 paar, 11 (5, 20, 32, 54c, 65, 89, 99, 106, 146, 149,...), 25 (5, 10, 18, 20, 46, 65, 76, 96, 144), 35 (10, 18, 42, 45, 65, 88, 99, 201), 49 (179), 51 (10, 62a), 108 (42).
 paard, 46 (65), 60, 74, 97 (264), 106 (177, 240).
 paardestal, 97 (92).
 paardevolk (cavalerie), 60 (256).
 paardje, 60 (80).
 paars, 131 (11, 88, 144, 152, 178, 200, 204-204a, 225, 228, 235,...).
 paasmarkt, 116 (33).
 paddekuil (ontwikkelingsstadium v. d. kikvors), 20 (92), 51 (151).
 paddekuitjes (= kikkerrit), 51 (5).
 paddestoel, 20.
 paddestoeltje, 20 (102, 240).
 padje (zo dik als een —), 46 (216).
 pak, 133 (1, 17, 23, 27a, 44, 46, 52, 54, 144, 147,...).

pakje, 28 (14).
 pannelapper (= vlinder), 20 (47, 113, 119, 160, 163, 164).
 Pannerden, 160 (80).
 pannestorte (= kikkerrit), 51 (246b).
 pannevleugel (= vlinder), 20 (21, 63, 65a).
 pannevogel (= vlinder), 20 (71, 107, 116, 187, 192a, 212, 215a).
 papkerel, 99 (56).
 papmuts (= paardebloem), 20 (47).
 pappel (= populier), 109 (89, 98, 106).
 pappele hout, 109 (75).
 part, 44 (116).
 pas, 122.
 passen, 41 (14, 159, 249, 256).
 pastoor, 125.
 pastorijs, 80 (100).
 patattekuilt, 27 (246b, 265c).
 patent (= voortreffelijk), 102 (204).
 pater, 62.
 pater (bepaalde kegel), 34 (203).
 paus, 40 (240).
 peeiekuil, 101 (148).
 Peel, 20 (157), 21 (265c), 37 (158a).
 peer, 36, 68 (180, 200, 207, 263).
 peertje, 36 (99).
 pees (= lage weide), 20 (210).
 pegel (= dwarsdrijver), 73 (32).
 pellevleugel (= vlinder), 20 (5).
 pennelapper, 20 (88).
 pennelekker (nog niet geheel ontwikkelde kikvors), 20 (150).
 pennestaart (nog niet geheel ontwikkelde kikvors), 20 (150).
 pennevleugel (= vlinder), 20 (3, 5, 11, 12, 13, 18, 20, 41, 42, 45,...).
 pennevogel (= vlinder), 20 (10).
 pens, 72 (77).
 pepel, 20.
 perberen, 13 (21).
 pereboom, 36 (10).
 pest (geen — = geen woord), 79 (1, 8, 76, 80, 178).
 pet, 20.
 petrolie, 12 (79-78).
 peur (= bang), 20 (152).
 piels (= afgeroomde melk), 40 (208).

pieper, 113 (70).
 Piet (voornaam), 10 (113), 48 (225),
 102 (34, 162, 237, 246); piet (een
 hele —, e. d.), 27 (26, 201).
 pietepeuterig, 102 (41).
 Pietje, 102 (44, 71, 98, 115).
 pijn, 77 (255).
 pijlen (kinderlijkje met bloemen
 omringen), 77 (100).
 pijlenboog, 77 (2, 5, 7, 21, 41, 57, 65,
 65a, 71, 76,...).
 pijlmaker, 77 (264).
 pijn, 14 (62), 32, 72, 84 (29, 77),
 85 (184).
 pijp, 70 (93).
 pijppot, 56 (157, 182).
 pijppotje, 56 (151).
 pik, 78 (46).
 pikker, 78 (11, 51, 62a, 87, 90, 96,
 144, 182, 183, 189,...).
 pimpen (soort luiden), 50 (209, 210,
 214, 246a).
 pink, 55 (210).
 pinpet (alpinomutsje), 20 (119).
 pint (inhoudsmaat), 10.
 pinteneuker, 102 (246c).
 pintje, 10, 40 (27).
 pit, 36.
 pitje, 36 (79-78, 186, 199, 200, 204-
 204a, 228, 237, 263, 269).
 pitser (= pikker), 78 (244c).
 plakker (soort balspel), 58 (192a).
 plank, 25 (214, 261).
 plankeschop (= ovenpaal), 57 (237).
 planten, 20 (260).
 plasje (= soort koekje), 88 (18).
 plattevlag, 57 (204-204a).
 plavuis (= tegel), 57 (156).
 Pleins (= van Plein, pln.), 101
 (177).
 plek, 37 (263a-243), 140 (157).
 pleks (gen. v. plek), 140 (151, 152,
 157, 183, 214, 215, 217, 244c, 245,
 246,...).
 ploegen, 112 (177, 199, 200, 201, 202,
 240, 256, 258).
 plukken, 82.

plukselkauwel (= plukselkuil), 101
 (183, 202, 208).
 pluksemluik, 101 (264).
 poelieachtig (= flauw), 132 (207).
 poes (= stapel), 51 (87).
 poesiejager (= bezem van rietplui-
 men), 19 (52).
 poesje (troetelnaampje voor kind),
 80 (178).
 poet, 107 (204-204a).
 poezembezem (ragebol van riet-
 pluimen), 19 (265c).
 poggelbal, 58 (258).
 poggelen (soort balspel), 58 (258).
 pok (= varken), 46 (192a).
 pokkelen (soort balspel), 58 (107,
 159a).
 polder, 20 (113), 37 (48, 53, 57, 62a,
 63, 93, 99, 100, 145, 146,...), 140
 (99, 100, 145).
 poldermuts, 20 (208).
 pond, 11 (3, 5, 7, 10, 12, 13, 17, 21,
 24, 25,...).
 poos, 74 (246b), 134 (27a, 32).
 poot, 6 (8), 60, 69 (1, 5, 8, 12, 17, 22,
 25, 27, 34, 41,...), 72 (203).
 pootje, 69 (23).
 popje, 115 (26, 65, 69, 79-78).
 portefeuille, 108 (46).
 portemonnaie, 108 (1, 2, 5, 14, 18,
 20, 22, 23, 24, 25, 27b,...).
 post, 71 (1, 3, 7, 8, 14, 22, 25, 26, 27a,
 27b, 29,...).
 postbode, 71 (2, 5, 10, 11, 14, 17, 21,
 24, 42, 44,...).
 pot, 56; — (= glas), 10 (11, 54c, 62,
 92, 102, 237, 256, 260).
 potje, 10 (3, 5, 10, 26, 27, 27a, 29, 32,
 33, 34,...), 56 (56, 148, 199, 214,
 215a, 265), 65 (49), 70 (79-78), 108
 (119).
 potkachel, 57 (159).
 pots (soort baret), 20 (210).
 potten, 85 (11, 12).
 potter, 85 (64).
 praat, 43 (40, 41, 45, 87).
 praatje, 43, 51 (90).
 praatjesmaker, 43 (23).

praats (— hebben), 43 (24, 27, 27a, 47, 48, 49, 54c, 56, 57, 58,...).
 prakkezeren, 41 (63), 79 (52), 117 (54c).
 praten, 43 (76), 73 (162).
 precies, 102 (5, 8, 10, 11, 12, 13, 18, 25, 27, 27a,...), 103 (1, 2, 75).
 preek, 50 (5).
 prekerd, 73 (57).
 prepareren, 51 (32, 107).
 prijs (kostend), 119 (25, 29, 77).
 prijs (beloning), 119 (47), 47 (182, 209a, 240).
 prijsje, 119 (22, 33, 240).
 prijzen (= loven), 119 (25, 27a, 29, 32, 62, 62a, 63, 64, 65a, 69,...).
 prijzig (= duur), 119 (199).
 prikken, 58 (271).
 prins, 27 (1, 2, 5, 14, 18, 21, 22, 23, 25, 26,...), 76 (12, 18, 52, 148).
 prinsje, 27 (8).
 proberen, 13 (159b, 160, 161), 47 (47, 49, 65, 65a, 93, 144, 147, 148, 156, 178,...), 77 (70), 79 (52).
 processie, 128 (160, 161, 162, 163, 164, 184, 186, 187a, 190, 209,...).
 proeven, 10 (71, 203), 12 (65).
 proever, 12 (18).
 proeverd (= dronkaard), 10 (52).
 prombezem (= braambes), 82 (144, 145, 146, 147, 148, 177, 178, 179).
 prompt, 103 (264).
 pront, 102 (177, 182, 210, 214, 215a, 216, 241, 245, 246b, 265,...), 103 (161, 182, 209, 210), 122 (265c).
 pruim (vrucht), 11 (33, 34, 54c, 107, 113, 145, 156, 178, 190, 235,...).
 pruim(tabak), 104 (54, 111).
 pruimen, 104 (54).
 pruimenbennetje, 82 (70).
 pruimke, 11 (53, 102, 107, 148, 162, 184, 205-206, 255).
 Prais (= Duits), 140 (119, 163, 246b, 249).
 Prais (= Duitser), 130 (119, 163, 190, 192, 208, 209a, 210, 213, 214, 215,...).
 pruisganger, 130 (119).

puit, 20.
 puntelijk, 102 (246c, 249, 268).
 puntje, 102 (53, 148, 228), 115 (33).
 put, 101.
 raagbeemd, 20 (199).
 raam, 49 (1, 2, 11, 17, 18, 20, 21, 22, 24, 25,...).
 raampje, 49 (214).
 raapkoek, 31 (204-204a, 241, 256).
 raapolie, 10 (149).
 raar, 92 (52, 62).
 rabesbol (= ragebol), 19 (3, 42).
 rad (= wiel), 77 (47, 200, 225).
 rademaker, 77 (2, 3, 5, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 18, 21,...).
 ragebol, 19.
 rage(r)sbol (= ragebol), 19 (1, 2, 40, 41, 44, 49, 54, 54c, 88, 89,...).
 rakelijzer (= pook), 57 (25).
 raken, 40 (13, 76).
 rap, 56 (79-78), 70 (79-78).
 rauw, 36 (1, 2, 11).
 Ravenstein, 106 (96, 111, 113).
 raver(s)bol (= ragebol), 19 (7, 42, 47, 48, 56, 90, 92, 93, 96, 144,...).
 rayon, 99 (10).
 razen, 121 (17).
 recht (bnw.), 28 (161), 87 (14, 17, 23, 65a, 79-78, 89, 116, 187a, 246c), 118 (146, 164).
 rechttoe, 87 (246c).
 redemaken (= klaarmaken), 51 (11).
 Reek, 106 (99).
 reep (= hoepel), 77 (146, 152).
 reet, 46 (23), 70 (267).
 regelsbol (= ragebol), 19 (271).
 regenboog, 77 (158a, 258).
 regenen, 34 (204-204a), 40 (205-206), 77 (158a).
 reiger, 1 (240).
 rein, 115 (27a).
 reis, 99 (42).
 rek (= poos), 134 (93).
 Renen, 106 (5).
 rest, 44 (17, 27b, 79-78, 110, 144, 244c).

- richten, 92 (11, 25, 26, 27a, 53, 76, 79-78, 102, 116, 156,...).
 richtig, 85 (113) ; — (= kort), 87 (77)
 riemen (= klaarspelen), 89 (52).
 Riethoven, 135 (258).
 rij, 126 (151).
 rijachtig (= koortsig), 75 (152).
 rijden, 67 (14, 42), 97 (40, 44), 99 (56, 152), 105 (32), 106 (115, 156, 157, 160, 177, 182, 199, 201, 202, 214,...).
 rijk, 27 (23, 146, 179, 180), 85 (14, 22, 32, 34, 53, 58, 65, 71, 80, 93,...).
 rijkdom, 85.
 Rijn, 42 (3, 5, 10, 11, 13, 14, 18, 20, 22, 23,...).
 Rijnlands, 140 (24).
 rijp, 36, 122 (161).
 rijzenbezem, 19 (150).
 rikken (= kaartspel), 34 (179), 65 (99, 263a-243).
 rind (= rund), 55 (249).
 rink, 34 (204-204a).
 Rips (pln.), 106 (208).
 risje (= strengetje), 22 (62a).
 rit, 99 (5, 8, 17, 18, 25, 27b, 34, 40, 45, 46,...).
 roede, 140.
 roepen, 35.
 roffel (= kleine trom), 88 (32).
 rog(ge), 5 (148, 179), 51 (53), 78 (99), 122 (1).
 rogpruimke, 11 (96).
 rolluik, 49 (111).
 Rome, 40 (240).
 rond, 99 (159a, 186).
 rondbazuinen, 51 (32, 90, 177).
 rondbellen, 51 (147, 148, 260).
 rondbrengen, 51 (47, 56, 162, 270).
 ronde, 99 (10, 13, 24, 27, 47, 61, 62, 65, 65a, 88, 93,...).
 rondgaan, 51 (160, 255).
 rondje, 10 (5).
 rondkleppen, 51 (3).
 rondom (bijw.), 57 (53).
 rondom (znw.), 51 (52, 62a, 96), 99 (184).
 rondroepen, 51 (40).
 rondstrooien, 51 (12, 27a, 27b, 47, 70, 75, 76, 79-78, 88, 90,...).
 rondvertellen, 51 (96, 147, 263).
 rondvliegen, 51 (187a).
 rondwauwelen, 51 (13).
 rondzeggen, 51 (25, 29, 53, 61, 62, 113, 116, 119, 177).
 rood, 34 (204-204a), 55 (246a), 56 (100), 82 (32).
 roofvogel, 1 (158a, 180, 187a, 246c, 268).
 Rooi, 106 (199).
 room, 10 (26, 27, 47, 92, 102, 240), 12 (177), 34 (204-204a), 40, 99 (40, 237), 100 (48, 159a), 127.
 roomboer (= melkboer), 40 (25, 207), 99 (13, 22, 25, 52, 54c, 58, 65, 87, 90, 93,...).
 roomkan, 40 (27b).
 roomkar, 99 (98, 190, 213, 262, 265).
 roompap, 100 (113, 159a).
 roompot, 56 (249, 266, 268).
 roomrijder (man die melk naar de fabriek brengt), 40 (65a), 99 (21, 45, 56, 65a, 89, 98).
 Rooms, 50 (40).
 roomtuit (= melkbus), 70 (93).
 roomventer, 99 (46, 54c, 63).
 roos, 78 ; — (= zweer), 75 (93, 119, 157).
 roosje, 78 (27a, 44, 177, 213).
 roseren, 112 (178).
 rotmof, 130 (102).
 Rotterdam, 108 (99), 135 (89).
 route, 99.
 rozestruik, 48 (156).
 ruit, 49 (10, 56, 62a, 69, 75, 113, 179, 203, 240, 262).
 ruiting (= zure melk), 41 (71).
 Run, 42 (258).
 rus (= zode), 101 (205-206, 260).
 russeput (= zodeput), 101 (182).
 rusttijd, 74 (246c, 249, 266).
 ruw, 20 (199), 34 (204-204a).
 ruziemaken (= vechten), 21 (34, 237, 263, 271).
 ruziemaker, 73 (11).

samen, 44 (161).
's anderendaags, 75 (157).
satan, 28 (10).
saus, 123 (8, 11, 13, 45, 46, 56, 180, 246b, 265, 266), 132.
sauspot, 132 (65a).
's avonds, 54 (11, 212, 246c), 68 (161), 75 (14).
schaai (= schaduw), 91 (144, 145, 146, 147, 148, 151, 152, 157, 177, 178,...).
schaal, 123 (199).
schaap, 5 (255).
schaapje, 9 (27).
schaapskuil, 101 (152).
schaar, 140 (96).
schaduw, 91.
schaf(t), 74 (23, 27a, 75, 177, 183, 186, 202, 210, 228, 240,...).
schafte(n) (znw.), 74 (17, 23, 26, 27, 27b, 33, 69, 71, 183, 200,...).
schafte(n)stijd, 74 (61, 63, 70).
schafte(n)tijd, 74.
schalm, 6 (209a).
schapekooi, 97 (92).
schapemes, 140 (10).
schatrijk, 85 (34, 256, 261).
schatten (= schaduw), 91 (192a).
schel (= helder), 59 (184).
Schelde, 42.
schelen, 103 (88).
schelletje, 50 (8).
schenk (= ham), 66 (69).
schenken, 10 (1, 11, 17, 23, 26).
schepel (landmaat, inhoudsmaat), 140 (14, 17, 32, 99, 100, 145, 146, 147, 149, 150,...).
schepje (half glas, inhoudsmaat), 10 (159a, 192, 213, 245, 246, 250, 265c).
scherp, 59 (201), 78 (18, 22, 26, 32, 42, 63, 64, 203).
Scherpenheuvel, 108 (183).
scheur, 70 (2, 27, 53, 56, 87, 88, 89, 90, 92, 93,...).
scheuren, 70 (1, 144, 147, 183, 207, 258, 261); — (= grasland omploegen), 112 (70, 178).

scheurtje, 70 (2, 148, 152).
scheut (= ovenpaal), 57 (179, 202).
scheutel (= ovenpaal), 57 (3, 5, 10, 11, 12, 17, 41, 42, 45, 49,...).
scheuter (= ovenpaal), 57 (25, 47, 48, 58, 69, 89, 92, 93, 96, 99,...).
schier (= bleek), 115 (107).
schietboog, 77 (3, 52, 92).
schietclub, 92 (44).
schieten, 77 (265), 92 (18, 21, 22, 27b, 32, 56, 58, 107, 110), 101 (146, 204-204a, 208); oogjes — (= knipogen), 81 (240).
schierter (= schutter), 92 (51, 182).
schierter (= ovenpaal), 57.
schietplank (= ovenpaal), 57 (187).
schietspaan (= ovenpaal), 57 (22, 79-78).
schijnen, 59 (10, 14, 34, 159a, 186 209a, 210, 265, 268).
schijten, 21 (256).
schijterig (= bang), 20 (8).
schikken (= sturen), 100 (265c).
schim (= schaduw), 91 (26, 27, 27b, 29, 32, 33, 34, 70, 75, 76,...).
schip, 5, 23.
schipper, 7.
schoen, 126 (47).
schoenlapper (= bruine vlinder), 20 (93).
schold (= ovenpaal), 57 (100, 111, 147, 203, 225, 228, 235, 237, 241, 255,...).
scholk (= schort), 131 (47).
school, 29 (228), 53.
schoolblaag, 29 (18, 20, 24, 27, 27b, 29, 32, 34, 52, 65,...).
schooljong (= schoolkinderen), 29 (88, 90, 147, 148, 149, 151, 159b, 199, 202, 204-204a,...).
schooljongen, 29 (14, 157, 183, 203, 225, 235, 241).
schoolkind, 29.
schoolmeester, 29 (42, 44, 52, 61).
schoolwicht (= schoolkind), 29 (265, 265c, 266).
schoon, 8 (150), 9 (99), 26 (99), 27 (14, 62, 62a, 201), 52 (204-204a), 59

(146, 180, 183, 207, 214), 68 (177, 199, 201, 207, 225, 240, 256, 258, 260, 261,...), 77 (149, 205-206), 78 (149), 90 (201, 207, 228, 246b, 258).

schoonmaken, 45 (182), 51 (92).

schoor (= gewas), 140 (157).

schoorsteen, 57 (1, 100).

schoppen, 39 (8, 27, 34, 69, 70, 79-78, 80, 113, 119, 200,...).

schor(re)kar, 129 (267, 270, 271).

schot (jonge koe), 31 (159a), 55 (113).

schotelslet (= vaatdoek), 19 (47, 208).

schotteling (varken v. 100 pond), 80 (34).

schouw, 31 (200), 57 (146, 148, 177, 201, 202, 208, 213, 240, 241, 249,...).

schraal, 132 (180, 183).

schrapen, 85 (11), 112 (183).

schrapper, 85 (159).

schrapperd, 85 (214).

schreeuwen, 84 (1, 17, 23, 27, 27a, 33, 71, 92).

schreien, 84 (25).

schreken, 35 (146, 149).

schrekken (= schreeuwen), 84 (2, 3, 11, 13, 18, 20, 40, 41, 42, 44,...).

schrijnwerker, 6 (265, 265c).

schrijven, 71 (161).

schrik 1 (144, 148, 151, 152, 177, 178, 179, 180, 182, 183,...), 16 (21, 53), 20 (144, 146, 148, 152, 157, 177, 179, 180, 182, 183,...).

schrikachtig, 20 (246a, 246b).

schriks (= schuin), 87 (149).

schrissen (= schreeuwen), 84 (156, 158a, 159, 159a, 162, 190, 212).

schripoog (= oog met rode randjes), 81 (148).

schrot, 11 (33).

schrouwen (= huilen), 84 (2, 3, 7, 10, 12, 14, 18, 20, 22, 26,...).

schrouwsen (= hard praten), 84 (205-206).

schudden, 101 (207, 270).

schuifraam, 49 (75).

schuimen, 98 (93).

schuimerd, 98 (93).

schuiperd (= wilde jongen), 98 (93).

schuit, 5 (10, 177).

schuiven, 49 (148).

schuld, 14 (53, 61).

schup (= spade), 33 (32).

schurgen (= kruien), 97 (246b, 247, 249, 250, 265c, 267, 268, 269, 270, 271).

schutsboog, 77 (159a).

schutsboom, 92 (102).

schutskooi, 92 (57).

schutten, 92 (88).

schutter, 92.

schutterij, 92 (54).

schuur, 97 (56, 61, 179).

schuurdeur, 84 (11).

schuw (= bang), 1 (146, 152, 178, 214, 215, 215a, 216, 217, 244c, 246,...), 20 (146, 189, 209, 209a, 212, 214, 215, 215a, 216, 217,...).

seffekens, 9 (34, 65).

seffens, (= gauw), 20 (258), 64 (148, 207), 121 (158a, 184, 235, 255, 263).

sekuur, 102.

seper (= etter), 81 (152).

seperoog (= tranend oog), 81 (152, 262).

serviesje (spaantje om een pijp mee aan te steken), 28 (102).

seterogekoor (= groepje dat niet hoog staat op zedelijk gebied), 81 (88).

seteroog (= ontstoken oog), 81 (5, 8, 40, 52, 80).

siertsen, 127 (21).

sigaar, 115 (21, 75, 93, 235).

sigkaartje, 115 (10).

sik, 89 (96).

sikje, 89 (27b).

sikkekooi (= geitenkooi), 97 (92).

sikkeneur, 102 (214a).

sikkepit, 79 (8, 11, 14, 52, 265).

sikkepitje, 79 (159b).

sinds, 134 (100).

sipke, 11 (69).

sipoog (= lopend oog), 81 (5, 8, 14, 32, 34, 52, 65a, 69, 70, 75,...).

sipoor, 81 (159).
 sito (= gaarne), 31 (34).
 sito (bus v. maatschappij v. die naam), 67 (179).
 sjalot, 51 (106).
 sla, 41 (71).
 slaan, 13 (1, 7, 8, 10, 11, 13, 14, 20, 27a, 33,...), 33 (228), 51 (159a), 131.
 slaapmuts, 20 (10, 177, 204-204a, 205-206, 255, 262).
 slaaptijd, 74 (158a, 186).
 slag, 111 (61).
 slagkars (= stortkar), 74 (264).
 slak, 46 (1, 5, 11, 12, 13, 18, 20, 42, 45, 46,...).
 slap, 100 (200), 132 (34, 200).
 slapenstijd, 74 (157, 183).
 slasaus, 123 (51).
 slecht, 4 (7, 8, 10, 11, 27b, 42, 46, 61), 111 (13, 18, 96, 159a, 209, 244c, 270), 124.
 sleen (bes v. d. meidoorn ; pruimpje), 11 (149, 159a, 215, 249).
 sleger (voorwerp waarmee geslagen werd), 34 (204-204a, 205-206), 58 (111).
 slepen, 23 (27).
 slichten, 51 (47, 48, 52, 57, 87, 90, 92, 93, 244).
 slingeren, 87 (5).
 slip (= schoot), 14 (54).
 slobber, 31 (2, 8, 26, 34, 45, 48, 53, 54c, 56, 65,...).
 slobberen, 31 (14, 34, 144, 162, 262).
 slobbertje, 31 (8).
 slokje, 125 (8).
 slokken, 89 (17, 33).
 slons, 108 (45).
 sloot, 25 (183), 67 (7, 11, 14, 17, 18, 21, 22, 24, 25, 44,...), 140 (13).
 slootje, 58 (204-204a).
 slootskant, 67 (57).
 slopen, 23 (1, 11, 14, 17, 18, 22, 23, 25, 26, 27a,...).
 slopjong, 115 (146).
 sluiten, 49 (13).
 smaken, 124 (34).

smal, 25 (200).
 smaller, 25 (200).
 smeer, 131 (215).
 smelleke, 1 (256, 260, 261, 262).
 smeren, 51.
 smerig, 67 (214).
 smid, 77 (267, 269).
 's middags, 75 (144).
 smijten, 101 (34, 75, 161).
 smijten, 13 (203), 51 (162, 265).
 smis (= smederij), 34 (96).
 smoel, 7 (8), 43 (13), 86 (34, 237).
 smout, 51 (26, 27b, 32, 65a, 79-78, 106).
 snars, 79 (8, 11, 24, 45, 52, 70, 87, 99, 162, 179,...).
 snarsel, 79 (52).
 snarts, 79 (99).
 snede, 51 (2, 5, 10, 11, 12, 13, 14, 18, 22, 25,...).
 sneetje, 51 (1, 3, 5, 12, 13, 17, 26, 47, 51, 63,...).
 sneeuw, 133.
 sneeuwen, 133 (10, 29, 32, 61, 62, 65a, 77, 113, 116, 151,...).
 sneeuwwei, 20 (209).
 snig (= vlug), 74 (204-204a).
 snijden, 52 (10, 18, 33, 48, 76, 107, 146, 152, 157, 180,...), 122 (192, 192a, 209, 212, 214a, 215, 215a, 216, 217, 245,...).
 snirsen, 127 (264).
 snoeien, 124 (61).
 snoeimes, 124 (23).
 snotneus, 9 (77).
 snotten (= spuwen), 104 (189).
 snuffel (= vlinder, nachtvlinder), 20 (244, 263a-243, 265).
 snuien (= afzetten), 124 (61).
 sodemieter, 13 (27), 79 (13), 85 (144).
 soep, 67 (42, 77, 207, 240), 132 (44, 52).
 soepoog, 81 (90, 146, 183, 207, 264).
 soezen (= zingen, v. water), 121 (75).
 soldaat, 76, 137.
 soldaatje, 76 (23).
 som, 124 (178, 179, 235).

somwijlen (= somtijds), 3 (41).
 sop, 31 (69, 107, 119, 148, 157, 177, 203, 209a, 235, 241,...).
 sopje, 31 (205-206).
 sopketel, 31 (179, 183, 200, 201, 203, 204-204a, 205-206, 225, 235, 255,...).
 soppen, 31 (200, 201, 205-206, 263, 264.)
 soppot, 31 (107).
 spaaien, 4, 140 (22).
 spaak, 77 (205-206).
 spaan (= lucifer), 28 (21).
 Spaans, 11 (32).
 spagen (= nijdig worden), 104 (3).
 spal (soort vrucht), 11 (212).
 spanboog, 77 (180).
 spannen, 74.
 spannevleugel, 20 (22, 24, 69, 79-78, 80).
 spannevogel (= vlinder), 20 (10, 17, 26, 27a, 29, 32, 33, 34, 69, 70,...).
 spatten, spetten, 127 (2, 17, 32, 42, 49, 53, 54c, 56, 57, 87,...).
 speien 104 (27a, 27b, 29, 32, 33, 34, 57, 65, 65a, 69,...).
 spek, 46 (3, 8, 10, 14, 17, 21, 22, 23, 24, 27b,...).
 spekstruif (koek), 10 (208).
 spelen, 10 (204-204a), 34, 58 (164, 201, 204-204a, 246a), 65 (3, 45, 49, 93, 99, 100, 144, 145, 146, 147,...), 87 (80).
 spends, 140 (201).
 sperwer, 1.
 spetter (= douche), 127 (99).
 spi(e)rsen (= speeksel verwijderen), 104 (89), 127 (51, 159a, 204-204a).
 spiertje (= stukje droog gras, gebruikt als lucifer), 28 (235).
 spiertsen (tabaksap spuwen), 104 (3, 11, 12, 13, 14, 18, 20, 21, 22, 24,...), 127 (21, 54, 63, 65, 69, 113, 150, 156, 158a, 159a,...).
 spierzak, 10 (208).
 spin, 19.
 spind (inhoudsmaat), 140 (32, 225, 255, 258).

spinnegeweb (= spinneweb), 19 (207, 209a).
 spinnegeweef (= spinneweb), 19 (148, 149, 152, 177, 178, 182, 184, 199, 200, 215a,...).
 spinnejager (= ragebol), 19 (5, 11, 12, 13, 14, 18, 20, 21, 22, 24,...).
 spinnekop (= spin), 19 (19, 266); — (= ragebol), 19 (145, 152, 157, 158a, 179, 183, 184, 187a, 199, 200,...); — (= spinneweb), 19 (47, 87, 92); — (= soort raampje), 19 (147, 157, 183, 199).
 spinnen, 3, 5 (225).
 spinnerag, 19 (200, 228).
 spinnest (= spinneweb), 19 (79-78).
 spinnetje, 19 (90); — (= fijn kind), 115 (152, 199).
 spinneveger (= ragebol), 19 (260, 262).
 spinneweb, 19.
 spinnewebje, 19 (44).
 spinneweef, 19 (200).
 spinneweefsel (= spinneweb), 19 (152, 209a, 249).
 spinnewiel, 3 (159a, 179, 225).
 spinspoel, 3 (246b).
 spirtsen (= spatten), 104 (157); — (= een redevoering houden), 104 (26),
 spits (bnw.), 102 (200), 115 (200).
 spitten 4.
 splinster (= splinter), 6 (258).
 splintel (= splinter)), 6 (1, 76).
 splinter, 6.
 spoel, 3 (265c).
 spoelen, 40 (71).
 spoormandje, 82 (10, 102).
 sport, 83.
 sportel, 83 (24, 25, 26, 27, 27b, 29, 33, 34, 63, 69,...).
 spouwmuur, 104 (202, 240).
 spreij, 51 (33, 40, 80).
 spreiden, 51 (164, 204-204a).
 spreken, 73 (180).
 spreuter (= splinter), 6 (183).
 springen, 41 (148, 189); 47; — (= scheuren), 70 (148, 152, 264).

springen, 57 (23), 129 (178).
 sprirsen, 127 (255).
 spritsen, 127 (34).
 sprong (= scheur, barst), 70 (56, 156, 199, 202, 237, 241, 255).
 sprongetje (= scheurtje), 70 (255, 262).
 sproon (roofvogel), 1 (192a, 245).
 sprout (= sport), 83 (100, 145, 146, 147, 148, 149, 151, 156, 157, 158a,...).
 sprouw (= spreek), 1 (22, 110, 113).
 sprouwen, 51 (249).
 spuiten, 2 (192a), 127.
 spurriezaad, 31 (244c).
 spuwbak, 104 (255).
 spuwen, 104 ; — (= overgeven), 104 (1, 2, 3, 7, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 18,...).
 spuwvers, 104 (150).
 staak, 13 (45).
 staan, 5 (240), 13 (77, 209), 26, 41 (261), 51 (64), 57, 67 (2, 27b, 61, 63, 183, 240, 256, 261), 73 (17), 77 (14), 81 (58), 91 (177), 118 (146), 121 (92), 124 (116, 150), 127 (147), 131 (258), 140 (27).
 staart, 42 (207), 60.
 staartje, 60 (93).
 stad, 108 (159a, 215a, 246).
 stad, 135.
 stal, 97.
 stalleer, 83 (77).
 stalmest, 51 (10).
 stammetjes, 48 (79-78).
 standbeeld, 26.
 stans (= karnton), 51 (204-204a).
 stanskop (= dwarsdrijver), 73 (119).
 stee (= gewonde plek, gat), 24 (32).
 steeg (= dwars), 73 (148).
 steek, 79 (18, 27, 45, 49, 57, 64, 70, 71, 113, 116,...).
 steek (= ovenpaal), 57 (270).
 steel, 33.
 steen, 25 ; — (= pit), 36 (207).
 steenoven, 8 (80), 56 (150).
 Steensel, 106 (258).
 steentje, 25 (240).

stekbes (= kruisbes), 82 (119).
 stekel, 78 (65).
 steken, 33, 48 (152), 67 (210), 78 (79-78), 85 (54), 102 (80).
 stekje (= lucifer), 28 (21, 62).
 stel, 59 (150).
 stelen (= een steel inzetten), 33 (88, 92).
 stelten (op — zetten), 21 (11, 46, 54, 96, 148, 161, 162, 183, 202, 209,...).
 stenen, 56 (33, 62, 62a, 65a, 69, 110, 113, 145, 146, 148,...).
 sterk, 43, 46 (65), 96 (10, 27a, 51, 53, 54, 58, 76, 77, 79-78, 89,...).
 sterven, 80 (96, 261), 89 (12, 17, 23, 26, 27b, 49, 61, 62, 62a, 63,...), 122 (146).
 stier, 46 (214a).
 stijl, 49 (262).
 stik (= geheel en al, totaal), 59 (100).
 stikken, 89 (1, 3, 8, 10, 12, 17, 18, 20, 22, 23,...).
 stinken, 46 (115).
 stinkerd, 85 (96, 183, 255, 264), 115 (178).
 stip (= saus), 132 (63).
 stoffer (= ragebol), 19 (180, 207).
 stofvarken (= handstoffer), 19 (92).
 stok, 13 (32, 240), 33 (209a).
 stoken, 57 (1).
 stom, 79 (262).
 stoof, 57 (210, 244c, 245, 246b, 250, 267).
 stoomfiets (= motor), 67 (3, 8, 10, 13, 18, 20, 21, 27b, 32, 34,...).
 stoopje, 56 (204-204a).
 stoot (= poos), 134 (150).
 stootkop (roofvogel), 1 (264, 265, 265c).
 stootvogel (roofvogel), 1 (33, 34, 186, 205, 206, 208, 209, 209a, 212, 215a,...).
 stoten, 6 (202, 209a), 27, 33, 97 (183, 261), 101 (182, 208).
 stoutvogel (roofvogel), 1 (32).
 straat, 67 (99), 87 (48, 53, 54c, 65, 89, 146).

stralen, 127 (20).
 streek, 55.
 strek, 99 (34).
 strekel (= speen), 127 (100, 150).
 strelk (= dwars), 73 (144).
 strijden, 41 (58).
 strijker (= lucifer), 28 (27b, 29, 33, 34, 79-78).
 strijkhoutje (= lucifer), 28 (26, 76, 119).
 strijkwavel (= lucifer), 28 (14, 17, 22, 24, 27a, 29, 32, 33, 34, 62, 76).
 string, 22 (20).
 stringtje, 22 (1).
 strisselen (= fluisteren), 84 (204-204a).
 stro, 97 (14).
 stroken, 73 (3).
 stront, 51 (57).
 strontkar, 74 (23).
 strooien, 51, 57 (207).
 strooisel, 97 (17).
 strop (= dwars), 73 (64).
 stroper, 37 (57), 92 (44, 52).
 stroselveld, 20 (264).
 strot, 32 (21, 148), 84 (25, 27b, 29, 32, 64, 77, 79-78, 92, 144, 146,...), 89 (115).
 struis, 41 (200).
 stuk, 10 (63), 13 (102, 119, 263a-243), 52 (187a), 53 (148), 67 (96, 110, 148, 180, 228, 265c), 68 (11), 106.
 stukje, 20 (183), 66 (42), 90 (23).
 stuip (= grof gebouwd), 41 (200).
 suiteballen, 58 (69).
 sturen, 39 (2), 53 (11, 12, 42, 45, 46, 79-78, 92, 161, 207, 209,...), 100.
 subiet (= direct), 51 (258), 121 (200, 204-204a, 207, 228, 255, 258, 263a-243).
 suiker, 10 (261), 15 (14), 100 (159), 115 (53), 23 (111).
 tabak, 115 (75).
 tafel, 10 (65).
 taftere (= in de avond), 75 (157).
 tal, 79 (80).

tand, 32 (32, 54, 58, 113), 72 (5, 11, 20, 40, 42, 44).
 tandpijn, 32 (18, 24, 25, 26, 27b, 32, 33, 57, 63, 64,...), 72 (51, 149, 157).
 tappen, 10.
 tarten, 13 (204-204a).
 tas, 22 (255), 108 (33, 34, 48, 54c, 75, 79-78, 111, 119, 145, 158a,...).
 tasneusdoek (= zakdoek), 108 (263a-143).
 tasneuzik (= zakdoek), 19 (208).
 t'avond (= vanavond), 15 (183), 65 (148, 182, 183, 201, 207), 68 (199, 263a-243).
 te, 2 (102), 5 (240), 8, 13 (69, 146, 159b, 160, 161, 178, 205-206), 18 (179), 22 (10), 24 (80, 200), 36 (148, 161), 37 (262), 38 (8, 80, 88, 92, 119, 156, 164, 177, 207, 249), 42 (5, 10, 42, 96, 182, 187a, 212, 237), 45 (71), 47 (44, 244c, 265), 50, 54, 58, 63 (159), 67 (214), 73 (1, 41, 261, 264), 75 (147, 148, 149, 150, 152, 157), 77, 82, 84 (2, 51, 119, 159a, 161, 164, 225), 85 (25, 29, 65, 88, 161, 199), 86 (63), 87 (150, 263), 89 (27b, 40, 51, 62a, 71, 107, 110, 150, 159, 163,...), 91 (44, 58, 113, 159a, 190), 95 (113), 96, 97 (63), 99 (56, 152, 161, 200), 100 (5), 102, 103, 105, 106 (2, 3, 11, 12, 13, 40, 41, 42, 45, 46,...), 112, 119 (32, 63, 65a, 69, 75, 76, 77, 79-78, 80, 111,...), 121 (1, 17, 79-78), 122 (1, 46, 146, 214), 124 (51, 116, 150), 129 (152, 178, 209, 214, 215), 132 (27a, 57, 65, 65a, 111, 152, 158a, 159, 178, 202), 133 (201, 241), 140 (27).
 teel, 140 (266).
 tegen, 20 (182), 35 (46), 62 (56), 63, 67 (261, 271), 73 (12, 53, 57, 79-78, 116, 156, 157, 180, 200), 117 (14).
 tegeneen (= tegen elkaar), 51 (200).
 tegenstuipen, 73 (12).
 tegenwoordig, 3, 15 (212).
 t'einde (= aan het einde), 56 (100).
 telen, 31 (204-204a).

- temekes (= straks), 64 (11).
temente (= voor de middag), 75 (157).
tementje (= 's morgens), 50 (205-206).
temorgen, 68 (263a-243).
ten, 50 (90).
tenger, 115 (54).
ten halve, 44 (54).
terug, 100.
terugkomen, 64.
terugstuiten, 58 (21).
terugzijn, 64 (54).
tespeet (= terecht(komen), 18 (179).
teulland (= bouwland), 37 (99).
theepot, 34 (54c).
thuis, 10 (182), 11 (5, 11, 14, 62, 80, 110, 199), 37 (186), 71 (14), 100 (159), 108 (1, 161, 199), 126 (100, 149, 151, 179, 199, 201).
Tiel, 106 (5, 65), 135 (53).
tien, 37 (152), 140 (26).
tienuurs, 50 (110).
tijd, 48 (53), 61 (17, 18, 27, 44, 46, 49, 62, 62a, 63, 65...), 101 (5, 89, 144, 199, 267), 102 (240), 103 (1, 2, 8, 13, 21, 32, 34, 41, 46, 48,...), 112 (14), 134 (7, 10, 14, 17, 23, 24, 29, 42, 45, 46,...).
tijding, 71 (13, 200).
tikje (= borreltje), 10 (71).
tikken (soort luiden), 50 (92).
timmeren, 23 (152), 112 (56, 144, 146, 148, 150, 178, 179, 182, 183, 192,...).
timmerman, 6, 77 (149, 209).
tinnen, 56 (157).
tin (= hierheen), 9 (203, 205-206).
toch, 3 (159a), 9 (22, 33, 159a, 162, 201, 228), 14 (162), 16 (54c, 98, 148, 263a-243), 20 (157), 30, 32 (5, 199), 35 (46), 39 (150), 63 (90), 68 (100), 71 (159a, 161), 72 (1, 2, 144, 146, 157, 264), 84 (40, 63, 102, 144, 161, 187a, 189, 256, 263a-243), 90, 91 (203), 115 (1, 64), 124 (199), 134 (159a, 161).
toe, 37 (2, 5, 12, 42, 44, 46, 52, 54c, 87, 89,...), 49 (13, 48), 61 (178), 82 (213), 101 (178, 182, 186, 209, 214, 216, 246b, 246c, 265c); — (partikel), 10 (63, 77), 33 (77), 45 (1, 40).
toedoen, 49 (5, 7, 11, 41, 45, 46, 47, 49, 51, 56,...).
toekomen, 44 (42).
toemaat (= nagras), 122 (207).
toemaken, 49 (34, 54c, 93, 113, 156, 157, 158a, 159a, 163, 164,...).
toemuts (die strak om het gezicht sloot), 20 (258).
toen, 13 (88), 38 (150), 61 (1, 7, 11, 12, 17, 18, 23, 25, 26, 27,...), 80 (52), 85 (92), 89 (20, 65).
toendertijd, 61 (49, 53, 119, 158, 199, 200, 207, 261, 263a-243,...).
toer, 99 (178, 246, 250).
toeter, 34 (54c).
tolen (= ploegen), 112 (204-204a, 205-206, 207, 235, 241, 258, 263).
ton, 47 (262), 70 (79-78).
Tongelreep (waternaam), 20 (256), 42 (256, 260).
tonnetje, 10 (263a-243), 31 (99).
toog (= gemetselde boog), 77 (119).
toren, 78 (20, 27b, 32, 53, 54c, 58, 61, 64, 99, 100,...).
tot, 134 (11, 27b, 64, 102).
trakteren, 95 (54c).
tranen, 81 (46, 62, 96).
trapleer, 83 (77).
trede, 83 (26, 54c, 144); — (lengtemaat), 140 (1, 2, 13, 23, 27, 27b, 87, 116, 163, 199, 240).
treden, 140 (116).
trekken, 40 (77), 49 (1), 60, 128 (21).
trengelen (= op en neer lopen), 84 (204-204a).
trimpen, 50 (266).
troeleke (= kindje), 9 (237).
trom, 46 (164, 247), 88 (2, 3, 10, 11, 12, 14, 20, 21, 22, 24,...).
trommel, 88 (27, 29, 32, 88, 107).
trommeltje, 82 (144), 88 (7, 8, 18, 20, 22, 23, 24, 25, 26, 27,...).

- trommetje, 88.
 tuf (= motor), 67 (192a, 215a).
 tuffen (= speeksel verwijderen), 104 (1, 7, 8, 65a, 260, 261, 262, 263).
 tuin (= dood hout), 20 (209a); — (levende heg), 20 (255, 260).
 tuinder, 48 (80).
 tuinier, 48 (208).
 tuinman, 48 (53, 71).
 tuinschaar, 20 (255).
 tuit (= kan, bus), 70 (116, 244), 99 (106).
 Tuiventje (pln.), 51 (157).
 turf, 97 (264).
 turfkoek, 57 (152).
 tu(u)t (= kip), 1 (32, 33, 34, 270).
 twaalf, 140 (5, 14, 61).
 twee, 11, 14 (113, 207), 25, 35, 51 (1, 26, 27b, 42, 52, 53, 56, 57, 88, 111,...), 60 (69), 71 (204-204a), 74 (34), 79 (159a), 81 (79-78), 119 (255), 128, 130, 140 (178).
 tweede, 74 (184).
 tweeëndertig, 83 (79-78).
 tweemaal, 35 (106, 113).
 u, 5 (235), 22, 35, 54 (186), 65 (27), 73 (183), 86 (161), 119 (113), 134 (3, 5, 8, 11, 12, 13, 18, 26, 27, 27b,...).
 Udens (op z'n — spreken), 34 (180).
 uier, 127.
 uil (= nachtvlinder), 20 (17, 27a, 48, 53, 54, 56, 63, 65, 65a, 69,...).
 Uil (persoonsnaam), 48 (77).
 uilewapperd (= oplawaaiër), 20 (17).
 uiltje (= nachtvlinder), 20 (45).
 uit, 10 (158a), 11 (14), 12 (255), 28 (20, 27, 58, 69, 237), 47 (32), 48 (52), 51 (1, 14, 27a, 63, 64, 76, 77, 89, 159a, 160,...), 55 (54c), 67 (23, 92), 73 (200, 263), 81 (80, 199), 83, 87 (27a, 79-78), 91 (1, 5, 7, 11, 12, 13, 41, 42, 46, 47,...), 106 (21, 25, 26, 27, 27a, 48, 92, 96, 111, 146,...), 108 (25, 44, 48, 61, 75, 148, 159, 162, 199, 202,...), 110 (148), 126 (151), 130 (46, 89, 150).
 uitblakeren (= rondvertellen), 51 (265c).
 uitblazen, 59 (58).
 uitbreiden, 51.
 uitdelen (= verspreiden), 51 (214).
 uitdrinken, 12.
 uiteendoen, 51 (202, 246).
 uiteengaan, 51 (246).
 uitereen (= uit elkaar), 51 (100, 159a, 162, 189, 209, 215, 215a, 216, 244, 246a,...).
 uiterwaard, 20 (92, 115).
 uitgebreid, 51 (159).
 uitgezonderd (= uitzonderlijk), 68 (148).
 uitgooien, 28 (14).
 uithangen, 27 (208).
 uithouden, 91 (159a, 190).
 uitkeren, 57 (100, 156, 260).
 uitkleden, 38 (12).
 uitkomen, 41 (235), 111 (161).
 uitkrijzen, 84 (21).
 uitleggen, 51 (71, 90, 102, 262).
 uitmesten, 97 (113).
 uitnaaien, 110 (80, 99).
 uitproeven, 12 (182).
 uitschot (vruchten van minderwaardige kwaliteit), 11 (26).
 uitschrekken, 84 (5).
 uitschudden, 51 (11).
 uitslaan, 5 (261).
 uitsmijten, 51 (159b).
 uitspreiden, 51.
 uitspuwen, 104 (88, 150).
 uitstaan, 73 (159, 216).
 uitsteken, 33 (80).
 uitstrooien, 51 (8, 17, 21, 27a, 69).
 uitvallen, 20 (207), 132 (89).
 uitzetten, 51 (159a, 246).
 uitzijgen, 40 (33).
 uitzijn, 74 (161), 85 (25, 201).
 uitzuipen, 12 (18, 24, 113, 149, 209a, 214a, 216, 225, 228, 237,...).
 ulepotje, 56 (215a).
 ulie (bez. vnw.), 44 (119), 71 (157); de ulies (= die van jullie), 44 (151); — (pers. vnw.), 44 (61, 99), 45 (92), 66 (183), 134 (53).

- Utrecht, 108 (1).
uur, 73 (180), 101.
uw, 16 (62), 22 (255), 116 (115).
- vaal, 55.
vaardig (= klaar), 30 (51, 54, 54c, 64, 65, 65a, 79-78, 106, 113, 150,...).
vaars, 55.
vaarsje, 55 (119).
vaarskalf, 55 (27b).
vaat (= vader), 17 (159a).
vaatje (vadertje), 17 (5).
vaatsel (landmaat), 140 (150, 157).
vader, 14 (53), 20 (56), 53.
vadertje (= jongetje, aanspreking), 69 (11).
vallen, 24 (199), 28 (20, 58), 119 (207, 263a-243), 127 (89), 134 (115).
van, 2 (5, 263a), 7 (5, 11), 10 (54, 113), 11 (5, 225, 263a-243), 14 (3, 5, 8, 52), 15 (10, 46, 187a), 16 (53), 18 (179), 22 (256), 24 (44, 179, 237, 250), 27 (23, 65), 29 (228), 31 (2, 34, 69, 77, 90, 199, 212), 32 (260), 36 (10), 38 (2, 11, 21, 22, 27, 33, 44, 46, 52, 54,...), 40, 43 (34), 44 (61), 46 (23, 25), 50 (26), 52 (187a), 53 (90), 55 (159b, 163), 56 (100), 67 (2, 21, 25, 158a, 199, 213), 70 (93), 72 (44, 56), 73 (18, 159a, 184, 214), 75, 76, 81 (3, 5), 82 (2, 5, 10, 13, 14, 17, 26, 33, 34, 44, 47,...), 83 (5, 14, 22, 24, 27, 56, 75, 79-78, 98, 99,...), 86, 88 (263a-243), 90 (10), 91 (2, 5, 10, 11, 13, 22, 24, 27, 53, 57,...), 93 (5, 10, 11, 12, 42, 61), 96 (246), 97 (61), 98 (8, 110), 100 (89), 102, 103 (11, 21, 56, 79-78, 89, 159a, 228, 256), 104 (3, 65, 65a, 202), 106, 107 (10, 49), 108, 109, 111 (88), 123, 125 (46), 126 (2, 5, 11), 127, 129, 134 (11, 27b, 102), 137 (48), 140 (3, 5, 14).
Van Aarle (persoonsnaam), 76 (199).
vanavond, 65 (14, 25, 29, 65, 65a, 89, 113), 68 (46, 65, 146, 160, 209, 214).
vandaag, 3 (5, 12, 13, 21, 65a), 32 (237), 65, 68 (2, 5, 8, 14, 20, 27b, 33, 42, 44, 47,...).
vandemorgen, 75 (11, 42, 54, 64, 96, 144, 159a, 161, 162, 190,...).
Vande Kruis (persoonsnaam), 48 (262).
vandevoormiddag, 75 (18, 20, 21, 27b, 45, 48, 49, 53, 57, 58, 65,...).
vanmiddag, 65 (89).
vanmorgen, 78 (8, 10, 22, 23, 25, 27a, 41, 62, 70, 71,...).
van streek, 21 (21).
vantwars (= dwars), 73 (182, 183, 203, 204-204a, 205-206, 208, 235, 263a-243).
vanvoormiddag, 75 (70).
vanzeleven (= ooit), 20 (214, 228).
var (= stier), 55 (186).
varen, 51 (119), 97 (183, 207, 244, 244c, 245, 246b, 246c, 264, 265, 266), 105 (32), 106.
varken, 31 (33), 46 (3, 5, 23, 26, 27b, 34, 41, 42, 46, 49,...), 51 (65a, 75), 60 (264), 84 (34, 264), 97 (96).
varkensdrank, 31 (156).
varkenshok, 97 (92).
varkenskooi, 97 (92).
varkensmarkt, 116 (23).
varkensvreten (znw.), 97 (45).
vast, 60 (178), 67 (201).
vastelavond, 15 (1, 18, 22, 24, 27b, 29, 32, 34, 47, 53,...).
vasteldag, 15 (96).
vastenavond, 15.
vastvaren, 67 (180).
vastzitten, 67 (44, 71, 80, 119, 159a, 162, 184, 209, 214, 216,...).
vat, 140 (145, 147, 150, 151, 178, 183).
vat (= vader), 20 (56), 53 (47, 54, 88, 90, 159b).
vatland (landmaat), 140 (145).
vatsent (landmaat), 140 (99, 100, 146, 149, 151).
vatten, 10 (111), 13 (88, 263a-243), 24 (178), 60 (64, 152, 156, 157, 158a, 183, 199, 261), 84 (144, 156, 201, 204-204a, 207, 208, 235).

Vechel, 106 (183, 200).
 vechten, 21.
 vee, 31 (159a, 159b, 161, 186, 190, 192a, 214, 215a), 55 (159), 97 (61, 160, 161, 215a).
 veeg (= sneetje brood), 51 (207).
 veel, 12 (255), 15, 20 (144), 23, 36 (148), 39 (32), 43, 51, (161), 55, 56, 58 (8, 11, 207, 237, 261), 59 (182, 212, 215a), 61 (63), 85 (148, 179, 258), 87 (110, 151, 202, 207, 208, 235, 255, 256, 260, 263), 104 (237), 108 (90, 156, 177, 200, 203, 208, 228, 262, 263a-243), 112 (14, 44, 99, 237), 120, 129 (152), 132 (214), 133 (207, 208, 255).
 veelpraats, 43 (147).
 veels (bijw.), 42 (5), 58 (42), 112 (8, 65, 159a), 132 (111).
 veertien, 140 (183).
 veevoeder, 97 (3, 10, 17, 22, 25, 50, 53, 62, 65a, 71, 88,...).
 vegen, 57 (235).
 veger, 33 (96).
 vel, 51 (2, 5, 89, 119, 157, 258).
 veld, 37 (3, 5, 11, 12, 13, 18, 20, 22, 24, 25,...), 82 (144, 255).
 veldje, 37 (200, 256).
 velen (= verdragen), 73 (58).
 velletje, 51 (89).
 velling, 77 (205-206).
 ven, 42 (262).
 Venlo, 106 (215a, 245, 246a, 268, 271), 135 (265c).
 venster, 49.
 vent, 21 (89, 144, 147, 148, 177, 183, 199, 204-204a, 207, 141,...), 23 (263), 27 (23, 160, 256, 258, 260, 263a-243), 43 (1), 102 (17).
 ventje, 69 (17), 102 (40).
 ver, 39, 70 (71).
 verbieden, 54 (96).
 verbreiden, 51.
 verder, 67 (8, 17, 27a, 40, 161, 187).
 verdig (= klaar), 51 (54, 58, 98, 100, 113, 116, 156, 157, 158a, 159a,...).
 verdommes (= verkeerd), 9 (208).
 verduren, 124 (51).

vereerd (?) (— zijn = gek zijn op iets), 31 (150).
 vergaan, 84 (54), 86 (64).
 vergimmes (= hevig, zeer), 59 (148).
 verhaal, 96 (10).
 verheffen, 45 (209a).
 verjaardag, 15 (77, 79-78).
 verkeerd, 73 (18, 49, 54c, 58, 64, 76, 79-78, 89, 90, 96,...), 111 (10).
 verkeld (= verkouden), 51 (79-78).
 verkouden, 95 (27b).
 verlegen, 20 (187a, 216).
 verliezen, 62 (57).
 verloren, 40 (178).
 vermoorden, 84 (34).
 verplicht, 41 (10, 157).
 verproefd (= verdronken), 12 (148).
 verrekken, 56 (161), 86 (41).
 verrekt, 90 (70).
 vers, 27 (7, 11).
 verschieten (= schrikken), 1 (178).
 verschimmeld (= beschimmeld), 5.
 verschrokken, 20 (3, 8, 11, 47, 162, 186), 21 (46).
 versiezen (= erdoor draaien, niet kunnen verdragen), 38 (34).
 versje, 90 (2, 8, 11, 13, 14, 18, 20, 21, 25, 27a,...).
 verslikken, 89 (2).
 versmachten, 86 (46).
 verspreiden, 51.
 verst, 47 (8, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 27a, 27b, 29...).
 vertellen, 77 (1).
 vervaard, 20.
 vervaarden, 20 (265c).
 vervaarlijk, 20 (159).
 vervaren, 20 (182).
 vervelend, 4 (65, 159, 208).
 verzakken, 67 (5, 20, 45, 46, 49, 52, 54, 88, 190).
 verzetten, 26 (161), 45 (151).
 verzoeken, 61 (157).
 verzuipen, 12 (264).
 vespeltijd, 74 (24).
 vesper, 50 (1, 14, 22, 26, 27, 29, 32, 33, 34, 40,...).

vesperbrood (= vieruurtje), 50 (69, 75, 79-78).
 vespertijd (= 4 uur), 50 (34).
 vet (bnw.), 46, 68 (184, 146b), 108 (147), 119 (71, 79-78), 127 (199), 132 (225).
 vet (= room), 40 (20), 100 (159a).
 vetmesten, 46 (99).
 vetzak (= dikkerd), 46 (107).
 veuleke, 107 (26, 56, 65a, 92, 99, 144, 145, 151, 200, 202,...).
 veulen, 107.
 veuling (= veulen), 107 (3, 8).
 Viane, 106 (1).
 vier, 10, 11.
 vieren, 15.
 vierkant, 140 (27b).
 vierzel (= vierdeel), 140 (168, 212, 214, 215, 217, 244c, 245, 246, 246b, 246c,...).
 vies (= duchtig), 24 (63, 77), 27 (23), 78 (1).
 vijf, 12 (10, 79-78), 119.
 vijfendertig, 119 (75, 113).
 vijfentwintig, 119 (34).
 vijfenveertig, 45 (204-204a), 119 (113).
 vijfhonderd, 119 (34).
 vijftien, 12 (62a, 80), 119 (69, 70, 75, 111, 113, 116, 119, 147, 148, 177,...).
 vijftig, 12 (62a, 80), 100 (159), 119 (34, 69, 70, 75, 111, 113, 116, 119, 147, 148,...).
 vijven (met hun —), 12.
 villedespee (= fiets), 67 (178).
 vim (100 bossen, bv. rog), 140 (110, 157).
 vinden, 21 (71), 59 (24, 27a, 65a, 77, 80, 88, 98, 148, 162, 255), 94 (3, 10, 11, 42, 46, 51, 102, 144).
 vinger, 6, 7 (225, 261), 43 (65), 72 (77, 88, 158a), 78 (46, 261).
 vis, 27 (7, 148, 152, 182, 199, 201).
 visje, 27 (11, 14, 42, 62, 62a, 159a, 161, 212).
 vlakaf, 17 (208).
 vlakke, 67 (271).

vlaszaadmeel, 31 (58).
 vleermuis, 20 (63); — (= vlinder), 20 (250, 268).
 vlees, 113 (70), 132 (54c).
 vliegen, 84 (77), 130 (1).
 vlien (= vlinder), 20 (266).
 Vlieden, 67 (263a-243), 106 (263).
 vliergat, 31 (200).
 vlierkraal (= vlierbes), 22 (93, 99).
 vlinder, 20.
 vlug, 51 (160).
 vodden (= verstellen), 110 (46).
 voeder, 97, 140 (3, 92).
 voederen, 1 (177), 97 (22, 53, 69).
 voedergang, 97 (77).
 voeier (inhoudsmaat), 97 (92).
 voelen, 43 (64).
 voet, 69, 180 (246); — (lengtemaat), 140 (3, 5, 11, 12, 14, 18, 20, 22, 27a, 40,...).
 voetje, 69 (13, 23, 29, 47, 49, 54c, 93, 107, 113, 246c).
 vol, 10 (207, 258, 261), 19 (207), 42 (237), 101, 108 (27, 32, 33, 52, 70, 71, 77, 79-78, 80, 96,...).
 volk, 37 (144), 73 (148), 85 (17, 228).
 volmaakt, 62.
 volstoten, 101 (183).
 vont, 137 (209).
 vontwater (= wijwater), 80 (186).
 voor (voorz.), 10 (92), 11 (1, 158a, 255), 13 (77, 209), 18 (204-204a), 20 (10), 23 (270), 40 (246), 41 (8, 11, 33, 34, 46, 49, 54, 54c, 58, 64,...), 44 (44), 47 (7, 24, 26, 29, 40, 93, 115, 146, 187,...), 50, 57 (151, 207), 67 (21), 71 (148), 72 (266), 74, 75, 80 (116), 85 (156, 214, 246c), 88, 95, 97 (11, 58, 69, 93, 158a, 160, 162, 215a), 116 (115), 124 (116), 128 (115, 159, 159a, 159b, 160, 162, 164, 184, 186,...), 131 (23), 134 (70); — + te, infin., 58 (159, 215a) 96 (159a), 112 (159a, 212, 215a); — (voegwoord = voordat), 30 (14, 51, 56, 58, 65, 70, 98, 110, 148, 150,...), 80 (7, 23, 34, 57, 58, 70, 111, 145, 158a, 162,...).

vooral, 97 (200).
 voordat, 30, 80.
 vooreer (= voordat), 30 (159a).
 vooreind, 140 (184, 209).
 voorheen (= vroeger), 61 (183).
 voorhoofd (= stuk dat blijft liggen bij 't ploegen), 140 (266).
 voorkomen, 55 (52).
 voormiddag, 75 (18, 61, 87, 147, 148, 149, 150, 152, 159, 246b,...).
 voormorgen (= voormiddag), 75(44).
 voorstal, 31 (200), 97 (145, 146, 148, 149, 157, 179, 199, 204-204a, 255).
 voort (= weg), 20 (225), 37 (3, 5, 10, 14, 41, 51, 79-78, 207), 38 (80); — (= voortaan), 121 (180); — (= nog maar), 3 (160).
 voort altijd (= alleen nog maar), 3 (100).
 voortdoen, 50 (161).
 voortgaan, 51 (111).
 voortgauw (= gauw), 64 (145, 156, 200).
 voortkunnen, 67 (159a).
 voortvertellen, 51 (216).
 voortzo (= gauw), 64 (147, 148).
 vooruit, 67 (71, 164).
 voorvoet (= op de kousen, zonder schoenen aan), 69 (108).
 voos (= zacht), 68 (245).
 vors, 20.
 vracht, 129 (1, 2, 11, 14, 29, 32, 33, 34, 42, 45,...).
 vragen, 33 (71), 112 (178), 131 (61, 204-204a).
 vrecht, (= 20 are), 140 (270).
 vrechten (= een afrastering maken), 37 (79-78).
 vreemde (znw.), 108 (159).
 vreilen (= draaien), 108 (255).
 vreiltje (= binnenzakje, wervel), 108 (255).
 vreten (ww.), 31 (217, 246c), 97 (63).
 vreten (znw.), 97 (42, 63, 144).
 vriend, 2, 17.
 vriendje, 2 (92), 17 (2, 187a, 190, 245, 246c).
 vrijer, 40 (235).

vroegvroeg, 50 (1, 3, 18, 22, 25, 52, 61, 62, 62a, 63,...).
 vroeger, 3 (207, 225, 246b), 24 (157, 250), 34 (203), 50 (29), 61, 96 (1).
 vroegkerk, 50 (24, 27, 27b, 32, 33, 34, 69, 70, 77, 79-78,...).
 vroegmis, 50 (1, 14, 21, 23, 26, 27a, 29, 40, 71, 75,...).
 vrouw, 2 (209a), 41, 52, 110.
 vrouwlie, 16 (111), 41 (47), 52 (100), 76 (119), 137 (52).
 vrouwmeid, 118 (200).
 vrouwmens, 41 (79-78, 241), 52 (100, 102, 113, 150, 184, 187a, 190, 262), 110 (79-78, 113, 119, 157, 158a, 162, 190, 209, 209a, 210,...).
 vrouwmens (= vrouwtje), 52 (113).
 vrouwtje, 41 (264).
 vrouwvolk, 41 (93).
 vuil (znw.), 67 (21).
 vuiligheid, 81 (199).
 vullen, 101 (2, 10, 17, 22, 23, 24, 56, 64, 80, 162,...).
 vuur, 56 (71), 57 (1, 17, 42, 46, 87, 93, 144, 145, 147, 148,...), 104.
 vuurduiveltje (= lucifer), 28 (17).
 vuurhaard, 57 (48, 58, 75, 93, 99, 107, 111, 145, 159, 200,...).
 vuurijzer, 57 (152, 204-204a, 255, 258).
 vuurkeien (= grint), 140 (18).
 vuurkuil (= stookgat), 57 (100, 119, 150, 159a).
 vuurplaat, 57 (152).
 vuurspuwend, 104.
 vuurtje, 51 (255).

Waal, 42 (45, 46, 48, 49, 54c, 58, 61, 62, 62a, 63,...).
 Waalre, 106 (255).
 waar, 77 (1), 79 (71), 93 (27a, 161, 212, 214, 216), 94, 111 (54).
 waar (= nietwaar), 17 (21, 199), 59.
 waard (bnw.), 47 (14), 56, 107 (34), 111 (42, 182, 215).
 waard (soort land), 20 (18, 92, 158a, 192a, 209a, 215, 246a, 246c, 249), 37 (54c, 64, 89, 98).

waarde, 55 (44).
 waarniet (= nietwaar), 17 (144, 151, 182, 183, 204-204a, 207, 235, 237), 59 (99, 100, 144, 146, 147, 148, 149, 151, 152, 157,...).
 waarom, 47 (200).
 wachten, 112 (161).
 wagen, 74 (64), 77 (34), 129 (262).
 wagenmaker, 77.
 wagenwijd, 84 (52).
 walbes (= bosbes), 82 (119).
 wangetje, 11 (179).
 want, 32 (21, 27, 54c, 99, 152, 159b, 177, 205-206), 36 (63, 93, 159a), 39 (150), 42 (5), 47 (264), 49 (1), 102 (100), 112 (160), 122 (3), 124 (116).
 warm, 20 (159), 68, 102 (49).
 wars (= (inde) war), 74 (264).
 wars (= dwars), 73 (186, 192a, 210, 214a, 215, 215a, 217, 244, 244c, 245,...).
 warsdrijver, 73 (246b, 246c).
 warshout, 73 (184, 190).
 warskop, 73 (157, 268, 269, 271).
 warslap, 73 (209a, 216).
 wart, 82 (32).
 wasben (wasmand), 82 (88).
 wasbes (= bosbes), 82 (113).
 waskuil, 101 (148).
 wassen (= schoonmaken), 49 (152, 179).
 wassen (= groeien), 124 (33, 79-78, 80, 113, 119, 146, 150, 152, 156, 157,...).
 wat (bijw.), 1 (100, 16 (54c, 157, 263a-243), 20 (159), 58 (47), 59 (54, 212), 84 (79-78, 144, 237, 246c), 124 (199), 133 (17), 134 (159); — (= nietwaar), 59 (57).
 wat (betr. vnw.), 4 (8); — (onbep. vnw.), 22 (96, 244c), 25 (269), 43 (65), 67 (215), 68 (100), 72 (1, 144), 73 (23), 75 (209, 228, 263), 87 (1, 144, 178, 179), 96 (10, 182, 201, 240, 241), 97 (63), 108 (145, 161, 246), 112 (102), 115 (57, 269, 271), 132 (21, 27b, 29, 48, 51, 57, 65a,

70, 88, 89, 115,...); — (vr. vnw.), 18 (204-204a).
 water, 2 (102, 159a, 214, 256), 10 (56), 12 (178), 31 (21, 80, 99, 249, 261), 25 (235), 27 (7, 11, 14, 42, 62, 62a, 148, 152, 159a, 161,...), 54, 100 (11, 190), 121.
 waterachtig, 100 (210).
 wateren (= water geven), 31 (27, 65a, 152).
 watergraaf, 67 (152).
 waterig, 81 (10, 214), 100 (54, 158a), 132 (8, 44, 46, 57, 88).
 watering (= vloeuweide), 20 (288).
 watroog, 81 (241).
 we : zie wij.
 wedden, 47.
 weddenschap, 47.
 wedderij (= weddenschap), 47 (268).
 weddingschap, 47 (1, 11, 13, 21, 27, 27a, 29, 41, 44, 45,...).
 wedje (= weddingschap), 47 (44, 77, 79-78, 157).
 wedspel, 47 (192a, 209a).
 wee (— doen), 72 (54c, 58, 75, 99, 100, 106, 107, 113, 119, 157,...).
 weegscheet (= zweertje), 81 (207).
 weel (= draaikolk, diepe plaats), 42 (183, 205-206, 225, 237, 261).
 weelde, 85 (46, 54, 57, 183, 184, 199, 225, 235).
 weer (bijw.), 40 (189), 59 (205-206), 63 (159), 64 (1, 5, 10, 11, 27, 29, 46, 53, 62, 63,...), 74 (150), 96 (10, 12, 32, 77, 161, 192a, 202, 250), 100 (5, 21, 34, 44, 49, 157, 159b, 162, 209a), 128 (225), 135 (1).
 weer (znw. = weder), 68 (10, 45, 46, 245), 64 (161).
 weer (= ram), 89 (183).
 weerkomen, 64 (44, 100).
 weerom, 64 (69), 100 (3, 5, 10, 12, 14, 20, 22, 23, 24, 32,...).
 weeromkomen, 64 (8, 13, 20, 21, 23, 32, 42, 51, 52, 57,...).
 weeromzijn, 64 (79-78).
 weerstaan, 124 (159-246c).
 Weert, 108 (262).

weesten (= wezen), 2 (237).
 weet, 17 (208).
 weg (bijw.), 25 (208), 37 (11, 17, 22, 23, 24, 27, 27b, 29, 32, 41,...), 39 (77, 102), 73 (200, 263), 100 (54c), 110 (148).
 weg (znw.), 67 (2, 20, 26, 27b, 33, 34, 48, 62, 62a, 63,...), 87, 99 (249).
 weg (= wittebrood), 51 (53, 34), 113 (161).
 wegdoen, 23 (246).
 wegens, 67 (46, 69).
 weggetje, 87 (264).
 wegkomen, 67 (32).
 wegkunnen, 67 (190, 247).
 wegzakken, 67 (12, 27a, 40, 54, 65, 98, 106, 115, 189, 190,...).
 wei(de), 20, 37 (1, 10, 14, 25, 27a, 29, 33, 80, 90,...), 55 (162).
 weinig, 56 (201).
 weitebrood, 5 (54), 51 (53).
 weiveld, 37 (62a).
 weken, 31 (241).
 wel, 5 (235), 9 (49), 13 (63), 17 (77), 20 (157), 24 (56, 57, 152, 156, 164, 187, 192, 207, 212, 216,...), 48 (14, 157, 189, 267), 63, 64 (21, 27a, 29, 32, 40, 53, 61, 62, 63, 70, 71,...), 68 (52), 77 (199), 90 (2, 100, 148, 157, 159a, 201), 90 (69, 148), 91 (40, 190, 203), 94 (56), 101 (5, 10, 13, 14, 17, 44, 54, 70, 89, 215a, 265), 115 (17, 64, 119, 201, 207), 118 (159b), 119 (8), 121 (1, 14, 29, 33, 42, 44, 54, 62a, 63, 70,...), 124 (45, 61, 70, 215), 132 (88, 157), 134 (96, 144).
 welhaast, 64 (111).
 wereld, 21, 39 (1, 8, 70).
 werk, 4, 23 (270), 32 (93, 111, 200), 42 (10), 43 (21), 102, 115 (33, 89), 124 (27b).
 werkdag, 15 (96).
 werken, 4 (209, 209a, 246), 32, 38 (42), 73 (77), 74 (186), 101 (46).
 werkje, 102 (11, 12, 27a, 42, 44, 49, 52, 158a, 213).
 weten, 9 (90), 17 (77), 77, 79 (99), 85

(65, 80), 94, 134 (209, 266), 137 (263).
 weteren (= water geven), 101 (150).
 wetterskuil (= drinkkuil), 101 (141).
 Weurt, 106 (65a).
 weven, 3 (228).
 weven ('t weeft = er hangen herfstdraden), 19 (148).
 wezen, 14 (180), 29 (237); — (= ge- gaan), 2 (53).
 wicht (= kindje), 9 (237, 265), 80 (265), 82 (258).
 wie (bijw.), 134 (266); — (voegw.), 27 (246c, 249, 265c, 266, 267, 261), 46 (267).
 wie (vrag. vnw.), 18, 47, 106 (199).
 wij, we, 3 (159a), 10 (111), 21 (17), 28 (182), 34 (1, 44, 159a, 260), 42 (17), 44, 47 (25, 33, 56, 61, 64, 65a, 70, 71, 76, 79,...), 55 (1, 202), 68 (159), 74, 77 (116), 86 (161), 95 (161), 101, 113, 114, 116 (22), 122 (71), 126 (111), 134 (161), 136, 139.
 wijd, 39, 47 (32, 111, 144), 84 (148, 179, 237), 87 (41, 98, 150, 157, 158a, 159a, 180, 182, 183, 199,...), 99 (159a, 186, 187a, 212).
 wijder (= verder), 67 (3, 5, 10, 11, 12, 13, 33, 41, 45, 46,...).
 wijdervertellen, 51 (56).
 wijdeweg, 47 (110).
 wijdste, 47.
 wijdweg, 91 (266).
 wijf, 41 (2, 7, 18, 23, 47, 65, 80, 92, 93, 99,...), 52 (7, 8, 11, 13, 18, 24, 34, 42, 46, 49,...), 110 (2, 5, 7, 10, 12, 13, 17, 25, 27b, 33,...).
 wijfje, 41 (47, 199, 255), 52 (8, 99), 110 (33).
 wijfsvolk, 41 (147).
 wijk, 99 (1, 5, 23, 27a, 44, 89, 159, 202, 241).
 wijlie 44 (34, 56, 96, 99, 100, 145, 146, 147, 148, 149,...).
 wijn, 12, 125.
 wijvenmis (mis ± 8 uur), 50 (157).
 wild (bnw.), 11 (261), 48 (70).
 Wilder, 87 (119).

wilg, 109 (89).
 Willem, 98 (157).
 willen, 9 (49), 11 (27a, 87), 13, 33 (88),
 47 (56, 64, 65a, 70, 76, 92, 102, 151,
 152, 157,...), 48 (70), 53 (77), 63
 (1, 5, 14, 27b, 42, 46, 62, 63, 159,
 161,...), 71, 73 (34, 261), 92 (28,
 65), 100 (46), 101 (52, 89), 136 (44).
 windmaker, 43 (159a).
 winnen, 47 (71, 99, 119, 150, 240).
 wipske (= klein kind), 115 (54).
 wirsten (= spuwen), 104 (205-206).
 wirtsen (= spuwen), 104 (182, 235).
 wit, 36, 51 (53), 123 (199).
 witemik (wit brood), 5 (54).
 wonen, 55 (25), 77.
 woord, 79.
 woordhouden, 79 (160).
 woordje, 79 (13, 27, 79-78, 146, 199,
 215a, 265c).
 worden, 1 (1, 2, 46, 146, 152, 178, 189,
 212), 3 (146, 216), 13 (205-206), 15,
 24 (156, 158a, 210, 265, 266), 27
 (1), 31 (200), 34, 47 (148), 48 (156,
 159), 51 (93, 147, 161, 182), 67
 (159a), 68 (11, 14, 182, 244), 80
 (18, 45, 58, 69, 71, 76, 79-78, 92,
 110, 159,...), 84 (34), 85 (65, 162),
 96 (10, 27a, 51, 53, 54, 58, 76, 79-
 78, 89,...), 123 (13, 21), 135.
 worst, 20 (75).
 wortelkuil, 101 (205).
 woud, 37 (119), 82 (119, 159a, 163).
 woudbes, 82 (75, 119).
 wringen, 66 (1).
 wringer(d), 73 (54).
 wroeten, 85 (14).
 wrongel, 100 (2).

 zaad, 111.
 zaadgoed (= zaaigoed), 111 (200,
 262).
 zaadkoren, 111 (148).
 zaaïen, 51 (157), 111.
 zaaigoed, 111 (204-204a).
 zaak, 21 (54, 256, 262, 263a-243),
 110 (161).

zacht, 36 (263), 45 (184), 68; —
 (= gaar, murw, week), 68 (178,
 180, 182, 200, 201, 202, 204-204a,
 205-206, 207, 208,...).
 zak, 79 (80, 113), 108 (17, 22, 25, 71,
 160, 187, 201, 209a, 215a, 228,...),
 140 (146, 147, 149, 151).
 zakken, 67 (11, 14, 162, 190), 129
 (146).
 zand, 44 (71), 51 (89), 67 (179).
 zandkot (= zandafgraving), 101
 (258).
 zat, 20 (157); — (= genoeg), 54 (200,
 205-206), 85 (99).
 zatsel, 10 (99).
 zeeg (= mak), 60 (157), 68 (201).
 Zeeland, 87 (156).
 zeer (— doen), 32 (21), 72; — (bnw.),
 27 (34, 69).
 zeg (uitroep), 35 (18, 33, 69, 71, 89,
 110, 144, 199, 256, 260), 107 (161)
 zege (= lage grond langs de Dommel),
 20 (240).
 zeggen, 2 (70), 10 (1, 52, 100, 107,
 225), 28 (75), 30 (58, 262), 31 (76),
 48 (53), 54 (187a, 263a-243), 62, 63,
 86 (161), 96 (54c), 102, 112, 117,
 118, 125 (115).
 zeker, 63 (5, 42), 87 (42), 92 (76).
 zekerd (= gierigaard), 20 (54, 113).
 zekere (znw.), 102 (53, 92, 111, 184).
 zekerig (= gierig), 20 (113).
 zelf, 113 (157).
 zemel, 51 (261).
 zemen, 49 (99).
 Zende (= Zennewijnen, pnm.), 92
 (46).
 zes, 53, 140 (99).
 zeshonderd, 140 (5).
 zetten, 21 (11, 46, 54, 96, 148, 161,
 162, 183, 202, 209,...), 33 (1, 42, 45,
 51, 61, 87, 100, 113, 144, 147,...),
 38 (13), 74 (5, 20, 54, 61, 148), 77
 (58, 116, 148, 183, 208), 84.
 Zettens, 37 (61).
 zeug, 46 (69, 107, 146, 225).
 zeven, 140 (107).
 Zevenhuis (pln.), 51 (157), 106 (262).

zeveren (= kwijlen), 104 (42).
 zich, 20 (265c), 47 (32), 52 (246, 246b, 265c, 266), 95 (209), 102 (217, 244c, 246), 104 (65a, 212), 129 (163, 192).
 zie (tussenwerpsel), 45 (161).
 ziek, 51 (22, 69).
 zien, 1, 8, 13 (32), 14, 34 (96), 37 (179) 55, 63, 70 (161), 84 (54), 94 (161), 102 (99, 111), 107 (21, 22, 27b, 29, 32, 33, 34, 56, 63, 76,...), 120 (161), 134.
 zij (pers. vnnw.), 1, 3, 5, 10 (207, 258), 11 (44), 12, 15 (10, 20, 25, 96, 144, 162, 210, 216, 228, 263a-243), 16 (1, 2, 23, 27, 27b), 18 (258), 22 (161), 23 (93, 159, 159b, 263a-243), 24 (2, 5, 8, 14, 21, 25, 33, 34, 49, 52,...), 26 (161), 31 (77), 34 (14, 23, 76, 77, 88, 96, 99, 151, 202, 209,...), 36 (148), 37, 38, 40, 47, 50 (3, 10, 11, 12, 13, 18, 20, 42, 44, 45,...), 57 (1), 61 (54c, 159a), 66, 72 (216), 75 (217), 80, 81 (58), 84 (52), 85 (25, 99, 200, 258), 86 (13, 29, 49, 51, 53, 54, 64, 92, 119, 145), 87 (58), 100 (160, 202, 209, 209a, 212, 213, 216, 250, 263), 104 (88, 179), 106, 115 (27b, 79-78, 111, 190), 119 (62, 107, 144, 262), 124, 126 (99), 130 (23), 131, 132 (7), 133 (40), 135 (1), 136, 137 (159a), 139).
 zij (= zijde), 72 (261).
 zijdefabriek, 8 (23).
 zijk (= urine), 100 (11).
 zijlie, 12 (204-204a), 16 (54c), 44 (54), 47 (77), 65 (71), 66, 86 (52).
 zijling (= 2 uur ploegen), 140 (11).
 zijn (bez. vnnw.), 6, 7, 10 (107, 182), 12 (2, 7, 8, 12, 17, 18, 23, 24, 25, 26,...), 14, 20 (182), 21 (96, 212), 24 (147), 25 (61, 240), 32 (1, 7, 88, 90, 92, 93, 96, 100, 119, 144,...), 38, 40 (235, 256, 260, 262), 41, 42 (207), 52 (203, 204-204a, 205-206, 207, 208, 235, 237, 240, 241, 244,...), 53, 60 (1, 7, 53, 57, 65, 65a, 71, 88, 89,...), 67, 69 (1, 88, 92, 93, 96, 102, 177, 178, 189, 199,...), 76 (161, 209, 212,

228, 258, 265), 81, 82 (203, 205-206, 241, 256), 84, 85 (5, 53, 92), 86 (203, 208, 225), 87 (240), 89 (115, 152, 161, 237), 90, 100 (1), 102 (22, 92, 113, 152, 228, 260, 264), 103 (11, 79-78, 159a), 104 (88), 108 (119, 145, 201, 263a-243), 118 (146) 121 (201), 125 (161).
 zijn (ww.), 1, 2, 4, 5 (80, 225), 8, 10 (80), 14 (61, 180), 15 (99, 182, 212, 262), 16, 18 (17, 70), 20 (11, 157, 161, 207, 228), 21 (17, 46), 22 (255, 256), 24 (13, 27a, 41, 42, 45, 57, 58, 64, 71, 79-78,...), 25 (156, 180, 208, 235, 237, 241), 26 (182), 27 (1, 23, 25, 26, 27a, 27b, 29, 32, 33, 79-78, ..), 28, 29, 30, 31 (150), 32 (200), 34 (201), 36, 37, 38 (5, 71, 80, 150), 39 (77, 102), 40, 41 (10, 57, 157, 244c, 262), 42, 43, 44 (44, 61), 46, 47 (14, 23, 32, 53, 77, 80, 107, 110, 149, 202,...), 48 (64), 49 (48), 50 (5), 51 (56, 63, 88), 53 (152), 54 (186), 55 (89, 180), 56, 58, 59 (7, 8, 10, 18, 22, 25, 27b, 33, 48, 56,...), 62, 64 (147, 148, 161, 183, 214, 241), 66 (2), 67, 68, 70, 71 (80, 161), 73 (12, 18, 57, 180, 182, 200, 204-204a, 235, 263a-243), 75 (47, 52, 119, 146, 148, 152, 161, 199, 200, 203,...), 76, 79 (71), 80, 81 (5), 82, 83, 85 (8, 25, 34, 76, 80, 88, 113, 144, 159b, 161,...), 86, 87, 89, 90, 91, 92 (65, 76, 88), 93 (212, 216), 95, 96 (71), 98, 100, 102, 103 (1, 2, 8, 13, 21, 32, 34, 42, 49, 77, 80,...), 104, 107 (34), 108, 109, 110 (75, 79-78, 262), 111, 112, 115, 116 (52), 118 (148), 119, 120 (49, 144), 121 (21, 45, 52, 65, 201), 122, 124 (1, 25, 64, 90, 106, 157), 125 (46), 126, 127 (182, 199, 241, 264), 128 (1, 7, 21, 45, 76, 262), 129 (58, 159b, 189, 190, 209, 212, 214, 215), 132, 133 (23, 183, 208), 134.
 zijn eigen (= zich), 43 (64, 225), 89 (2).
 zims (= vaalgeel-rood), 55 (214).

zingen, 90 (161, 177, 202, 264), 121 (1, 52, 115, 161, 182, 205-206).
 zinkerd, 81 (34).
 zitten, 20 (225), 21 (271), 36, 42 (237), 57 (65a), 67 (18, 29, 47, 49, 58, 64, 92, 102, 115, 159b,...), 70, 73 (23, 183), 78 (11, 13, 159, 159b, 161), 85 (158a), 87 (1, 70, 256, 260), 89 (161), 91 (11, 18, 92, 201, 258), 119 (1), 127 (21).
 zo, 15 (160), 19 (44), 43 (13, 45, 151, 180, 183, 216, 269), 46, 47 (111, 144, 264), 54, 59 (33), 64 (33, 52, 61, 70, 76, 79-78, 144, 147, 161, 210), 66 (80), 71 (161), 72 (2, 14, 17, 46, 93, 157), 77 (52), 84 (14, 40, 42, 45, 215a, 216, 237, 263a-243), 86 (119), 90 (202), 91 (152), 98 (1, 157), 100 (11, 17), 102 (33, 200), 115 (260), 118 (148), 121 (1, 3, 11, 40, 42, 44, 52, 88, 148, 159,...), 129 (159b, 189, 190), 134 (69, 237).
 zode, 101 (182).
 zoeken, 82 (18, 22, 40, 45, 47, 49, 76, 102, 144, 146,...), 85, 93, 94, 109 (8, 33).
 zoel, 68 (12, 21, 27, 34, 42, 45).
 zoenen, 99 (88).
 zoer (= lastig, zwaar), 4 (32, 34).
 zoet, 11 (264), 100 (159a), 132 (179, 264).
 zoetje (= zoete borrel), 10 (71).
 zolder, 129 (183).
 zolderluik, 49 (256).
 Zomeren, 106 (208).
 zomervogel (= vlinder), 20 (145, 146, 147, 151, 152, 157, 177, 178, 179, 180,...).
 zomp (soort wei), 20 (271).
 zon, 91 (1, 5, 7, 11, 12, 13, 41, 42, 46, 47,...).
 Zon, 106 (202, 235).
 zo'n, 32 (199), 34 (161), 72 (237, 264), 73 (8, 141, 159a, 161, 187a, 190, 215a), 78 (161), 86 (119).
 zondag, 15 (157).
 zonde ('t is zonde), 90 (202), 96 (71).
 zoon, 76.

zootje, 108 (63).
 zorgen, 41 (96, 119, 157, 162, 183, 225, 228, 240, 263a-243, 265c).
 zout, 132 (33, 183, 203).
 zoutvatje, 56 (151).
 zoveel, 85 (25).
 zovoort (= gauw), 64 (96, 210, 244, 246c), 121 (159a).
 zuipen, 12 (115), 31 (2, 8, 10, 11, 12, 18, 20, 22, 24, 27,...), 96 (41, 144, 146, 244c).
 zuiperd, 31 (146, 158a).
 zuiver, 26 (151), 59 (76), 92 (199).
 zul (= voedergoot), 97 (61, 69, 88).
 zulk, 73 (5).
 zullen, 5 (235), 10 (111), 22, 39, 47 (25, 56, 61, 64, 71, 102, 152, 156), 48, 64, 71 (235, 263a-243), 74 (5, 52, 62, 161), 94 (27a, 44, 45, 158a, 214), 101, 103 (45, 54c), 117, 121, 124.
 zuster, 50 (183).
 zuur, 11 (115, 205-206, 237, 244, 265, 270), 40 (186), 100, 123 (265), 127 (182, 241).
 zuur (moerassige wei), 20 (189).
 zuurkers, 11 (186).
 zuurkool, 100 (48).
 zwaalfer (= zwaluw), 64 (87, 116).
 zwaar, 4 (2, 10, 13, 18, 21, 25, 27, 27a, 29, 32,...), 127 (51), 129 (58, 65, 159b, 160, 178, 189, 190, 192, 209, 212,...).
 zwaarte, 129 (5, 7, 8, 12, 13, 17, 20, 21, 40, 41, 42,...).
 zwalfje (= zwaluwtje), 64 (8).
 zwalg (= zwaluw), 64 (265c).
 zwaling, 64 (203, 204-204a, 205-206, 207, 208, 237, 240, 241, 263).
 zwaluw, 64.
 zwart, 11 (23, 42, 46, 71), 36 (161, 162, 190, 261).
 zwaveltje (= lucifer), 28 (102).
 zweertje, 81 (52).
 zwemer (roofvogel), 1 (249, 266).
 zwemmen, 42.
 zwetsen, 43 (265c).
 zwikken, 129 (244).